環球酒

決古

ル約堅守 惜 冒風險 部署美製

長會議 氣氛不和諧

發登記證台敎新字第

灣行大佛口高級商美大厦

香港灣仔皇后大道東58-64號(蘭杜街交界)

REFERENCE LIBRARY

- •中心地近灣仔大佛口,交通四達。
- ●往來地,鐵金鐘站,步行派需5分鐘
- ●金鐘至中環車程2分鐘
- 東區商業大厦林立 一往來洽商省時。
- ●巴士線5,5A,6,10,15,61,113,260, 262可達。
- •中心設計新穎,玻璃幕牆,堂煌高貴

香港軒尼詩道48-62號華光大厦20樓 電話:5-279292 5-291998 5-292106

● 高速電梯兩部,直達各樓。

租面議

售每呎504元

現租14,000元

也每呎210元起

售每呎210呎

售每呎220元

租13,500元

售78,200元起

租面議

寫字樓:516呎至3,223呎

租售均可租:\$6.50起售價廉宜

地下旺箭:208呎至2,158呎

另地庫3,395呎 適合銀行、百貨店、超級市場、餐廳等。)

華光地產發展有限公司

華、懋物業有限公司 香港中環夏設道16號遠東金融中心19樓 電話:5-202808

會

招生

電話:5-277825電話:3-693267

特價租售 現貨樓宇 **携900,000元**

(另閣棲480呎)

安泰大楼 牛頭角定安街49號 安聚工業大厦 沙田大团成運路17-19號 安華工業大厦

下裝涌華星街2-6號

(承租約售) 地下舖位 2,383呎 樓上單位 677呎起 安達工業大厦

楼上單位 5,056呎起

B座十二樓 3,991呎

安發工業大厦 下莫浦葵榮路12-18號 安麗大厦 地下舖位 138呎起 屯門200地段(獅子會公園對面)

正義置業有限公司

中源中心

最現代化,購物中心



地下:實用面積 每呎4元起 月租580元起

四層,四萬餘呎

樓上:實用面積 每呎2.90元起 月租310元起

、扶手電梯、鋁質橱窗 美術天花、來路燈飾

地盤電話: 5-430320

易

惠刋本報分類廣告

謝啓

筲箕灣中心 最後--座 特平出售

符笑灣道407至409號

位置最好,方向最佳 已有入伙紙

上等鋁窗,柚木地板,暗線電燈 乳膠牆身、顏色潔具、防盗系統

現銀行利息 每萬元只供\$ 131.70

地下,一樓四萬餘呎,最現代化商場 中央冷氣系統・自動扶手電梯 鋁質樹房・美術天花・購物中心・富麗堂煌

啓明建築有限公司 ***申申を打選太古大量一五三九章 *** エーエの六三〇 五・二三五五八〇

地盤拗事處(假日照常)電話:5-694874

龍口旺舖招租

怡和街香港大厦地下一連三間由五 百尺至三千餘尺分間或一整體出租 適合銀行金飾百貨行業廿四小時車 水馬龍誠港九唯一發財旺地查詢 電5-260510何洽



免費提供升學輔導資料 歡迎各家長及各同學垂詢詳情

辦事處:灣仔洛克道68號 億信商業大厦501-2室 電話:5-276980 辦公時間:週日上午九時至下午五時

星期六上午九時至下午四時

立升降機合中式夜總會聯敦道吳凇街大單邊三千餘

- 路西班牙複式花園別 誼呎 機師停職聽候調查

列根同意西德總理建議

美蘇 * * * 首腦直接 談判 K 7 7 3 問題

深信 有助 兩 國諒 解

說 七國高峯會送《說更非屬正要的」 國首腦簽署 、根重大勝利

在歐部署 飛彈聲明 裁核地位

对表。 一日電)美國總統 所為 一日電)美國總統 一日電)美國總統 一日電)美國總統 一日電)美國總統 一日電)美國總統 一日電)美國總統 富一个的頭子) 會裂的 一定團結,則「克里姆和一克里姆和,列根立即,列根並非輕不在限武談判上頭示堅不在限武談判上頭示と所以,如果各領和則,如果各領和則,如果各領和的一重大成功

美國共和 都是因爲燃油不足

油用器,這時故路起飛,載有機 上週六)發生後,機師刻正遭例整旋告停頓,但終於從新開動,

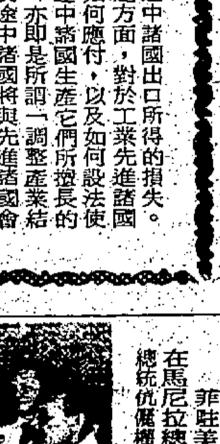
出指紛紛章報國美 有 會

聯合國貿易發展會證

一
表

的

主要議題



造

|行處理的海運問題等 ||國海運公司利益的運

卓長 騎刦

池港澳僑胞

洒辦

在一百萬至一千萬美元內有島青黃、長氣電不力百萬至一千萬美元內有島青黃、天寶一一人傑地靈一的詞句之後說,江西省省長趙增益今天下午對來江西的問題,如信豐縣的紅瓜子、臍上一百多個國際都有幾種獨具特色土產特品制度。對增益在引用了唐朝時人主動在一翻王閣所一中實際江西「物華有過經濟的馬爾瓜、香菇;泰和縣面區建立了貿易關係,自產經營出回的一人傑地靈一的詞句之後說,江西省省長趙增益今天下午對來江西明有一個縣都有幾展貿易。趙增益在引用了唐朝帝品品種已達二百多種別人,對增益在引用了唐朝帝品品種已達二百多種別人,對增益在引用了唐朝帝品品種已達二百多種別人,對增益在引用了唐朝帝。

哥!

職員全體

影

响會議進行

現

長沙展出恐龍

目標兩

次失敗

,最新的一次試驗,日電)美國進行了第二次試驗 與了。亞拉巴馬州亨茨 層外截擊來獎的核子與 所以非核子與彈在大氣 與了。亞拉巴馬州亨茨 於了。亞拉巴馬州亨茨 於了。亞拉巴馬州亨茨 於了。亞拉巴馬州亨茨 於一次試驗也失

北京供水

能夠節省實質的時間總統批准就可以發射頭的好處,是不用取得 東京記者

揭露眞相

南越崩潰 赤浪滔天

中共老 民 主 上說 部要退休

可以留任

前景樂觀 酸、協商,充份說明了候選人名單追樣反覆國門說,對于國家領導人領導人人選的建議。他 同意中共中央關于國家

兩機空中相撞 名機師喪生

。一名機師當堂喪生,另一名幸能及時跳伞在開薩羅彭西北約十五公里一條村落的上空正作飛行訓練時,突然相撞焚燒,廢事地點正作飛行訓練時,突然相撞焚燒,廢事地點發言人稱,美空軍F一五型戰機兩架,本日發言人稱,美空軍F一五型戰機兩架,本日

機勃勃,哀牢 山上金平縣一中的學 生在製



自柬 軍嗎

得來不易 而共黨欲赤化東南半島,亦昭然若揭。 援不絕,似此有雄厚之後援,其誰不雌心萬丈。 援不絕,似此有雄厚之後援,其誰不雌心萬丈。

播取,實乃痴人說夢。 醬,亦非越南所及。到口之惡,欲想越共能自動 地有親切惑,何况椰風蕉雨,尤勝越南,漁產之 地有親切惑,何况椰風蕉雨,尤勝越南,漁產之 地有親切惑,何况椰風蕉雨,尤勝越南,漁產之 田

昂進然入

越軍在柬境挖戰壕

控壕計劃將再北延並埋伏地雷 泰獲情報越增調逾萬部隊入 行泰境長廿五里

在一个中央社委各一日馆)越南官方通訊社星期三日說:越南保證於今年自柬浦寨局部撤入,延至秦國武里南省班庫縣外面的波洞拉蘭。這些人士聲稱,自上月初,越南已將約四五,延至秦國武里南省班庫縣外面的波洞拉蘭。這些人士聲稱,自上月初,越南已將約四五,延至秦國武里南省班庫縣外面的波洞拉蘭。這些人士聲稱,自上月初,越南已將約四五,延至秦國武里南省班庫縣外面的波洞拉蘭。這些人士聲稱,自上月初,越南已將約四五,延至秦國武里南省班庫縣外面的波洞拉蘭。這些人士聲稱,自上月初,越南已將約四五,近至中,近近十八至二十歲的越南移民,經由湄公河送往髙棉。 一个中央社委各一日馆)越南官方通訊社星期三日說:越南保證於今年自柬浦寨局部撤了,但是武里省的塔佛拉雅縣平行,由髙棉西部馬德望省巴比縣的班庫,經班蘇瑞亞,一下名年在十八至二十歲的越南軍外面的波邊。他們說,這條寬六公尺的戰壕,與秦國亞蘭內亞來可,已可以於公司,以及於一日遠東電)秦國軍方情報人士今天透露:越南軍隊最近已在髙棉(東 已於一個月來的撤退中

一主持頒發第四屆中正學 一定設立一個特別組,調 一定設立一個特別組,調 一定設立一個特別組,調 一定設立一個特別組,調 一定,源於該組織屬下的 一族外交官 一座,源於該組織屬下的 一族外交官 印尼拒絕

孫院長鼓勉

ノ 苦 練 淮 軍奥運

Pick-up Girls

華納公司榮譽貢獻

即五日場

へ類繁榮 的解凍關係又冷却起來的擴張主義使美蘇之問

_ 十七年

即個人。

如勵聯動官兵員工應加强學術修養;發揮體制功能;培養科學精神;即刻數之一,完成聯繫的體制功能,提昇生產服務效果,这實踐貨徹「勤儉建軍」,完成聯盟軍支前安後的神聖使命。

上午九時,在聯動總部舉行慶祝大會,成為國軍支前安後的神聖使命。

上午九時,在聯動總部舉行慶祝大會,成為國軍支前安後的神聖使命。

於為國軍支前安後的神聖使命。

上午九時,在聯動總部舉行慶祝大會,於為國軍支前安後的神聖使命。

上午九時,在聯動總部舉行慶祝大會,於為國軍支前安後的神聖使命。

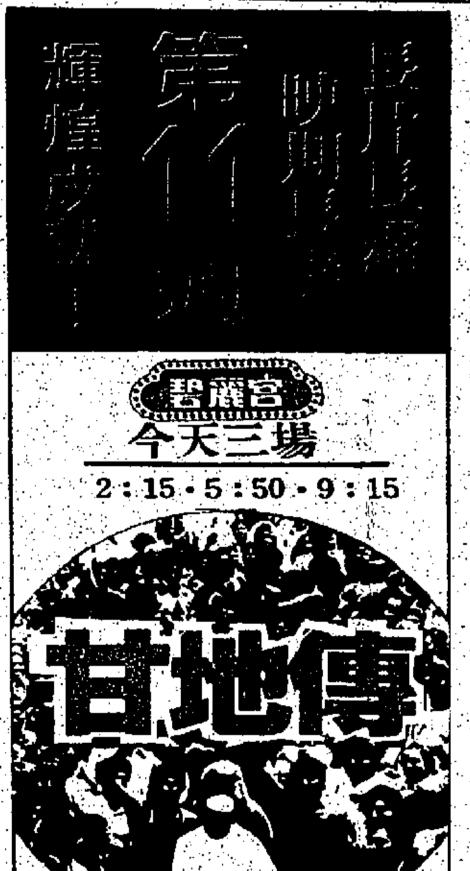
上午九時,在聯動總部舉行慶祝大會,於為國軍支前安後的神聖使命。

上午九時,在聯動總部舉行慶祝大會,於為國軍支前安後的神聖使命。

中曾根在美演說 有助

美蘇關係改善

兒童不宜



GANDHI 八項奧斯卡金像獎至韓大片



特別介紹 七齡天才神童 丹尼萊 一鳴驚人傑作!

護儀費大導演 EFF FURELLIJE 導、製最佳新作 避暑山莊·生人勿近 太室·魅異連篇 飛越邇人院」

金像影帝 「大力水手」女主角 沙莉杜華

非法聚賭

背山面海

交通便利

廳房地板

顏色潔具

三十餘萬



凹復道路暢通

街時臨

失損竊 局當促販小市街 日

耕女傭與兩章 が籍人士居住華厦遇劫 倒篋飽掠而去

巴籍東主父子遇封即縣門關入尖沙咀一貿易公司

糾纏為

倉地出租

豆更。罗尼,聚冬

建築

\$2,779,257 MARK SIX

六合彩第 43/83 期 中獎號碼: 1,5,7,13,18,29 下次提珠日期六月三日星期五。 請於今日下午八時前在各馬會場外 投注處或以電話投注戶口投注。

朝彩結果論致電五一七五八二一一查詢• 香港獎券管理局

旺角掃蕩 街道管理計劃

撞



治臟處: 城記有限公司: 香港德輔道中太子太優 電話:5-226009 地盤辦事處電話:5-673781



協成行代理有限公司 **⑤-234523,250834**



囘六十三第年三八九一 確詳章文述論 頴新格風排編 全齊料資考參

泛廣富豐容內 用道通港規港賢 參地指稅新全

名總實一辭指簡須 錄覽錄覽典導介知

類大六十括包 元五卅售册每 號六——至六〇一道活李荷港香

一八一一九四——五:話電 下樓行銀人華港香街乍甸砵:處分區中 色 七三六一三二 五:話電 下地號七二一街華掩角北:處分角北 三九六〇四六——五:話電 下地號七九四街海上角旺:處分角旺一處

下地邊左號四十四道敦佐:處分地離油

九四七〇四八一一三:話電

二八六七八六——三:話電

地點:屯門掃管笏 面積:約十萬呎(全部或部份均可)

汎美航空公司 *PANAM

美國全達旅行社 TRADERS TRAVEL WORLD, INC.

聯合 主辦

讀者美國加州旅行團

加州狄士尼假日 6天 9天 加州黄金假期 加州墨西哥海空遊 (十年經驗累穫,捲土重來,七、八、九月特價酬謝新舊團友)

旅程包括:羅省、安挪咸、聖地牙哥、拉斯維加斯、三 藩市等。加州最雄奇壯麗,令人永遠懷戀着的好地方。

> 達星期三出發、 四人以上成行"

華 橋 B 载·香港恆利旅運公司贊助

報名查詢:華信日郭辦事處 香港中區砵甸乍街華人銀行大厦地下 5-251974 5-249509

六基大厦六樓 電話:5-252497 皇都大酒店・總統大酒店 以第一時間安排讀者入住 日前開幕之澳門皇都酒店

香港威靈頓街39-41號

②入住最豪華之皇都或總統大酒店 ③歡迎午宴盛設於澳門龍記大酒家 ④ 蒞臨東方蒙地卡羅觀光娛樂博彩 ⑤乘豪華冷氣車浸遊濠江名勝古跡 ⑥横跨澳氹大橋觀賽馬車塲新建設 ⑦瀏覽大三巴觀音堂連理古樹獵影 ⑧澳門翠園酒家享用豐富翅席晚宴 ⑨酒店內品賞精美專式早點別具風味 ⑩享用皇都大酒店新型室內游泳池 ①選購澳門著名土特產品其樂無窮 ⑫ 全場大臘送陳意齋禮物旅行三寶

日期:六月十一日至六月十二日(公衆假期) 费用:HK\$600 (兩人一房每位計)

> 香港德輔道中88-98號 1802室 電話: 5-413081€四線)

軍車

川價

創新

率

元

七月

開

局峯

率收市。 二三五港元的水平,而最後以七 美匯上升,曾一度造到最高的一 美匯上升,曾一度造到最高的一 日開市時是七點一七,在下午接一

政府發言人說:小童及學生車費於下月一日開始實施。 (特訊)政府已批准電車提高成

一方面,九个力里,有需要作出輕微的加幅。

上升,港元稍後應會逐步降囘七亦不會產生效用的。他相信美元但他認爲美元上升至此價位,即不:港府在昨日沒有干預外匯市

支,所以今人

違

例

分累積總額

五分提高

爲

分的標準 , 則如政府堅决要維持

樂富至機場

小巴專綫

港元弱勢乃是信心影响

助養保良局重請電五

半年內將回升

投資專家認為不合情理

實施減息可助港元囘升

、 富美東街、杏林街巴 專線途經橫頭磡東海 該新設之十四號

職業司機團體求改法例

輌

在若干陜窄及擠塞的道路,屬途例事項。

子緊急

由立法

切,由十六項減至十四項。不過,根據道路交通條例及道路安求停車而不遵行」)及第十六項(「不讓路予緊急車輛」

體的

港

BE

陳壽霖議員。(本報記者攝) 代表昨在兩局議員辦事處舉行會談情形,圖右爲 個示港九新界廿五個汽車運輸行業工商團體

왥

日二月六年三八九一歷公年二十七國民華中 違

言 累

出提將霖壽陳 法訂修議動 昨體團機司業職 員 議向

以上者,裁判司將只可考应其中的違例事項而可註記兩個缺點或同一事件或主要是同一事件而致註記缺點的權力,並規定如果因註記缺點的權力,並規定如果因主記缺點的權力,並規定如果因主記缺點的權力,並規定如果因之修訂,取消裁判司可酌情判定

沙田建駕駛學校 今年底將有決定

末來廿年勞工推算

一年內勞動人口逾三百萬人

/數減少較長年齡增加

增加一倍,至於會否實 現時黃竹坑訓練學校, 所以訓練學校,面積較 計劃在沙田興建另一間 時間員昨日表示:政府 同時間 希望學車者不阻路面妨碍交通

一九八一年戶口統計後 時,所應用的方法及假 時,所應用的方法及假 時,所應用的方法及假 年勞工供應作修訂推算

馬 東南沿岸區域。預 華南沿岸區域。預 西南季候風影响着

〇一年期間,勞工供應 〇一年期間,勞工供應 的推算趨勢,將隨性別 由一九八一至二〇

助養恩重比泰山 猶如春暉暖人

年將達三百七十二萬人 一九萬人,而至二〇〇一 一九九一年的三百一十 二百五十八萬人,增至 一十十 一九八一年的

年縮減為兩年。 安國之立法局會議中動議加以修改,主要是把扣分累務期限由三分即被停牌十分「苛刻」,危及職業司機够碗。 安国被停牌十分「苛刻」,危及職業司機够碗。 全縮減為兩年。 全縮減為兩年。 人内被扣满十五分的鸡虾人士即会被自動停牌黑司機的强烈反對,原因是逼項記缺點扣分制緊違例記缺點扣分法案,自從今年四月癥報公別分分。停 牌 縮 减 期限 削減扣分分數

Plastic

孙海洋塑膠工業、香港 一週年紀念誌慶

有限公司

≈ ocea≈

盾

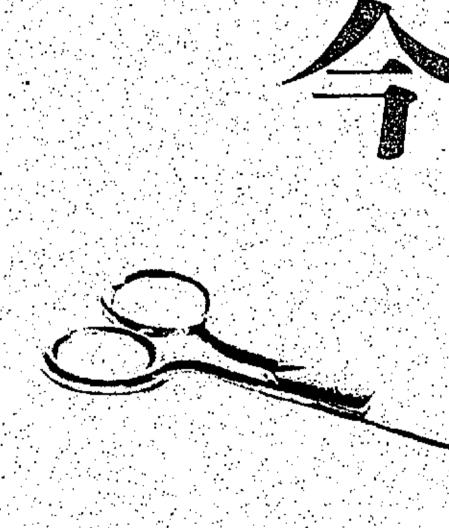
走召

星

各類標 注塑機生產 各類家庭用具全部使用

椰加達日精印尼有限公司全敬賀東京日精樹脂工業株式會社会敬賀

が高端



剪絲時間:中午 酒會時間:中午 酒會地址:荃灣日

十二時正 十二時 川龍街三十四號

用用

光臨指導 **恭候**

麗的呼聲 (香港)有限公司敬約

麗的呼聲

新 陳 列 室:荃灣川龍街34號 九龍陳列室:彌敦道509號 正角弼街40號 香港陳列室:灣仔軒尼詩道339號地下

電話:5-725588 5-727073

主持剪綵儀式

電話: 0-464282 0-464426 電話: 3-842928 3-842033 電話:3-915111 3-915159

亞洲電視紅星

陳列室開幕誌慶

(星期四)為本公司荃灣謹訂於一九八三年六月二日

擬擴展放射

瞭解癌症

所構成威脅

灣仔區議會將舉行

龐大反毒宣傳運動

是希望藉此喚醒消少年有關吸湿的禍害,增强對吸湿害處的了解,太稱:為仔區議會在六月五日至十三日舉行的灣仔區反吸湿宜傳運認識下,容易受不良份子引誘而吸遏。,由於香港的填鸭式教育,使背少年缺乏正常的社交活動,在沒有指出:灣仔區的中等階層家庭多,父母多出外工作,無暇照顧子女

希

舞

果

團社與

情色

反

及

有

助

區地他其於

宣

運輸

署安排師傅牌考試

領牌

一派可任敎駕駛學院

黃竹坑駕駛學院本月下旬開課

料九月前訂出參加路試路綫

-- 週,分别應付運輸署的筆試,中期試及路外、及校外道路駕駛實習,合共四十課,需主科課程分三部份進行:模擬駕駛、戶外寫

工業發 上月已有三十五名職員,參

展委會委員呼籲地產界 **秘。** 研究,料在九月之前,可以訂出若干參加路試路會由該學院出發,至於路線如何,當局仍在積極。 談及該學院參加路試試場時,他表示:學員

應該設資發展工業

產市道不景之際

下週接受報名



阿根廷及尼岛岛 香港電話有限公司及香港大東電報局聯合宣佈 至阿根廷現已增設直通國際電話 (IDD)及對站電話服 同時增設對人電話服務至尼烏島。上述國際電話 服務將按下列價格收費

阿根廷

店子之二而已。 始長下而略有增加,僅 死的人數基於人口不斷 多昨日表示,患癌病致 多昨日表示,患癌病致

預防癌病最佳方法

推行健康衞生敎育

打針鷄未證明導致癌症

防癌會謂不必過份恐慌

一個,在南朗醫院第二期擴建 大大的改善。 (特訊)本港供作盛是 大大的改善。

一百二十张病床,以應付需要。 設一百二十张病床,以應付需要。 設一百二十张病床,以應付需要。

直通國際電話 \$ 1.58 每六秒鐘收費 前三分鐘最低收費 \$72.00 對人 逾時每分鐘收費 對站 前三分鐘最低收費 \$ 54.00 逾時每分鐘收費 \$ 18.00 \$ 7.20 手續費

尼島島

對人 前三分鐘最低收費 \$18.00 逾時每分鐘收費

\$ 5.40 手續費

往泰國的直通國際電話收費,現已改爲以每六秒鐘爲 單位計算,而非以一分鐘爲最低收費單位。 有關國際電話之種類及收取手續費之規定,請參閱商

業電話簿「國際電話服務」之說明。 如欲查詢有關直通國際電話號碼詳情,請電5-2891。



香港大東電報局



香港中運搬郵大廈1401宣 - 電話: 5-268873 九龍爆教道826號體騎大廈十億、超話:3-325981 九龍北帝街二號:電話:3-7130434

展州人民開始111號地下:電話:89398

澳門使利納因八號地下,電話「80888」

九龍伽敦雄625製鋼防大度二幅・電話:3-323723) 香港中理聯邦大厦1401堂・電話(5-25010)

總代理:信與電器貿易有限公司 电偏衡晶体键 5 256161 至吳陂列中心:至周沙明·第321號→電話。10-423346

潔泊 租 車 製車

輸題

宙問無所不能之主學,溫事必求神占上,以定吉凶休咎;對祖先則定時拜

B、農業——農業頗發達,主要農產品有

C、商業——以王、貝等貨幣易物,商業

D、工藝製作——當時已有製造精細之陶

②A、法顯取經之貢獻——與名僧共譯戒律

英文科解答建議

立基出版社劉浩濂提供資料

ii. $150(25 \times 6)$

15 - 35

ii. swimming

v. medicine

vi. sculpture

4.1 experts

iv. mathematics

piano

iii. tennis

Suggested Answers to English Language

(a) 3.1 i. 100 (25 x 4)

器及铜器,並於其上刻機花紋圖案,

**之情形, 爲後世研究當時中印交通

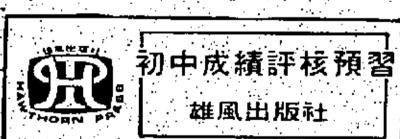
、法願取經途中曾經過之地點——長安

中學會考試題預習專欄

中國歷史解答建議 (甲組) 立基出版社 馬凱旋提供資料 一、①春秋戰國學術思想發達原因

- A、政治方面 (A)王權衰落,列國各自圖强,競 相招攬人才,平民中才智之士 乃以其學說主張遊說諸侯,以
 - (B)王官失守, 典籍流入民間, 教育下移, 講學風盛, 學術思想 **遂大放異彩。**
- (C) 言論自由,形成諸子百家爭鳴 局面,學術思想發達。 B、經濟方面
 - (A)商業勃興,交通愈形發達,有 助於學術思想流播。 (B)井田制度破壞,土地分配發生 問題,才智之士乃針對此等問 題各野己見,學術思想因而發
- 社會劇變,戰爭類仍,弱肉强食司空 見慣,禮樂不興,儒、墨以道義相激,法、道以忘我相規,各種救世濟民 之說蔚起,遂形成學術思想大爲發達

· ②儒· 道學說之比較 A· 學說內容之不同



EXERCISE 12

- A. Read carefully the following rules of water safety for every swimmer, and then answer the questions about it. One-word answers are acceptable.
- 1. Do not swim alone.
- 2. Do not swim at beaches or pools with no life-guards
- 3. Do not swim immediately after a meal, when hungry or tired.
- . Do not stay in the water too long especially if it is cold.
- 5. Do not rely only on

- (A) 儒家認爲「仁」乃道德之極則 , 欲達致仁之境界, 行爲須合
- 乎忠恕之道。 (B)道家主张法自然,以爲生死: 授殷、醫愚、是非、成敗增無 別,一切須順應自然。
- (A)儒家主張「正名」,君臣各客 其份,以維持社會秩序,並行 仁政,以徳化民,以禮節規範、 人民之行爲。
- (B) 道家主張凊靜無爲, 廢除植樂 刑法, 囘復古代「小國寡民」 、之局面。
- ①秦統一後之政治措施 A、廢封建,行郡縣制,集權中央。 B、整理六國法制,定爲律令,頒行全國
- C、探李斯之議,實行焚掛坑儒;又焚私
- D、統一度量衡制度;又規定馬車兩輪間 寬六尺,以通行全國。 E、徙六國遺臣及富豪於咸陽,以便監視
- F、沒收民間兵器,集中啟陽,獨爲十二
- ②秦之重要建設及其作用 A、修築萬里長城,西起臨洮,東迄遼東 以防匈奴。
- B、以咸陽爲中心關馳道,東通燕、齊 南達吳、楚、以便利軍運及交通。 C、築直道由九原至雲陽,以便秦始皇巡
- D、整鴻溝及靈渠;以發展水路交通 ①東漢外威宦官紛爭之起因A、自和帝以後,君主多童年嗣位,由太 后臨朝聽政,任用外戚,引致外戚擅
- swimming aids, e.g. air mattresses. rings, floats, etc. for your safety.
- 6. Do not dive carelessly--be sure of the depth of the water and that no one is in your way.
- 7. Do not run, jump or chase others on the pool surrounds.
- 8. Do not go out in boats if you cannot swim or without wearing a lifejacket.
- 9. If you get into difficulty in the water:-
 - (a) Keep calm, do not be afraid and save your energy and breath.
 - (b) Try to tread water or float on your back.
 - (c) Put up your right arm for assistance.

- 五、①商代之社會與文化概况 A、信仰——商人迷信鬼神,深信天乃宇 B、君主長成,不甘受外戚控制,乃與宦 官合謀誅外戚。宦官遂被重用。 C、外戚、宦官更替照政,逐势成水火,
- 互相傾軋

WAH - KIU YAT PO

- ②國帝時黨與之禍之經過 A、與帝幼年繼位·愛太后臨朝聰政,后 父母武士朝政。 B、霉武與陳番合謀誅宦官,事谀,反爲
- C、宦官藉故大捕黨人,死於獄中者百餘 入,禁錮者七百人。 D、其後宦官再捕太學生干餘人。**黨**人門 生、故吏、皆免官禁錮。
- ③東漢黨錮之禍之影響 A、兩次黨錮之禍,朝野野良節義之士遭 鋤除殆蝨・政治日趨照暗。 B、士人為求明哲保身、遂清談玄理、消 極避世;清議之風漸泯。流風所及
- 導致魏晉南北朝清談玄學風盛。 ①淝水之戰之勝負關鍵 A、秦軍乃局合之衆,士氣低落;東晉軍 競勇善戰,士氣高品。 B、前秦苻堅驕傲輕敵,無視形勢;東南
- 名相謝安調度有方,名將謝玄、謝石 ·劉牢之等指揮若定,且面對危急存 | Paper III C、秦軍後撤時秩序大亂,軍心渙散;東
- 否軍渡河急攻,掌握主動,故能一戰 ②東晉未能恢復中原之原因 A、東晉君臣習於苟且偸安,無慈復國。
- B、南移世族,視江南爲樂土,生活糜爛 、世族日以談玄爲務,逃避現實,了無 D、豪族清流,非主苟安,即謀抗命、叛
- 亂 送起,大傷國刀。 E、寒門素士,即有復國之念,然受世族 製肘,終難如願。 N.B. Never pretend to be in difficulty when you are not.

Questions:

- 1. Should you go swimming alone or with your family?
- 2. A friend invites you to go swimming at an unguarded beach. Should you go there? 8.
- 3. After you have swum for a long time, you feel very tired. Should you swim again at once or take a rest?
- 4. The air temperature is 9°C, and you have stayed in the water for one hour. Should you continue swimming?
- 5. You are not a good swimmer and a friend tells you that you have no problem swimming to the raft with the help of an air mattress. Should you agree to his suggestion?

- 6. Should you dive at a shallow rocky shore?
- One of your classmates tells you that you should walk slowly and not run beside the swimming pool. Is he right or not?
- Should you take your younger brother who is only two years old to go out in a boat?
- If you get into difficulty in the water what should you do to ask_for help?
- 10. A friend tells you not to struggle hard when you get into difficulty in the water. Is he right or wrong?
 - Choose the best answer or response for each of the situations. All responses must be polite.
- 1. Your friend Sally

felt very hot. Sally: Would you

awards

parents

teachers

factors

4.2 subjects

competitions

(b) Parents who enjoy music buy

their children records and

musical toys, and show them

how to play and read music.

The children who show rapid

progress will receive attention,

praise and encouragement to

work hard. This combination

will give them a head start in

both basic skills and industrious

determination. Some parents

attend lessons with the children

and all supervise daily practice,

offering encouragement or

corrections. They will choose

the most ambitions child for

the star role. Later when train-

ing needs more money, parents

will rearrange their schedules

(a) reached the top of the tree

(ii) limited; talk

(b) (i) swimming; early/rapidly;

intellectual; late (slowly)

(iii) prodigy; same; however; at

to help.

mind if I turn on the fan?

You: ... A. Nothing I know of

B. No please do. C. I mind. D. How dare you?

2. John: I'm sorry I can't come to your party tomorrow even-

ing. You: Oh, ... A. shame on you!

B. how shameful! C. I will be ashamed of you! D. what a shame!

Christopher wants to go to the lavatory when he is having his lesson. He asks -Mr. Liu:

A. I want to go to the lavatory, Mr. Liu.

主故鄉,舉行了

侵入者的抗戰,家屬都被荷軍

- (c) the greatest desire to succeed (d) (i) hypothesis
 - (ii) vary (iii) sequence
 - (iv) expanded
- (e) You always have to do the very best you are capable of; anything less is not enough.
- (f) people become geniuses only with the help of others, especially their parents.
- (14) them (15) sleep day (16) get $(17)^{\circ}$ man. (18) less
- (19) put (10) mains/values (20) worth (21) receive (11) available
- (22) amounts (12) on (23) like (13) water nearby unexpected intend
- (9) favourite quickly (10) broken conversation (11) yours
- caller (12) unwilling (6) most (13) yourself. (7) inconsiderate (14) inevitably
- B. May I be excused, please, Mr. Liu?
- C. May I go, Mr. Liu?
- D. I hope to leave the class, please, Mr. Liu.
- 4. Denis: Thank you very much for lending me this book.

Michelle: ... A. I'm welcome. B. I'm all right.

C. Not at all. D. No not much. ANSWERS

A. 1. with my family 2. No 3. Take a rest

4. No 5. No 6. No

7. He is right 8. No 9. Put up your right arm -

B. 1. B

10. Right

2. D 4. C 3. B

相或PATIH。 衛突。該區的村長又指定一個首長,遊首長叫 PUNGGAWA, 沿平原流着薩爾温 出地面,以防常常淹沒大片地方的大雨。 區。安達並海沿岸 為了適應氣候條件,緬甸人建造住所和

這些文藝紀念日也是在爪哇曆星期六舉行,叫做SARASWATI。WAJANG。 同日又舉行大規模之晉樂、啟劇、歌詠及雕刻品紀教界之人士也在這些節日授給人民幾種藝術,表演戲劇,稱作TU

國 //局 //大報燕梳

美車

保用三年

來路文具夾直接進口

現貨供應

香港泳池工程公司

噴泉 設備 保養

邹扭伤疼痛,工作過勞酸熵,產後盤骨

未固,風濕腰部酸軟,戴上由專家度身

之腰癰或肚癰,可使患者除感覺舒適

香港干諾道西116號三樓 電H481260

DALY CITY CA 94014

賈氏輻日露止咳水

BEECHAM - CAZE

LAB., FRANCE

更可以工作行動如常及早日康復。

塚氣症劇標味全 流管一塚本可可幼 行炎服除兼口黄 性百見級治安老用

歡迎訂購

回省當年

馬會裝新型電子計算機 馬會裝新型電子計算機 斯一座價值六百五十萬元港幣之電算機,可即場頭示各連贏位,科查, 斯一座價值六百五十萬元港幣之電算機, 新型電算機,可即場頭示各連贏位,科加士 一大寶,溫拿,位置票等彩池之投注情形, 持數一目了然,該新電算機,能顯示出十四 一大寶,溫拿,位置票等彩池之投注情形, 一大寶,溫拿,位置票等彩池之投注情形, 一大寶,溫拿,位置票等彩池之投注情形, 一大寶,溫拿,位置票等彩池之投注情形, 一大寶,溫拿,位置票等彩池之投注情形, 一大寶,溫拿,位置票等彩池之投注情形, 一大寶,溫拿,位置票等彩池之投注情形, 一大十六間官立學校將於書期內開放,供各

摺款齊備起貨快捷價格公道,歡迎本

アイー アー・イー・ハー

和榮高拉力條絞網筋

香港干諾道中康樂大厦1209室

中國冷氣有限公司

最大影印呎时:

黎日橋華

遺孀控告醫生醫院 忽照顧留醫病

方證供指死者生前任職印刷工人,月薪二千七百元,其中一千八百,使死者六月廿一日去世前,受不必痛苦。,在該醫院留醫。兩與訟人會負責治理及照顧死者,因疏忽及技術狀內容;死者關永興,卅七歲,於一九八〇年五月廿九日至六月廿訟人;九龍一間醫院及一名神經外科醫生。

楊植秋主席 女童軍

區

辨

中區砵甸乍街二號

香港華人銀行地下

電話:5-2316378 • 23172

歡迎惠登廣告

事處

袋 自 健康 領 中 渡 事

男

在醫院不治逝世 聞

必痛苦,要求賠償醫藥及殮葬赞五萬五千二百元,該案由經指控九龍一間醫院及神經外科醫生,因疏忽治理該工人,使商院民庭日前受理一宗罕見索償案,一印刷工人遺孀及姊姊

怡和工業產品公司

會務的

華僑日報讀者

(天天出發)

四天三晚自由團

\$1,350 起 美琪等高級大酒店

十項貴賓式服務 美琪大飯店贊助

(1) 香港台北來回機票

(5) 贈閱香港華僑日報 (7) 李送特製歡迎飲品 (2)機塲專車來回接送 (4)三天早餐粤式飲茶 (6)房間上好名茶供應 (8)免費招待鮮美時票

(9) 欣賞閉路電報節目 (10) 商塲購物八折優待

市區近郊任擇 法律界任顧問·交易安全可靠 安排實地參觀·免費招待食宿 專業人仕指導·代辦居留手續 台灣置業投資考察團行程表

第一天:香港——台北——楓橋渡假酒店——歡迎晚宴 第二天:參觀湖山新城——大同水上樂園——太陽大厦 一南天母社區 第三天:參觀市區房產——市區遊覽——辦理購屋簽約 手積——自由活動 第四天:台北——香港

(如治購成功,費用全死) 报一 報名地照: 地址:香港德輔道中88-98號華僑商業大厦1802室

電話:5~413081(4綫) 營業時間:上午九時至下午六時

全程四天包括來回機票食宿及參觀節目 祗收\$1390

総代理:宇宙商業機器有限公司

影印材料每張

祇需フØ

分期付款用付851元

五年免費保養服務

TOSHIBA BD-3701型

金十織者

香港皇后大道中36號興瑋大厦501室 (List : 5 233617 5 240849 5 241798

洋行及針織製衣廠注意 本廠擁有最新式英國及德國針織機 可織吊綫布(橫直間)、雙衛衣、平紋(30吋) 歡迎來料 代織或買布

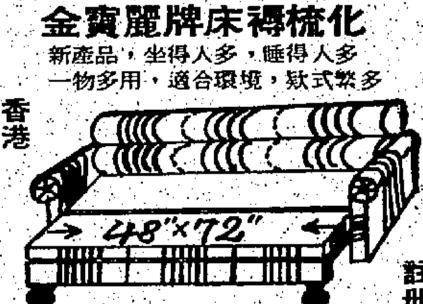
請電:港城織造廠 3-805360·3-805367 聯絡處:港灣公司九龍長沙灣道72號

旅遊 欄解紹告 方 建 便 * 登 ★ 旅 者 廣 * 遊 告

金寶麗牌床褥梳化香 新出品坐睡梳化拉床 註 剪報購買八五折優待 册



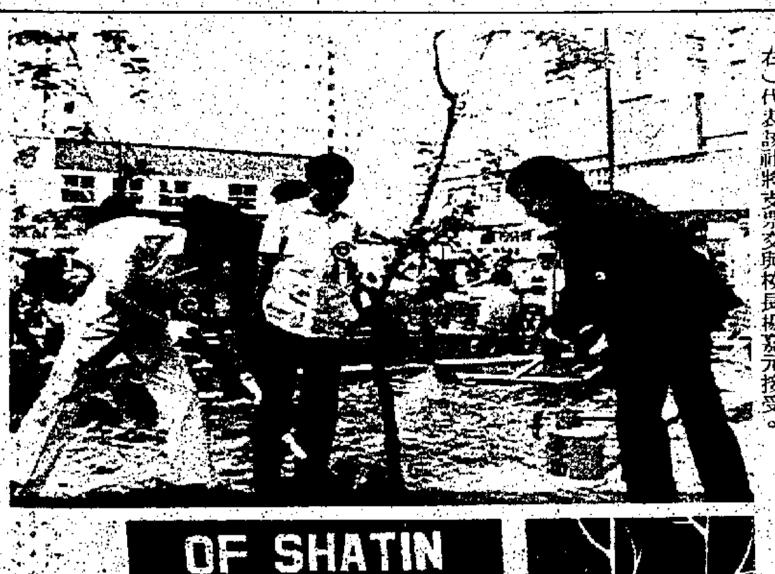
永昌床褥梳化製造廠 沙田大團道90號電0—610750 (第一門市部) 北角渣華道17號電5—668621 (第二門市部)



永昌床褥梳化製造廠 第一門市部地址沙田大園道90號間0 610750 第二門市部 北角渣華道17號 2 5 668621

屋村鄉寬放求要局議

空住居民村善改助有



所買賣證券。

凌晨五時。

,供答戶查閱。

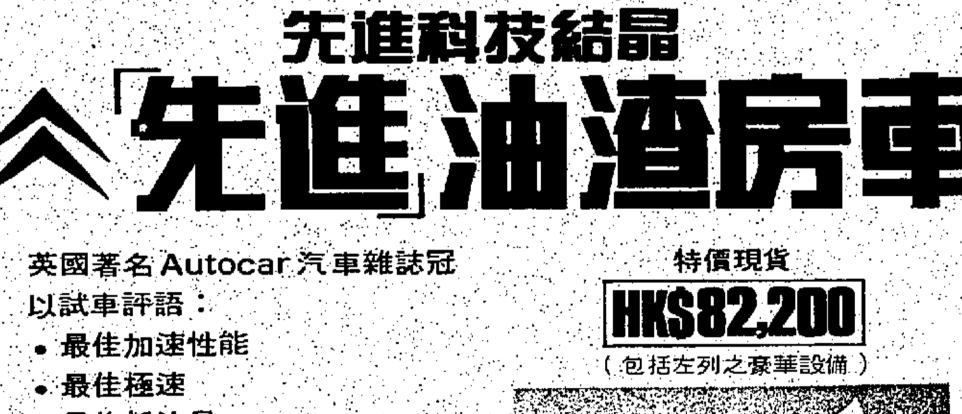
報日橋華

萬五楊嘉元談經過

大降玻璃 **女童被擊**



全家受害



- 最佳耗油量
- 豪華設備: ● 2500cc • 75BHP(4.250轉):
- 五前速波箱 ● 超凍冷氣 • 前後輪碟型煞掣

111呎/磅(2000轉)油渣引擎

- 自動保持直絡之動力軍軟 ● 獨有之氣與油壓懸掛系統
- 電動前車窗 • 中央上鎖系統
- Protectol 防銹處理 ● 一年廠方保養服務



榮獲香港"1982及1983年蜆殼慳 油比賽"油渣車組冠軍。



施獲利 (Charles Schwab) 主席及創辦人

全美最大低佣證劵公司

美國加州獲利證對有限公司

現爲香港投資人士效勞

*最高節省可達75%佣金,所收佣金比其他全佣證券公

*僱用經專業訓練的註册經紀,爲閣下在美國各大交易

*香港分公司每日營業時間長達廿小時,由早上九時至

美國加州獲利證券有限公司在香港的分公司設於中區美

國銀行大廈七樓・歡迎蒞臨指導。本公司常備大量資料

聯絡電話:5-2676955

電訊:780-61105 SCHWB HX

*利用最先進的電腦科技為客戶買賣美國證券。

*投資保險高達美金\$2,500,000。

Charles Schwab & Co., Inc.

A BANKAMERICA COMPANY America's Largest Discount Stock Brokerage Firm 51 Offices in the USA.

Members: New York Stock Exchange, Inc. 7/F Bank of America Tower • 12 Harcourt Rd. Central, Hong Kong

Please send New Account Application and Free Brochure.
There is no obligation.

HKCXX

房看管

截去 蛇客 途 担捕

法官稱必須重罰儆效尤

等員,平為警員及事主三人所制服,並在其身上 等員,平為警員及事主三人所制服,並在其身上 以五時,事主返工,被告及另兩男子行前,一人獨 (二) 同時同地,抗拒一名警員合法拘捕。 (二) 同時同地,抗拒一名警員合法拘捕。 (二) 同時同地,抗拒一名警員合法拘捕。 (二) 同時同地,抗拒一名警員合法拘捕。 (二) 同時同地,抗拒一名警員合法拘捕。

病人醫痔漏被注射不治

無牌醫生涉嫌誤殺 押候進行初 偵訊

問獎劑;(三)同日在 問獎劑;(三)同日在 問獎劑;(三)同日在 問獎劑;(三)同日在 問獎劑;(三)同日在

四期星

貨船業商 會歡宴

港口分區指揮官陳顯宏(特訊)水上警察 新舊任 水警警司

全港學 看管。 不准保釋 沒做,被告 即日起接受報名 生 象棋賽 一般而會等四個團體聯合 整面會等四個團體聯合 整面會等四個團體聯合 革 、 在過去

水醬輪設備優

群·锻鍊學生思考能力,以增進棋藝愛好之友流起 中。報名手織:可向香港象棋總會及市政局各區 即日起至八三年七月八日(星期五)下午六時截 學加辦法:除際賽可報領隊一人,比賽員三人, 學加辦法:除際賽可報領隊一人,比賽員三人, 以兩人出賽爲準;個人賽是以學生個人報名,參 以兩人出賽爲準;個人賽是以學生個人報名,參 上。報名手織:可向香港象棋總會及市政局各區 上。報名手織:可向香港象棋總會及市政局各區 上。報名手織:可向香港象棋總會及市政局各區 上。報名手織:可向香港象棋總會及市政局各區

聖衆總商會會長彭耀臣 宗主任温星輝・香港貨

大峽谷,更一遊華人熟稔的舊金山——五光十色,紙醉金迷的拉斯維加斯,並「狄士尼假日」之精華外,更乘豪華的△加州黄金假期——特價收費七、

一藩市。 一藩市。 一藩市。 一藩市。

本報徇讀者要求續辦旅遊服務 推出加 經已開 始 世界 辨理 登記 旅團

、九三個月期內 内容豐富 ,特價酬謝 節目多姿

即加州墨西哥九天海空遊。 兹將三種行程

頁二第張三第

,逢星期三出發,四人即可成行,其中一團是富有創新性新舊團友。今年所主辦的三種旅行團,主要目的地是加州 项。旅行團的機只有效期爲一年。轉赴美加各地探親,我們都樂意爲を轉赴美加各地探親,我們都樂意爲を各團友在旅行團節目完畢後,如 日一廿月四年亥癸曆夏

事體具集搜

考慮某些改善,但因本爲從未有類似調查難早已有目共睹,雖然政府及有關團體正上的不便,在交通及出入通道所遇到的困核組發言人指出:傷殘人士由於行動

爲廣安銀行關錦生)觀塘偉業街分行經理(新,貢献良多。現調日

調查 交通

法國國家巴黎銀行 個人銀行業務經理 年八月加入法國國家巴黎銀在本港之一切個人銀行業務 展開

即稱域兩

影響の関係を

天明人協進會,力協會及培愛友誼會,均屬傷殘人士自助團體。 例ARGARET CARTER(香港大學社會工作系)及羅啓康(香港社會工作者),此項計劃並得美國大通銀行贊助。 例ARGARET CARTER(香港大學社會工作系)及羅啓康(香港社會工作者),是國主國教養國際的學科學工作系)及羅啓康(香港社會工作者),是國主國教養國際的學科學社會工作系),與中華學科學社會服務團協助訪問工作,顧問團成員爲麥海行動組已邀得香港大學社會服務團協助訪問工作,顧問團成員爲麥海

竹園邨及茂坪邨 增建四座

億餘萬 可居住萬五

運動場,兩座熟食檔建座社區中心,一個室內建一座七層高商場,一個室內

鴻都」住宅暢銷 第一座提前

涉嫌輾斃過路男子 司機無罪 駕失靈汽車罰欵五百

有毛病之貨車。 一一一次二年十一月四 時期一十二十一月四 時期一十二十一月四 時期一十二十一月四 時期一十二十一月四 時期一十二十一月四 時期一十二十一月四 時期一十二十十月四

傷殘

三大抑吸者按個

,资料普遍缺乏,恐怕新措施未能針對大,资料普遍缺乏,恐怕獨人士交通問題行動組已就此項調查,行動組發言人呼籲個別傷殘人士直接致,行動組發言人呼籲個別傷殘人士直接致,行動組發言人呼籲個別傷殘人士直接致,行動組發言人呼籲個別傷殘人士直接致,行動組發言人呼籲個別傷殘人士直接致,行動組發言人呼籲個別傷殘人士直接致,行動組發言人呼籲個別傷殘人士直接致,行動。

四日敬老 區會 表演會

| 老人參加

励。 面的厨師工作

本公司無關,特此鄭重聲明

香港 最高 去 LU/BP 8 82/83 PL/KFW

LUI CHUN BING 又名 LUI BING 經營建新公司,前於香港一九八三年破產案第九十八宗帝 最 最 高 法 院

八三年五月三十日

杀列錄音座 (考察業務

保溫飯盒 碗流

港 P 德豐盛出品開港産先河 S 紙板面世

啓 事

莫偉君在外之一切行動及華洋轇轕均與年六月一日 (星期三)離職,由卽日起本公司保養部職員莫偉君經於一九八三

藍雀抽綉製衣廠有限公司啓

職 啓 事

與本公司無關,特此鄭重聲明。陳國平君在外之一切行動及華洋轇轕均年六月一日(星期三)離職,由卽日起年公司廠務人員陳國平君經於一九八三

整雀抽綉製衣廠有限公司啓

八〇號雕都大厦九樓B座之LUI CHUN商皇后大道中三二八號中原中心二十五字 BING 又名 LUI BING

希爾頓酒店夏季期間 房租五折 優待港澳客

工會主席陸明先後致勉 一工會主席陸明先後致勉 一座,同時聯合致贈 一座,同時聯合致贈 一座,同時聯合致贈 一座,同時聯合致贈

一致電,等係教國總會智 省台北市餐飲業職工會 省台北市餐飲業職工會 此次畢業禮並接獲台灣

除自用製造飯盒等食具出東南區。董事長鷹 一次,為本港紡織知名人 一次,為本港紡織知名人 一次,為本港紡織知名人 一次,為本港紡織知名人 一次,為本港紡織知名人 一次,為本港紡織知名人 一次,為本港紡織知名人 一次,為本港紡織知名人

於首天的講座中。
(右)與杜邦(澳洲)有限公司之史勿夫先生伯和工業產品有限公司炸藥部經理羅桂恆先營方通緝涉嫌非禮男子。

前途,均抱樂觀。

, 久歷工商,經驗豐富 會會長。 總經理陸一仁

傢拍

屛風 冷印視

茲定於 橙勿兄弟拍實行啓

先慈歐陽 车 母凍大 月 **地日上午五時十五分壽終瑪麗醫院積**

八痛於

閏享壽八十

了)正午十二時卅分大殮下午一時卅分在該有餘遺體奉移香港殯儀館治喪謹擇經曆^於月

一時卅分大殮下午

聖日(星期六) 正午

館大禮堂辭靈隨即出殯擇吉安葬哀此計

孫婿 黃銘春

孝男 亦 亦 **芥** 美倫 孫壻 手悅民

婿婿婿婿婿 陳陳宋宋宋鍾鍾鄺鄺鄺黃黃梁梁梁梁梁 嘉嘉與國振銳瀬維樂慶錦錦錫錫錫錫 明放華華華文文生生生華明輝聰南彬齡 孫孫孫孫孫孫 媳媳媳媳媳媳

馮李李 子玉惠 梅玲儀 毛歐黃葉陳羅 珊陽冰少順麗 迪仲麗賢卿萍

孫媳 DEBBY

微子子子子子子德子子聪明子輝子 瑩煜剛輝明煒榮瑩榮修瑩 遜 謙

泣告

恕不盡錄 電話:六一五二二六

歐陽亦芃會計師事務所榮生祥辨館有限公司 親屬繁衍 残儀館

通訊處

治喪處

香港

兩臨時貨車場開放交通稍改善

城市設計草圖

個停車場

决貨車

位嚴重短缺

械刦灣仔道

金行

間

屯 本月一 心檢查嚴格 一童健康 四位健兒出綫 日爭奪新界區代

聚元朗區參加新界區决賽,角逐全港總决賽代表界元朗區複賽順利產生四位優勝健兒,他們將代界元朗區複賽順利產生四位優勝健兒,他們將代(特訊)經過嚴格甄選後:兒童健康比賽新

嫌競

」,以整齊清潔的姿態出賽,極力爭朋友齊集元朗大會堂,他們大部份均元朗區復賽賽事中,數十位經初賽評

三駒昨轉馬房

如流

歹徒乘車逃去事主損失六十多

匪掠走四盤飾物

受傷。 (特訊)港岛灣仔道一家金行,昨早被五個 更徒持械行刦,掠走四盤金飾,約值六十多萬元 正徒持械行刦,掠走四盤金飾,約值六十多萬元 正徒持械行刦,掠走四盤金飾,約值六十多萬元 正徒持械行刦,掠走四盤金飾,約值六十多萬元

- 本上五人・ - 本上五人・ - 本子的白色

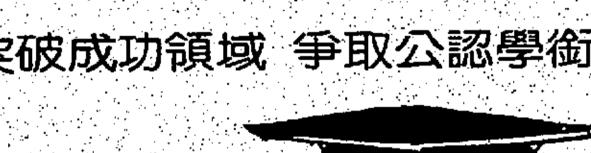
製造藏有逾百萬偽美鈔

五男子涉嫌分被控

三案押候調查再訊

一屆執行委員就職

突破成功領域





所列大學資歷的職位。 關此考試的範圍,資料及政府認可等情況詳細說明 免費招待各界,請早致電留位參加(只招待21歲 以上任職人仕)

講座地點:溫莎公爵社會服務大廈2樓 (灣仔熙信樓隔鄰)

FRI 3/6 WED 8/6 預約留位電話:5-261626 5-220264

英國語言文化中心 香港中環萬宜大厦1033-4室



trained for command in our fleet of Boeing Jetfoils. The following qualifications are required. -British Foreign Going or River Trade Master's (Class 1) Certificate of Competency.

Qualified applicants should apply in writing to : -

Personnel Ma nager -

-British Passport -Radar Simulator Certificate from an Approved Course -GPO Restricted (or Higher) Certificate of Competency in Radiotelephony.

Far East Hydrofoil Co. Ltd., 3616 Connaught Centre. Hong Kong.

双車製衣品傢俬用具

Attn: Mr. Chung Wah Chiu.

九八三年五月三十五日上程拓展署署長〈集體運輸處處長鄭建時代行公佈週知。 申請必須對所稱更改措施可能或已經引致之金錢扣失或捐壞

存於九龍尖沙咀廣東道海洋中心地下貿易署之詢問處,歡迎索(施英國市場有關調入次類目2A及3A之配額調用方案。及一九八三年配額調用方案第三期第二階段所可供申請之數量經濟同盟)第 15/83 號載述一九八三年合併自由額 / 配額調用一九八三年五月卅日發出致出口商 (紡織事務)通告第二組

將由專家分析研究

萬元

承銀主命下列貴重物業公開拍賣

啓者拍賞人:協聯估值及拍賣行謹定於

一九八三年六月二日(星期四)下午二時

卅分在香港皇后大道中卅號娛樂行405

丹拿道60號丹桂閣2字樓D座

(祗供參考用)

5-222088

室其拍賣房內將下開物業公開拍賣

北角繼園台9號及10號

實用面積:約560平方呎

此物業於交易清楚後交吉

關祖堯律師事務所(銀主代表律師

欲知詳細及拍賣章程請垂詢

太古大廈二十一樓

電話:5-221051

一賊按鈴入屋

電器機械工程處

員工康樂會

抽獎券1983

2nd 2129

得獎號碼已於5月26日抽出

Prize

得獎者請於七月二日前向加

山機電總署總部員工福利主任領

10th 2019

11th 3229

12th 1654 13th 3854

14th 1939

15th 4464

16th 2546 17th 4063

棉

九八三年五月二十五日 一程拓展署署長(集體運輸處處長鄭建時代行)特此公佈週知。

香港政府公佈

中請人代表律師 虚仕騰申請人代表律師 咸 頓 律師行啓

作多利。 也 方法院 解婚 条

是法院得將該家作缺席聆訊。

在法院得將該家作缺席聆訊。

香港最高法院經歷司班立德

在法院得將該家作缺席聆訊。

好運達旅遊有限公司 告

君在外一切往來華洋學轉載與好運達旅遊有限公司無涉,特克司旅遊部經理黃國灣經於一九八三年六月一日離職,另有高倉

育體僑華 國民華中

No. of the last of

羅德丞主禮讚揚該會體 悠久歷史體育機構 到具 育業績 職 台灣

全體職員交代が監査を開発している。 **會港**,長九盟 友香囊影 数 香囊影,場面顯示出一片熱關氣質为,女委員,徵求會員領隊,隊員,文化界,暨有關人士參加,逐二大會,視爲最隆重,最有會史性之

,環境堂前,倍添隆重,極爲勁躍。冠盗靈集

会员由百數十人而逐屆增多。及至最近數年,每屆超逾四次 有所貢献,猶承大會頒贈投票商之殊數獎章,每屆超逾四次 有所貢献,猶承大會頒贈投票商之殊數獎章,以紀功動, 有所貢献,猶承大會頒贈投票商之殊數獎章,以紀功動, 。遠在一九三〇年及一九三一年,兩屆,先父羅文錦爵士 。 羅德丞致詞盛揚南華體育會成就 野,藉資鼓勵。此後歷屆資能輩出,繼 門士,亦曾剛選爲當年會長,因任內推 中,每屆主持首長,均屬英明能幹,才 服務,所以各項建設,體育活動,逐屆 配房,所以各項建設,體育活動,逐屆

今墨西哥市揭幕

十六强争標中共南韓代表亞洲

· 普比拿,里朗,伊 首週將在七球場學

一屆世靑足球賽

相信在貴會諸位電腦爽明領導之下,新會員由百數十人而逐屆增多。及至最近,使到南華會。因有設備完善之宏大場所,方能普及一個是此項健學早口達成,使到南華會,但學此項健學可以現目之成績而自滿,一個學的,以供促進會務之支銷,抑亦集中更 倍感親切,現誕以萬分熱誠,敬祝貴本席眾邀主持徵求會員出發儀式,由在買會諸位電腦爽明領導之下,新建 南華新員就職暨後求會員出發合攝 一日電)第二屆世界 九日在墨西哥市上萬等 一日電)第二屆世界 九日在墨西哥市上萬等 一日電)第二屆世界 九日在墨西哥市上萬等 一日電)第二屆世界 八千座位的艾斯廸卡球 一日電)第二屆世界 蘇格蘭,七九年在東京 一時一日電)第二屆世界 蘇格蘭,七九年在東京

會冠軍及亞軍。

及單打,有年團體,及單打,四項冠軍。,及馬拉松排球賽會冠軍,市政局及兵總台

100

证中級冠軍

秒



緬甸艾巴奴奪首面金牌 小時冊七分五一

廿公里競步

頁四第張三第

南華會就職禮中羅德丞夫人接受献花。 一組者:本會游泳隊榮獲遊泳聯會主辦之第三十五屆華人遊泳大賽乙組



乙組者:本會游泳隊榮獲游泳聯會主辦之第三十五屆華人游泳大賽乙紀軍軍多加嘉爾頓錦標賽會榮獲冠軍。 工學獲本年度聯賽男子冠軍。 四徑榮獲本會與市局合辦之第十七屆柔道錦標賽會女子組顏色帶輕量中一數該部,榮獲聖約翰香港區週年大會操比賽:〈一〉服裝配備。〈二) 八游泳團體錦標賽男女子田 組總冠軍 **拉维馬來西亞對手。** 大圈、緬甸艾巴奴開始 女尼並肩前進,直至第 八屆孟

聯賽錦標將是其襲中物。 並且在得失球方面落後兩球,假如寶路華下仗能夠勝對手海蜂兩球的話並且在得失球方面落後兩球,假如寶路華下仗能夠勝對手海蜂兩球的話寶路華目前十七戰得廿六分,比完成了十八場聯賽之精工落後兩分

0

另中 再戰 與雲岳沒收。卅五分,精工章伯蕃意犯手球被黃牌警告。實路華亦於此際 就身,發際大舉進攻,十八分,希活直線傳中,栢蘭尼單刀赴會,加納不敢 就身,發際大舉進攻,十八分,希活直線傳中,栢蘭尼單刀赴會,加納不敢 就學,藥關出迎,飛撲去佰蘭尼之脚下球。廿三分,精工邦辛入替迪莊。 以施建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工仍未能扳平,終要要師埔頭 以施建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工仍未能扳平,終要要師埔頭 以施建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工仍未能扳平,終要要師 以於建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工仍未能扳平,終要要師 以於建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工仍未能扳平,終要要師 以於建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工也未能扳平,終要要師 以於建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工也未能扳平,終要要師埔頭 以於建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工也未能扳平,終要要師埔頭 以於建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工也未能扳平,終要要師埔頭 以於建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工也未能扳平,終要要師埔頭 以於建熙入替受傷之梧蘭尼。直至完場,精工也未能扳平,終要要師埔頭 以於建區,近底續地波 以於建區,近底續地波 。兩除期賽時敗軍加下:

精工

州(左)出席於暑期體育訓練||安尹輝(中)及體育首席督學||牧局議員羅徳璋(右)教育署|

爲中小特殊學童提供百 多項訓練

七月片旬屋

利亞,荷蘭,巴西。 D組:蘇聯,尼日 | 至十二日(毎組出兩 | 半準决賽:六月十

玩士公尺或以上。氣壓 五十公尺或以上。氣壓 五十公尺或以上。氣壓 一千六百 一次熟無樣,一千六百 盧亞羅 準决積 家遇艾華特 争决賽權

埔頭昨晚聯賽戲碼精采

憑戰循取勝賓路華奪標機會大增

寶路華挫精工

到六在二比〇 的柏西上碑。 的柏西上碑。 路迪前鋒今季

日本盃足球賽兩仗 寶地花高媾和山葉 一級卡素難勝叙利亞

W。 《尼斯在最後一分鐵頭槌見功,使巴西寶地花髙隊以一比一迫和日本山葉《尼斯在最後一分鐵頭槌見功,使巴西寶地花髙隊以一比一迫和日本山葉《路透訛日本卅一日電》今日在此間舉行的日本盃足球賽,巴西球星 七日東京决賽紐卡素摅寶地花高

要會由星期日開始,採單循環制,由上述四隊及日本選手隊共五隊角. 一時場別四分鐘,辛奴替叙利亞扳平。 一類建功。 一類建功。 會尼斯頂入扳平。當時先由中共主! 斯頂入扳平。當時先由中場球員伊臣施射,球中規彈出,魯尼斯加上去年冠軍山業隊卅七分鐘頂入一球,領先上半場。下半場四四分鐘,

市政局敎育署聯合學辦

暑期體育訓

(特訊)市政局及教育署昨舉行記者招待會,宣佈本年度署期體育訓(特訊)市政局及教育署昨舉行記者招待會,宣佈本年度署期體育訓練計劃。該計劃特別爲本港中、小學生而設,將提供有關十二種體育活動(特訊)市政局及教育署昨舉行記者招待會,宣佈本年度署期體育訓

法國網球公 開賽冷門頻爆

交(業士域治を斯へ托定成の推拉)、後側の

六月七日(星期二) 大月七日(星期二) 佳率對俠士 政府場 二時一刻

(星期三) 政府場 八 時

尼九十七比七十三。(合衆社圖片) 即尼皮雅信(黒色十五號球衣)跳球。 該仗菲律南亞運會籃球賽, 菲律賓雷馬茲(白色十二號球



一隻入球由基護建功。(合衆社圖該仗結果紐卡泰四比零勝日本隊。基鹽(右)正與對手為爭球而鬥法語變,穿起英格蘭紐卡泰球衣的奇工與對手為爭球而鬥法

一百米胸派以一分零八秒十刷新大會 一百米胸派以一分零八秒十刷新大會 一百米胸派以一分零八秒十刷新大會

风開

英國本土四角足球賽

北愛四年來首次主場

戦敗

夏令足球

維斯終能量。威爾斯上他們被威爾

放 到 他們 要求我達到的 成 真,但我明白須盡力 他說:「 這是夢想

,我亦决定,訪問加拿 減除我身上許多注意力 「領隊近日成功地

家球**台**。 一大後,才决定加盟那一

斯草地足球切舉行。 廿八隊球隊參加,賽事 廿八隊球隊參加,賽事

查理身上,但說他在温「毫無疑問很多壓力在」「確無疑問很多壓力在

華泳聯六四

新員就職體

威爾斯挫北河

(紫龍角新一),麥茲是會我失箋一篇要表。] 熱刺好波之人荷杜代韋健士上陣笠臣任隊長蘇金童力高拉斯亮相

土四角足球錦標賽

布萊球場上展覺是不公 一直被釘死。 一直被釘死。 一直被釘死。 一直被釘死。 一直被釘死。 一直被釘死。 一直被釘死。 一直被釘死。 | (些路迪),賓朗(耶| 年 達循(四巴甸),A基(利(即地聯),桑尼斯(列斯),桑尼斯 ・ 変里殊 (鸭巴甸) ・ 変里殊 (鸭巴甸) ・ 変里殊 (鸭巴甸) ・ 戦略関隊 — 一黎頓

本週足球秩序

足總昨公佈

大月八日(星期四) 大月八日(星期四) 大月八日(星期三) 大月八日(星期三) 大月八日(星期三) 正角場

| 西歐八國十八天豪華團 "觸遊荷蘭與60個對月三億國大路上發展完全以通過自由有數學,各人利威尼班達 「報告:獨主統章主法國巴黎主張國備發等主任。這個的主義也是實際人名印度。 THURS, Apple, 23 (1994) 11, 35., 29. 38., 26 (18) [2, 4, 5; 6, 7] ((我) 男人简照中间程间外提供效 格森特古伯·廖尔弗·名杉矶(加土信樂園、荷里川等級 地牙爾·尼森市、金門大橋等國軍名際。住南一流大河中 田地 3、百百百、15、26 日名用6、13、16、20、27 年 8月3、10、37 日 日朔:7月22,29日 8月5,12日 一流大流店。 日明:7月21日 - 7月28日 - 8月4日 \$7280 日期:7月16,23,30日 8月6,13日 势灭山中防营湖,路多屋亚湿泉、竞多度公火洞、毛里被村、海先崎深。 制造印度新德里·甘地堡、雅克拉·秦姆陵(世界七大奇景之一)特里纳澳·多 爾湖・蘇艾爾帝王花園・喀什米爾高原・古爾瑪・住五種級酒店、導入領隊。 印度 (喀什米爾)尼泊爾 (喜瑪拉雅山)十一天特級豪華 \$7990 畅遊印度新穩型、雅克拉、泰姆麼(世界七大谷景之一)喀什米南高原、尼泊属 加藤溝郡・曹延拉雅山等・全程住宿五星紀大酒店・探索主効。 本州富士山、廸士尼六天豪華團 \$2600 通量期一・三出数 機避松島、仙台、土和田湖、青森、函館、大沼、有珠活火山、淘爺湖、登別溫。 東、龍牧場、中山縣、定山渓、白條族文化材、毛蔵、札幌、東原廸士尼樂園、 **東京住帝國大酒店。** 日期:逢重期三出致。

場遊應兒島·指宿溫泉·宮崎·別府溫泉·地峡奇景·野生動物園·阿蘇火山· 熊本古城·蟹仙·長崎·福岡,衛本州全日本最著名之秋芳洞·秋古台·廣島。**

最壞→仁川→業克山賭城→包括。「世界杯」及HONEY BEE SHOW 兩晚最高 級技總會,住最豪雄之LOTTE大適店及喜來登大酒店,行程全港最高級。回程

柳越绕色的盘客,大城古蹟,玫瑰花圃,水上市境,古城,夏宫寺廟,色堤雅珊

情盛要容・水上市場・玫瑰花園・古城・鱧魚漬・色堤雅・珊瑚島・吉隆坡・**圏**

幣遊者隆坡·東風湖·雲頂高度·治保·蘇寶洞 至寶河·太平湖·漢城·新加

楊遊台北故宮博物館、中山紀念堂、野生動物園、白月潭、無丁公園、台北、澄、 清冽,高雄,影化八卦山。台中,梨山、天科、花莲、陽明山等,佳福希爾切。

傳遊台北、故宮、楊明山、地獄谷、野生動物園、岩中、八卦山、台南、高雄、 澄清湖、阿里山、日月潭、梨山、天祥、花蓮、住最豪華酒店。 日期:進星期一、三、六出程

\$2180

\$2280

報告表 : 5-705352

·祝清: 3 694447

1批話 : 3 - 7566993

7担話: 0-432631

電話:: 83901

殷洞・霊頂高原賭場・整陶沙島・新加坡寺・住宿一流適店。

•提•聖陶沙島等風景名勝。斯加波永安分對直接安排。

ki种、假日大酒店,多晚夜粮舍,早慢出轻,晚慢返港。

香港總社:德輔道中50號裕昌大厦4等。電話:5-256243

非律實(碧瑤、百島)七天豪華團

宫殿等:住最高級酒店。經常滿座,賴名從遠。

日期:选型期四出效。

尼蜒鷹。往帝國大酒店。 日期:全年透星期六出较

日期:逢星期二早機出發:

日期:透重期四出较。

日期:适至期一、三、六出致。

日期:這些期一、四出級

永安旅行社

实沙咀分社: 实沙阻星光行1026至

胜角分社:備教道銀行中心1015個

九批出分社:德福商坞地下口43號

垄湖分社:当山道德国银行大厦地"

澳門分社:新馬路大豐銀行大厦303室

LIBRARY

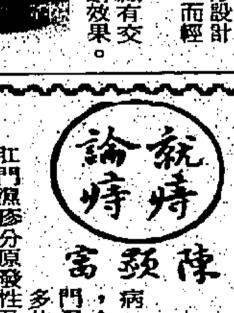
REFERENCE

四期星



濕疹好發季節







F

,1三五號遮東銀行工三二六三一,2至五號遮東銀行工

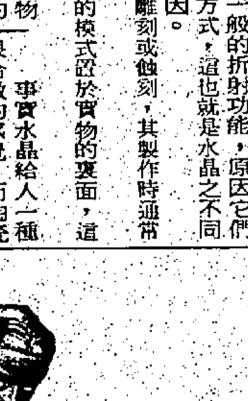


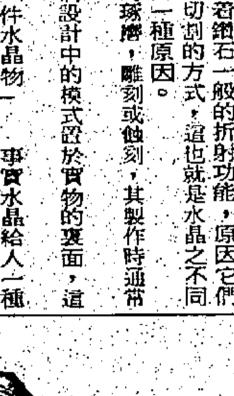


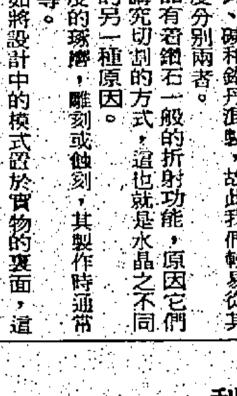


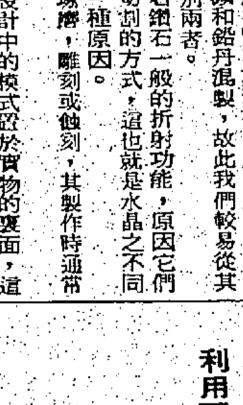


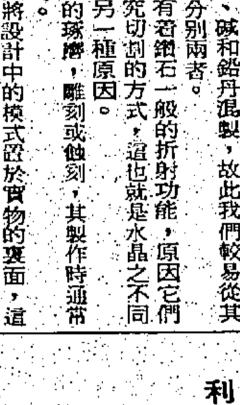


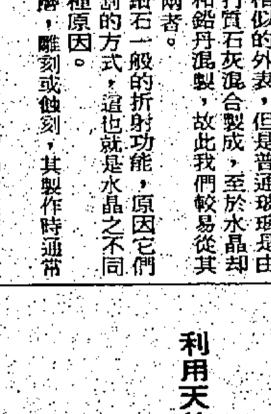


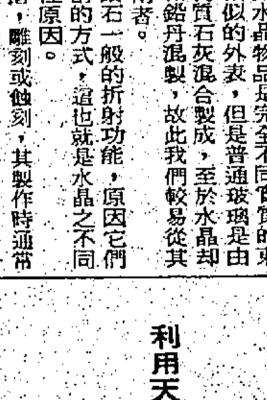


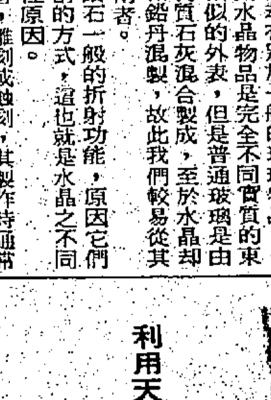


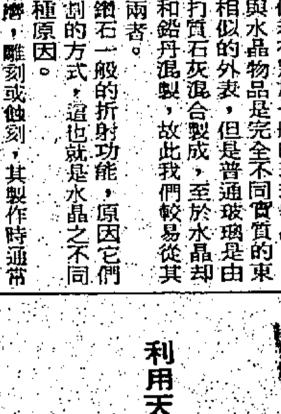


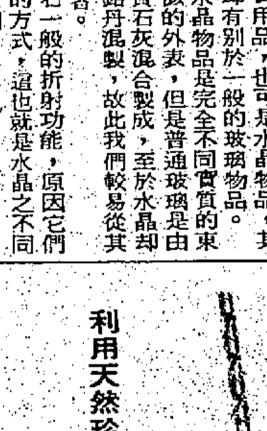


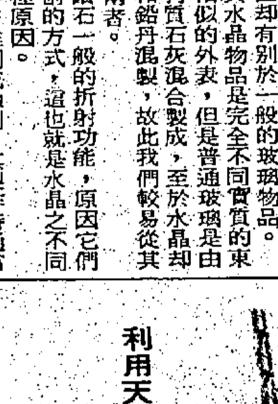


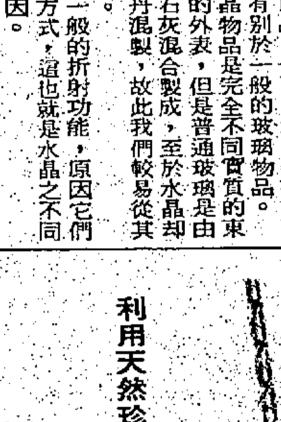


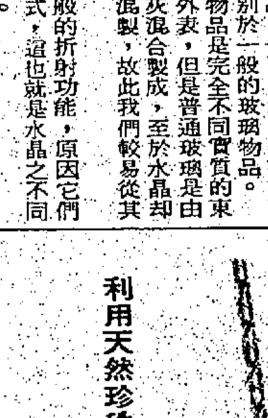


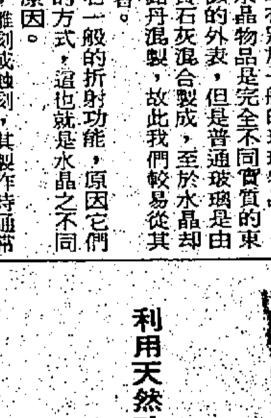


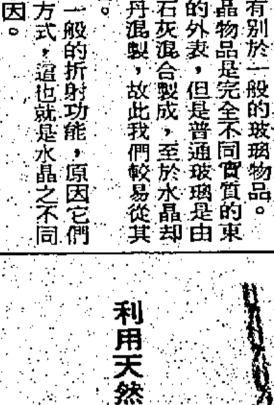


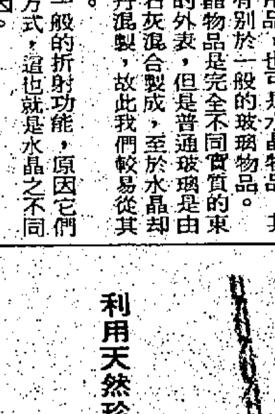


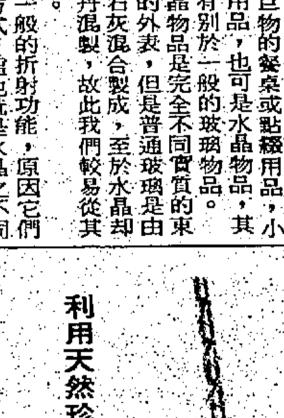


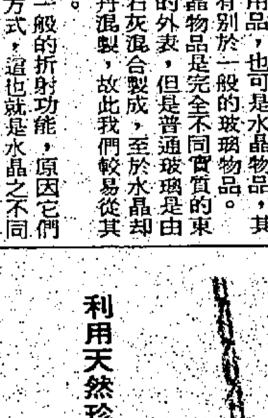


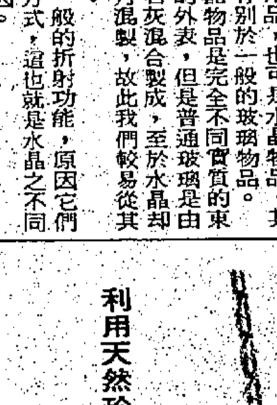


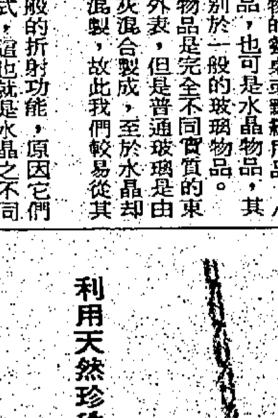


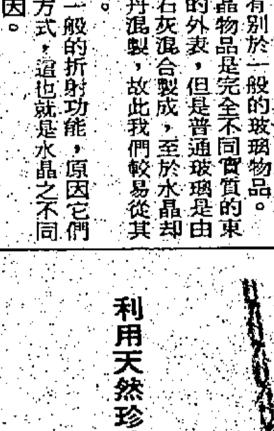


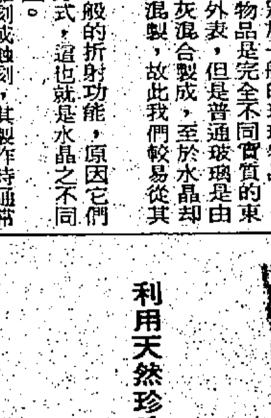


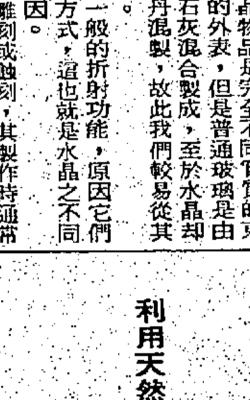


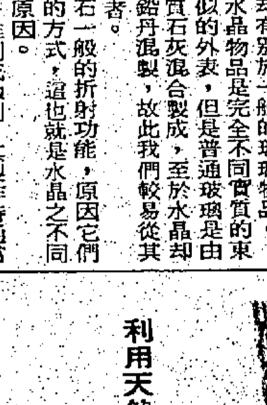


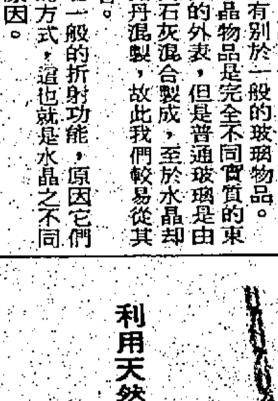


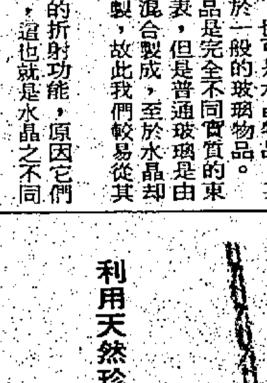


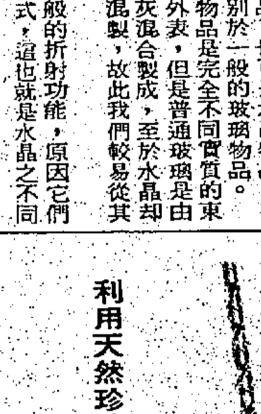


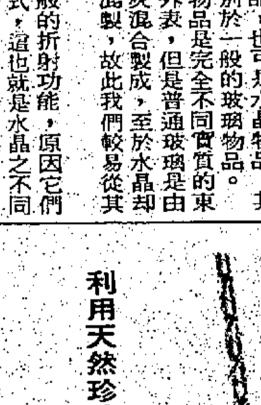


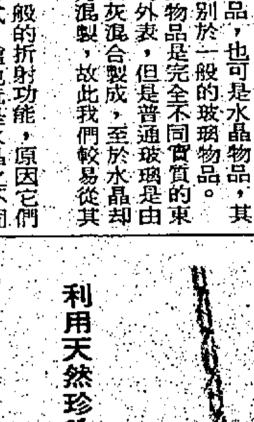


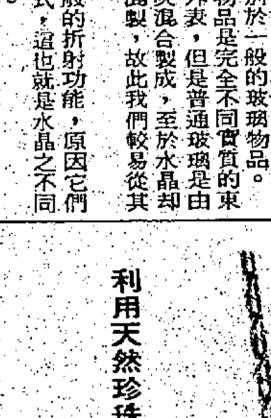


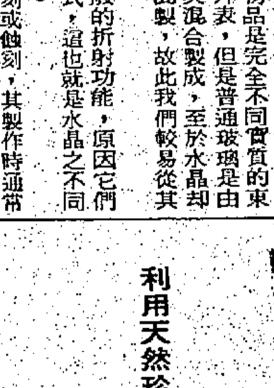


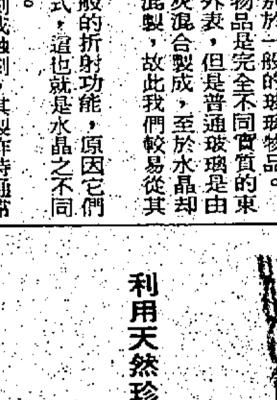


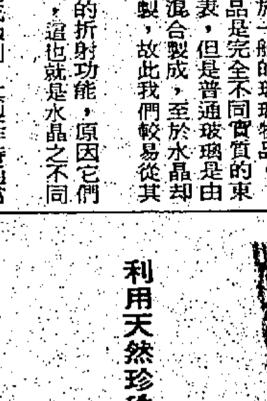


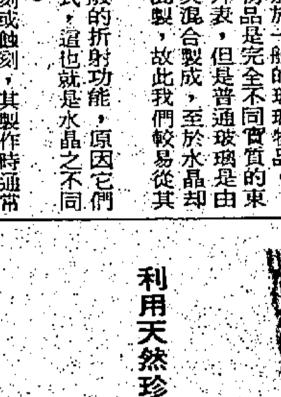


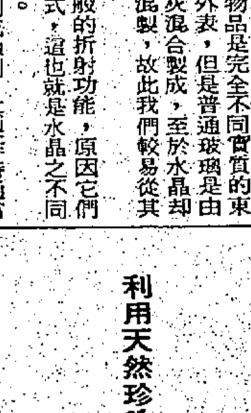


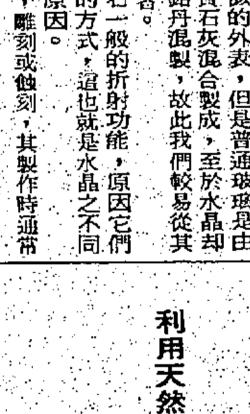


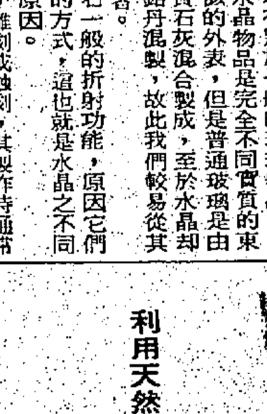


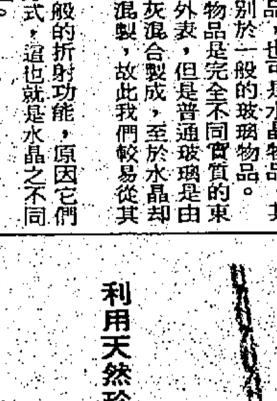


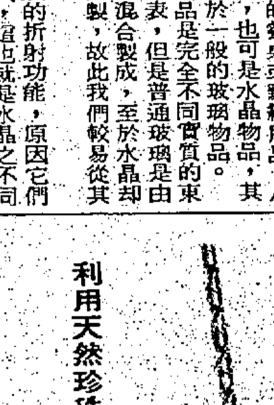


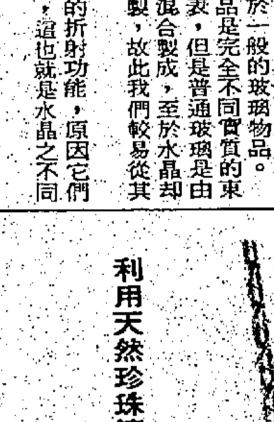


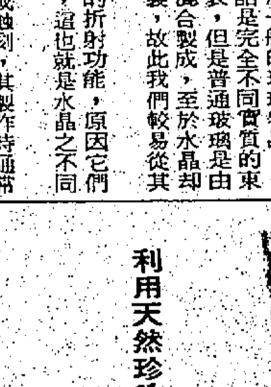


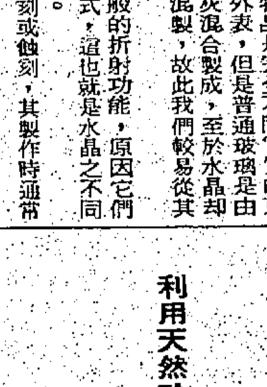


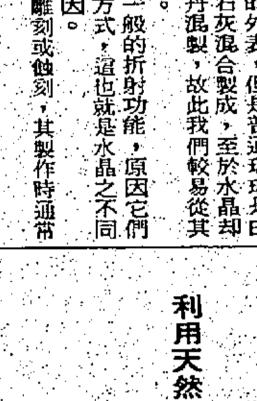


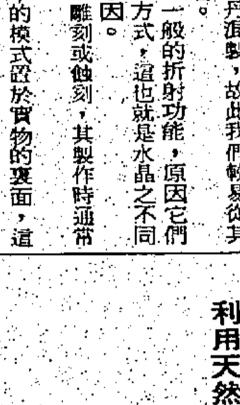


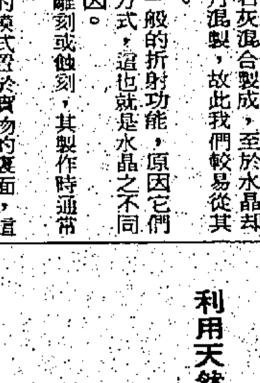


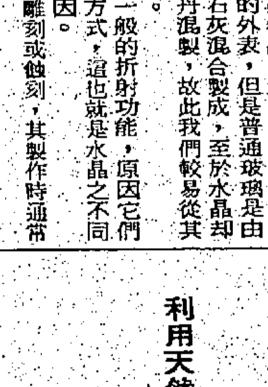


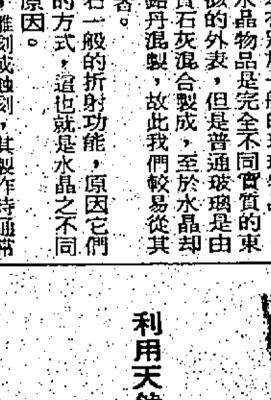


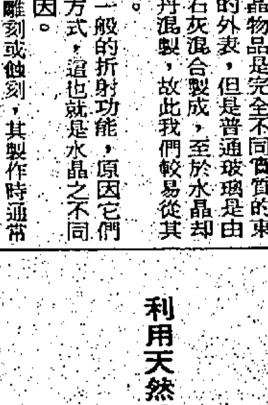


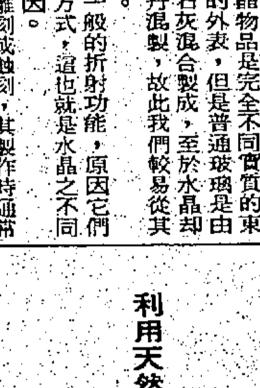


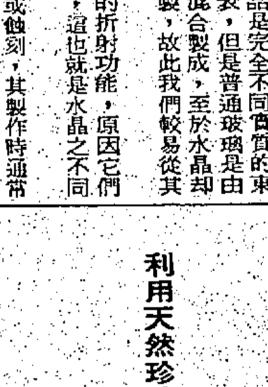


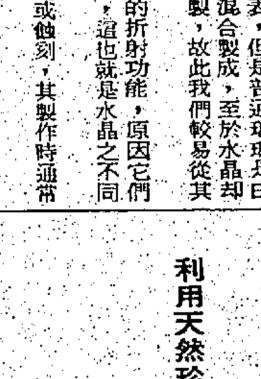


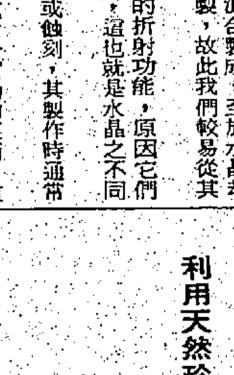


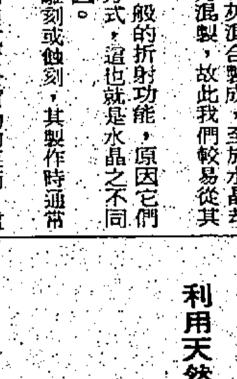


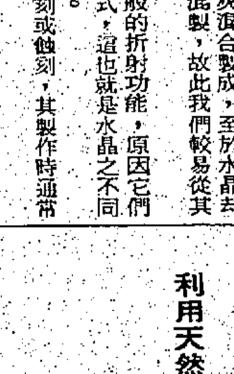


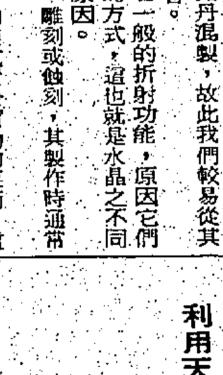


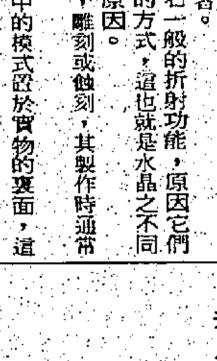


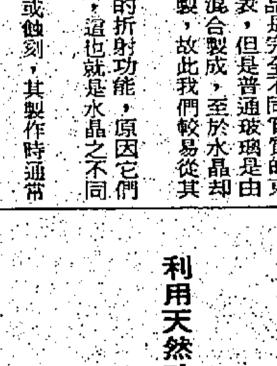


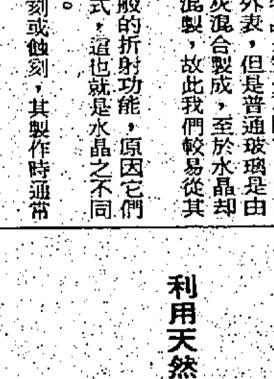


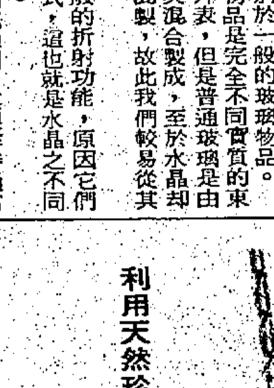


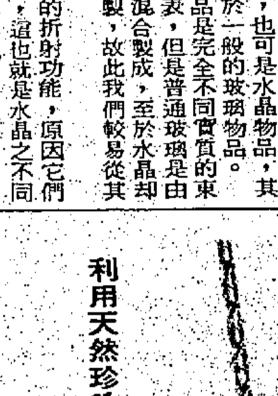


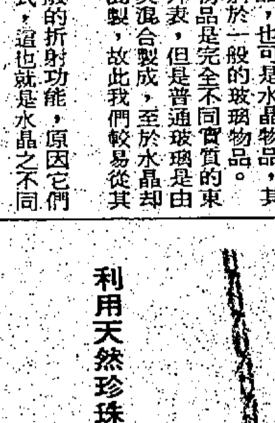


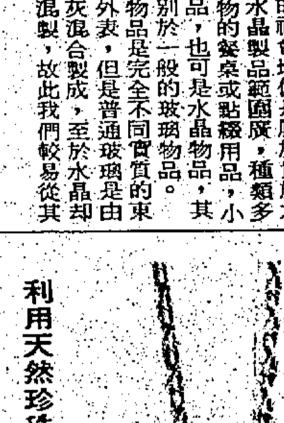


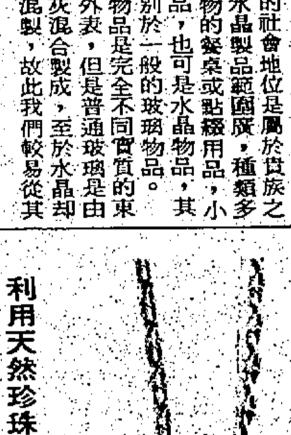


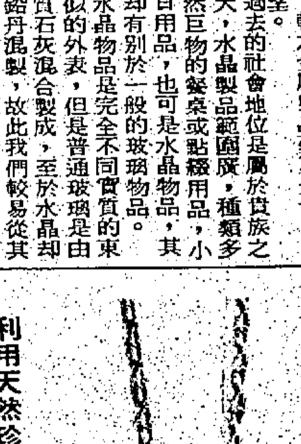


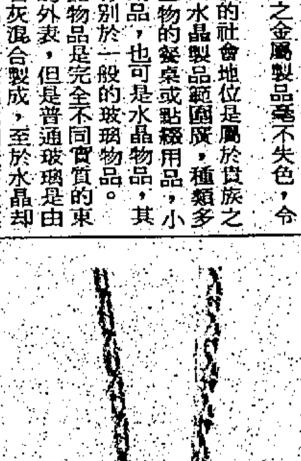


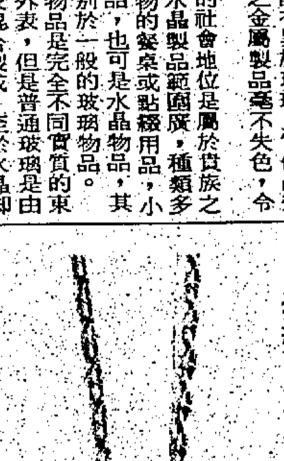


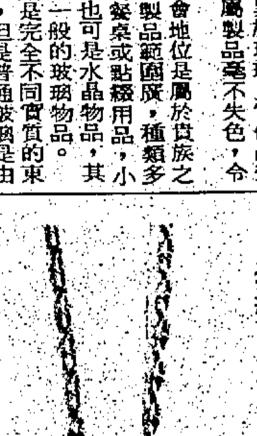


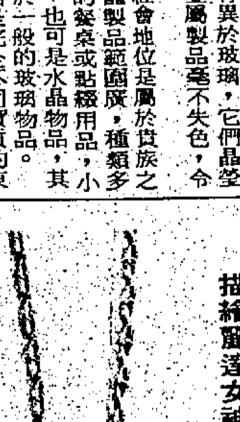


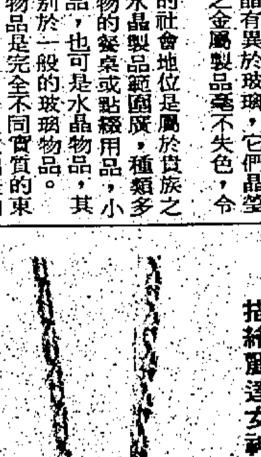


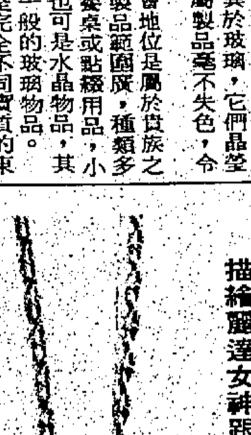


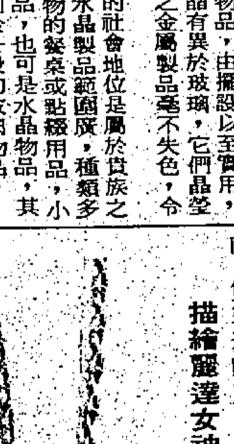


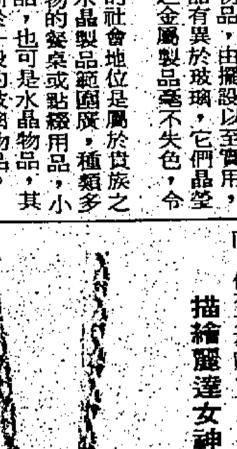


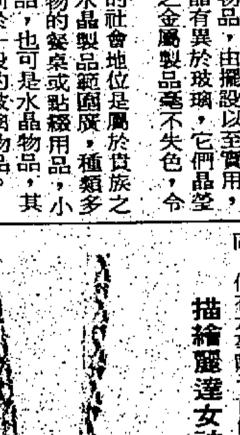


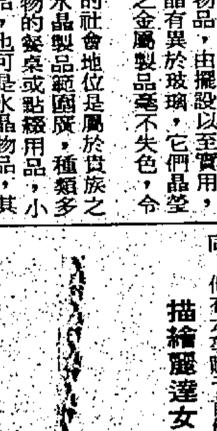


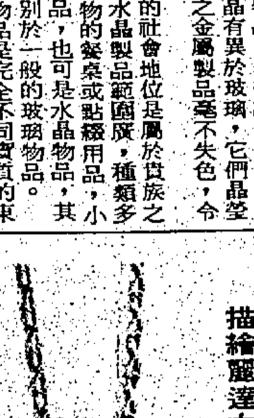


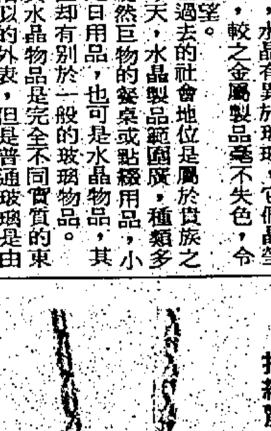


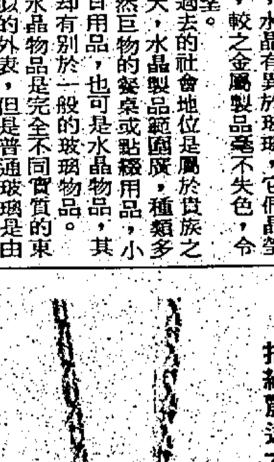


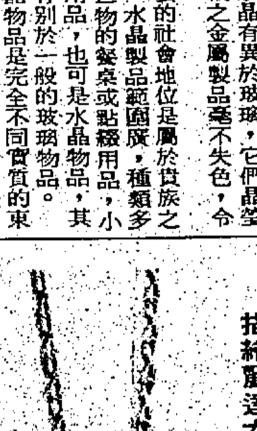


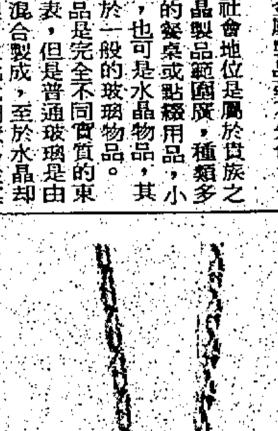


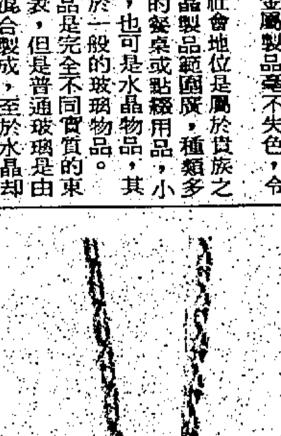


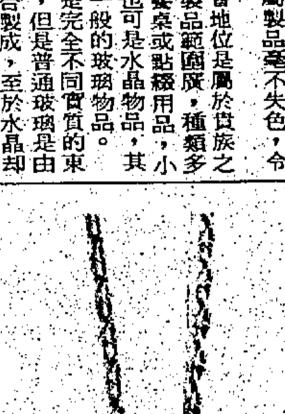


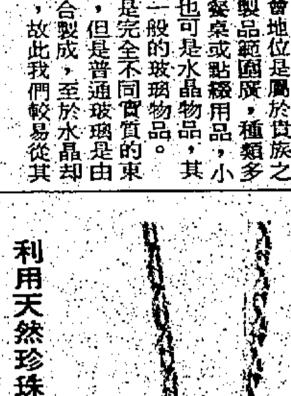


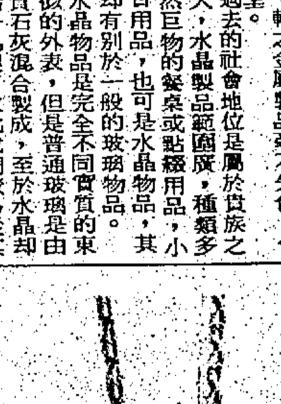


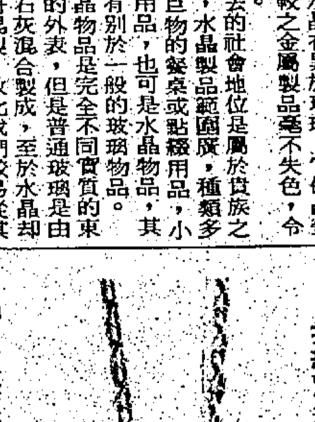


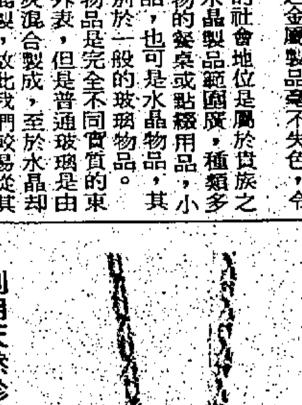


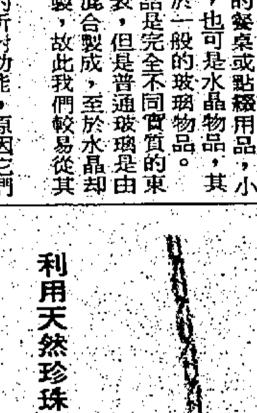


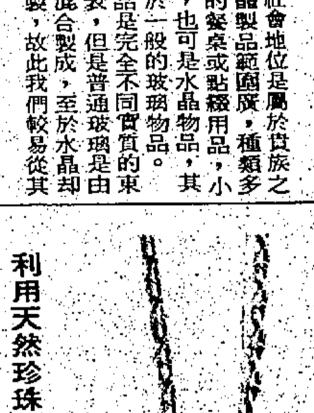


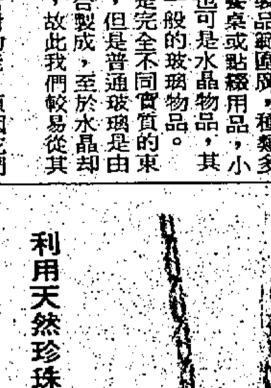


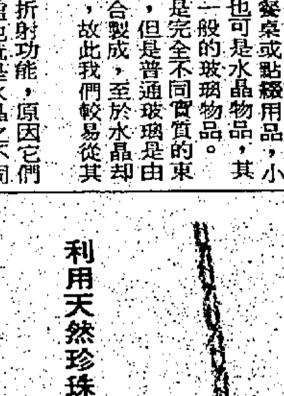


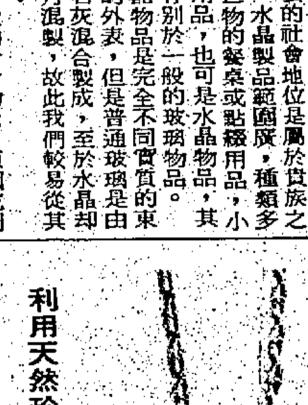


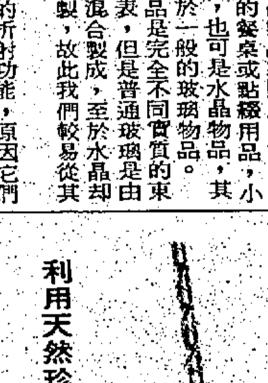


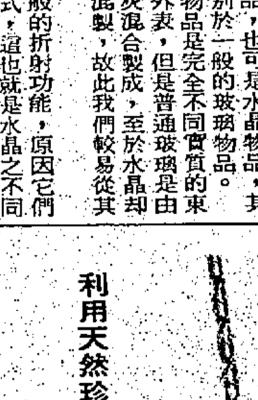


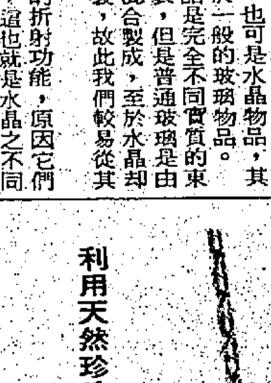


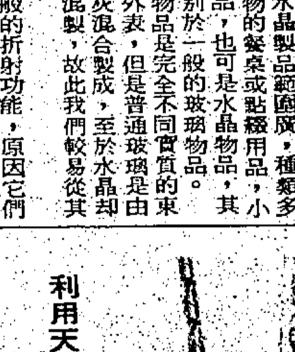


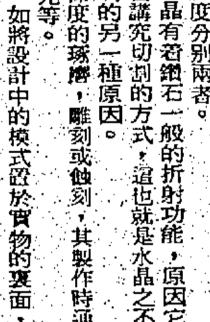


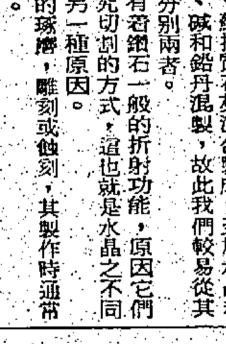


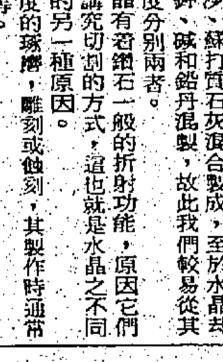


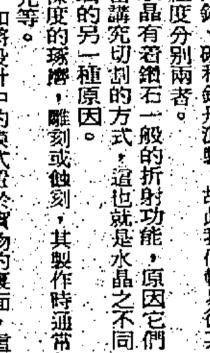


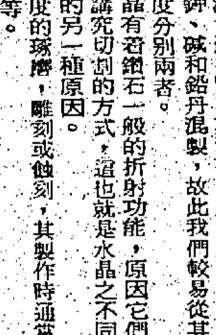


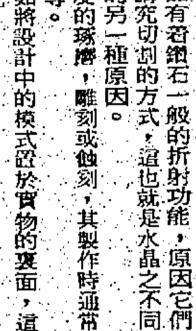


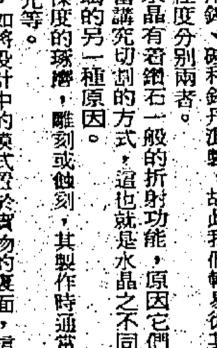


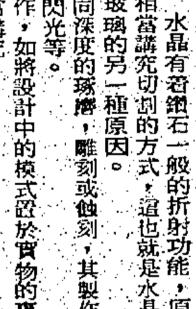


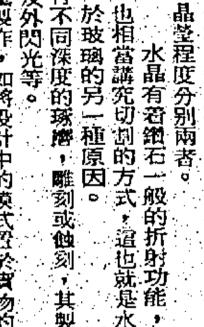


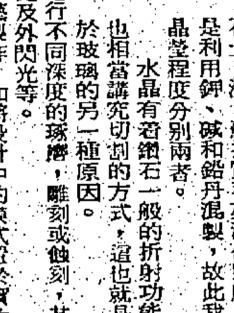


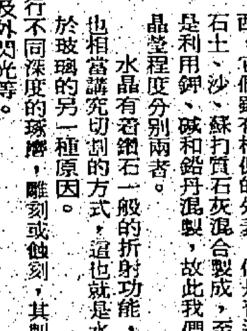


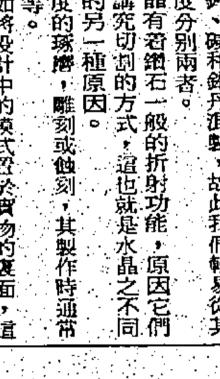


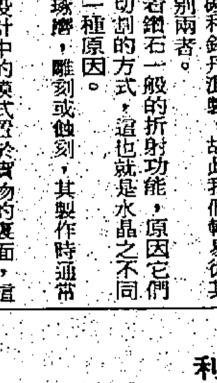


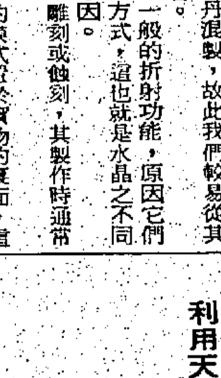


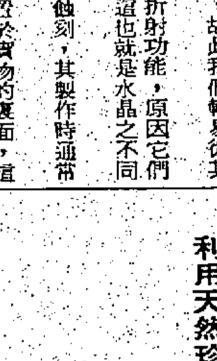


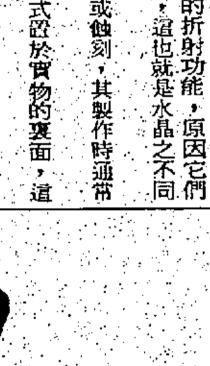


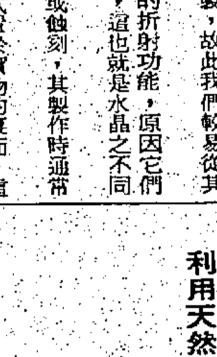


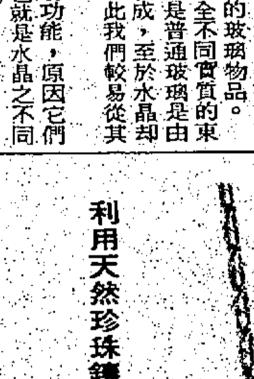


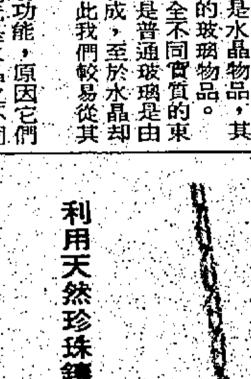


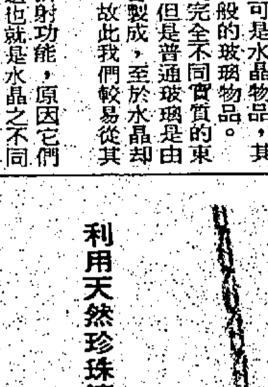


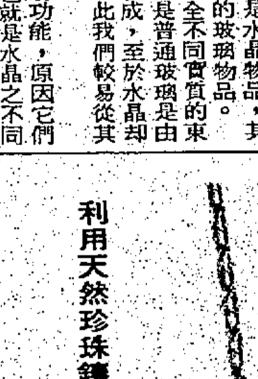


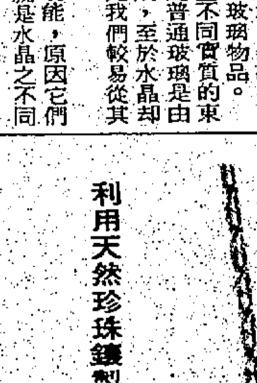


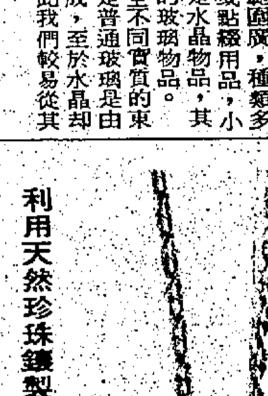


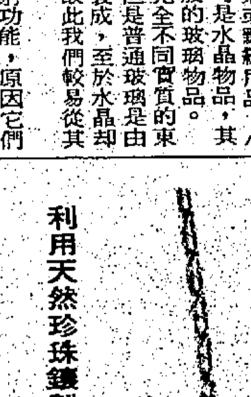


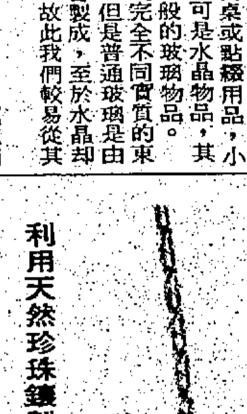


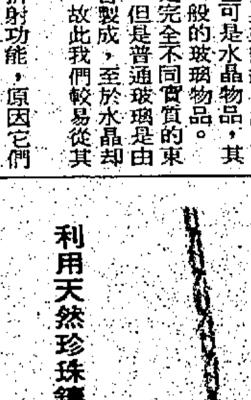


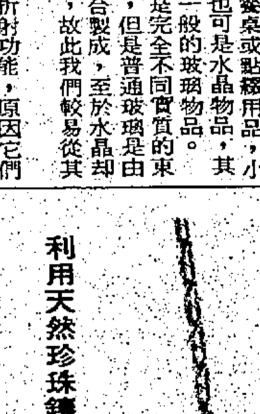


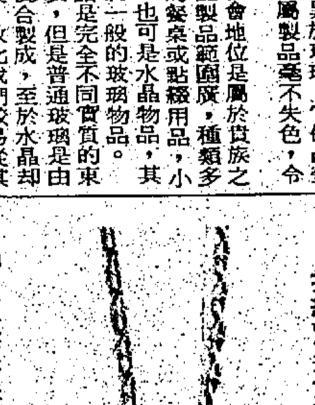


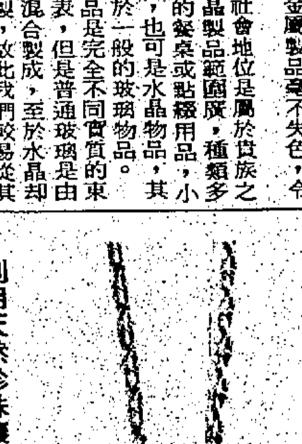


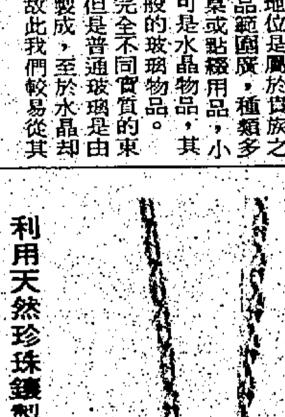


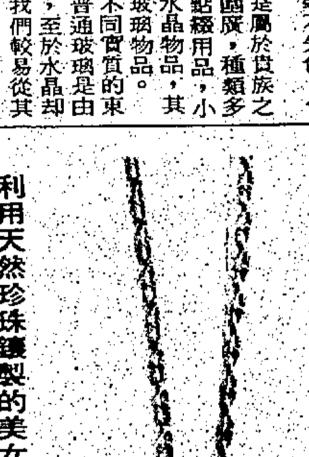




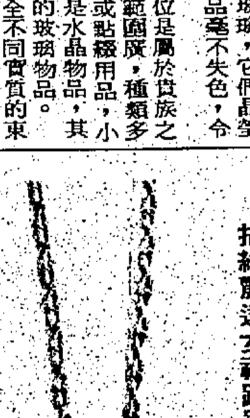


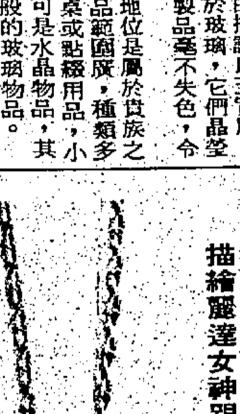


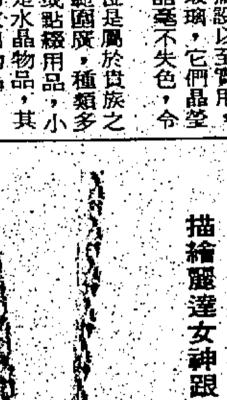


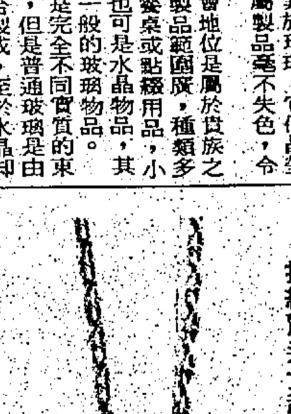


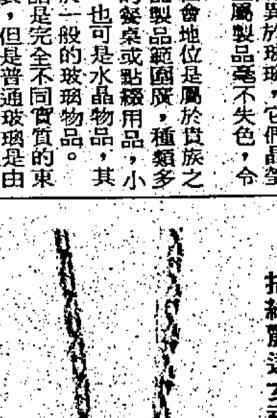


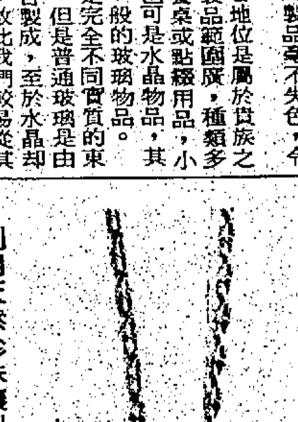


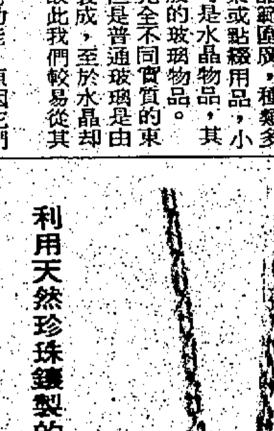


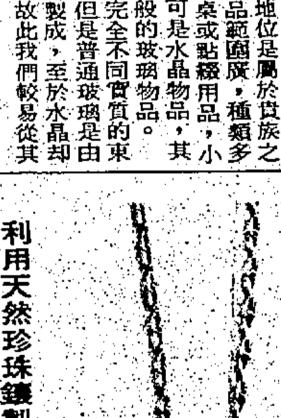












一年一度家庭用品大特價!所有家庭用品、

玻璃瓷器、皮具、床上用品、燈飾電器、

女房用具、像俬,以至玩具及醴品等,

先施家庭用品,琳瑯滿目,選購從速。

一律特價優待至6月6日止。

證券及結匯辦法

華僑囘國投資條例第一 第一條:本辦法仏

華僑及外人投台灣有關當局發布

期屆滿前,向外匯 期面有正當理由,得於 期面有正當理由,得於 期面有正當理由,得於 期面有一項所定期間 明正類所定期間

香港令

☆獅子座(七月二十一

遇到一些忍無可忍的事

不穩,更可能由此而各奔東西

☆處女座(八月二十二日

這個星期你的羅曼史會爲

☆天秤座(九月二十三日)

當自己心情欠佳的時候就

4天蠍座(十月二十三日)

這幾天有一個來目遠方的

朋友會給你麻煩,應付的辦法

久的人突然出現,心情又驚

日至十二月二十日出生)

欠下别人的金錢最好及

清遺,因爲這樣才能保持信譽

給你好處是值得去考慮應否的

"日至一月十九日出生》

乏的。無聊的行爲不要去做・免致給自己帶來不

· 記着一件事, 别人無緣無故

☆山羊座で十二月二十一

道幾天有很多意料不到的

的日常起居,有條理的生活對

自當帮助,花一點時間去思考别

至八月二十一日出生)

至九月二十二日出生》

至十月二十二日出生》

時間的配合對一件事的成敗是關鍵性的所在:

凡事記着不要放鬆

人對某事物的看法對你有益。

入才安排日常的支出是較爲上策。

必要的麻煩

指賬通 华

力,即使不能去創造命運,最低限度也能改變一下;占星學就可以帮助一個人去認識自己真正的本

☆水瓶座(一月二十日至

這個星期如果有機會跟一

人計短二人計長。有空的時間

個人的事如果不須要向人澳露

生的事,不然陷入他人的關了

這對你有很大的影响。星期日和

心雙魚座(二月十九日至

☆白羊座(三月二十一日

這幾天要留意四周團所發

☆金牛座(四月二十一日

道個星期會收到來自遠方

☆雙子座(五月二十一日

這幾天你有機會結交到一

☆巨鱟座(六月二十一日

前途問題起見,伙伴的計劃最

方不能完**全替**你解决,也可以

,否則,對方很快就要提出抗認

二月十八日五生)

三月二十日出生)

至四月二十日出生

至五月二十日出生)

至六月二十日出生)

至七月二十日出生》

或採取報復行動。

讀者文摘

合

新浪費自己的熱情

, 易 業 外 通 性 中 種

實造很恤一点 在出可衫件經很 在出可衫件經很 值棉觀,下濟適 爲品日褲,憨我他潮常襯敷,的

熟

橋華 島 首

燒種賣價

總成量達八

畫

糖

面

期

價造

共日全,躍活投交

繒

连接指導馬馬馬馬馬馬馬

組合廚櫃

半洗碗槽、脚埋档、吊槽 、吊架、玻璃吊櫃等。 可隨意裝配 *有 LL II、AA II、TM 及 TY多種軟式供選擇

電子碗櫃

* 硫糧內承架可任意購整 * 櫃門設計竪裸,防鼻防 蠘!可同時作砲權用。 *一次週可處理5-6人之碗 碟杯筷

* 設有120分鐘時間型

抽油煙機

*有左、右、頂端及後部 排氣口可供選用 *按鈕控制抽氣速度

*清抹容易,省電美觀

麦食焗爐

洪講赏食,倍感方便 *焗爐溫度130°C~310°C 可隨意調校 *不銹鋼爐面,乾淨企理: 清抹容易

* 設計美觀,提放廚房 悦目生輝 *石油氣及煤氣適用 *體積:60×55×80cm

網絡灣電器第13號 電話:5-781412

電話: 5-755760

亞細亞石油難工程有限公司 **沙维料 电阻拒 棒秤銷** 海洋最終出車的框印心

垂詢請電3-7217722 總代理:信興電器貿易有限公司

分站: 香港中環聯邦大厦1401室 電話: 5-268873 九龍孺敦道625號離斯大厦十億・電話:3-325961 九龍北帝街二號,電話:3.7130434 廣州人民南路111號地下。電話:89398 澳門伊利姆街八號地下・電話:86886

服務中心:婺涌貨櫃碼頭路51-63號英順工業中心七樓・電話:0-281771

陳列室: 九龍尖沙咀東壓地道67號半島中心九樓・電話:3-7217722 九龍彌敦道625號驅斯大厦二樓,電話:3-323723 香港中環聯邦大厦1401室・電話:5-256161 荃灣陳列中心:荃灣沙咀道321號·電話:0-423346



我。 番茄紅素是個巨大紅色的色素——番茄紅色的色素——番茄紅那出名的,漂亮的紅脚牛油一起食用了。 番

番

受覺他既仁慈又 在他心情好的時候親近他

果蘋金的魯秘茄

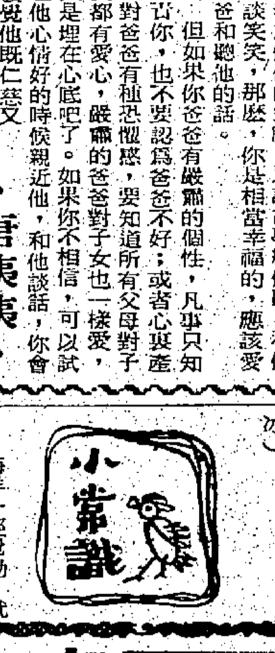
日二月六年三八九一歷公年二十七國民華中 山茱萸的葉和花,胡桃的葉和果仁,赤楊樹的葉與果實,試將圖畫填上頭與花和結的果實也不相似,,你們認識有多少?圖中介紹(由上而下)是認識。植物,填上,顏色,小朋友,每種植物各有不同形態,葉

第六三九三期) 兒童天

爸爸爱你在心底

也 可 が 以 既

一个 不喜歡親近他爸爸的威嚴,覺得爸爸不夠和善 不喜歡親近他或者和他單獨相處。而男孩子 不喜歡親近他或者和他單獨相處。而男孩子



東 品 女會

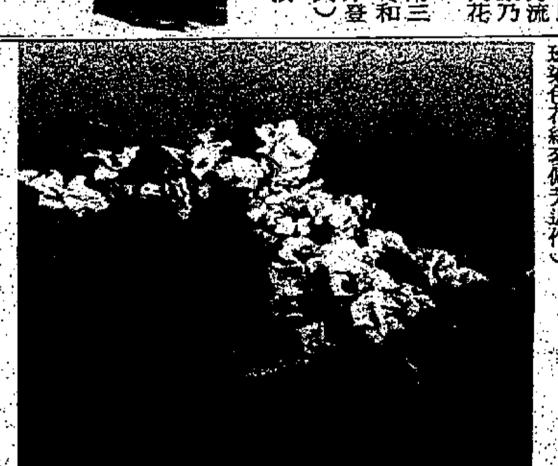
靑 會 年 女 兒

煑 豆燃其

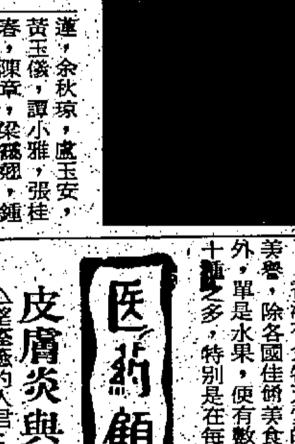
凹丕當了丞相,後來又自立學才能,凹操死後,凹植的哥哥學才能,凹操非常喜歡他。 四原子凹植很聰明,又有文 三國時候,凹 操的第四三國時候,凹 操的第四



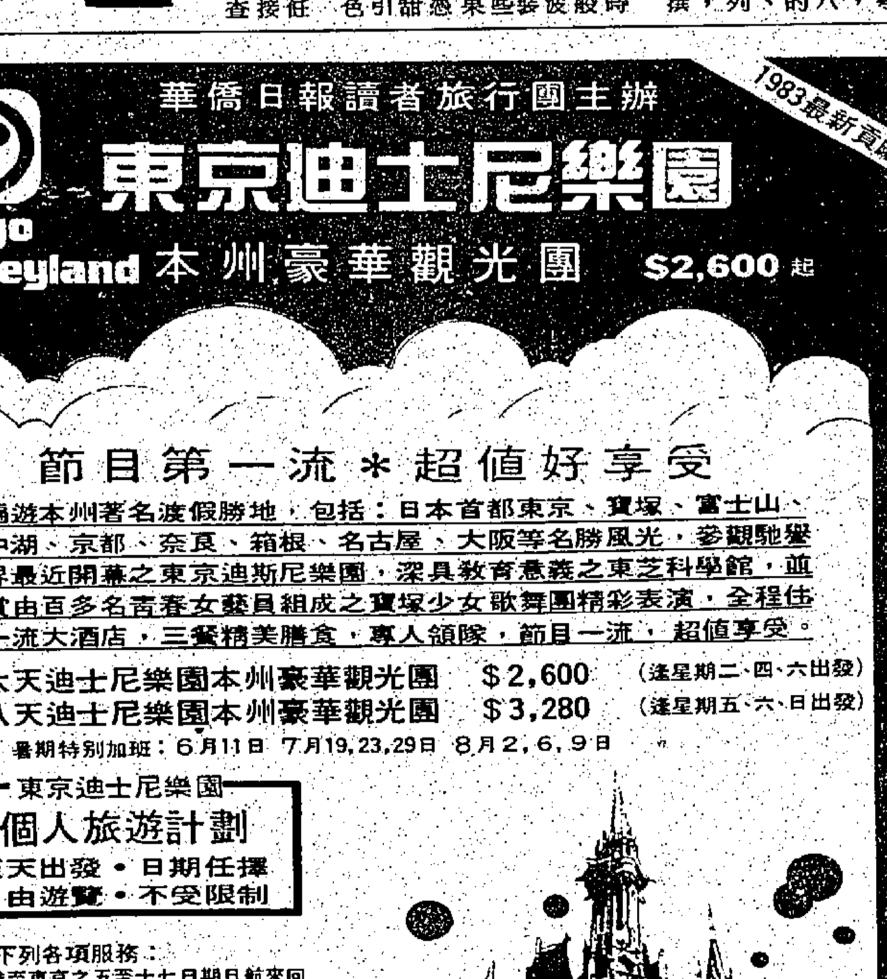
新就越變越紅。 番茄素却越來越多,悉 漸漸遭到破壞而消失, Birch Leaf and Catkins 友品



父親節精選



戍膚炎與寄 顀 問 伊卓



新娘手飾花球

樂

· 茶黍間並有挿花云八月一日)下午假室

「天王初、

或用歸頭

,侯敬温,以灌肠器徐徐注州三日再連服三日。另用榕分,臨服加糖,以减苦味,

系血養顏的藥物,可試用 疑。 (清水煎服)。 金蟬花三錢,白芍三錢, 金蟬花三錢,白芍三錢, 白葵三錢,白菊

自由遊覽•不受限制 包括下列各項服務二 ①香港至東京之五至十七日期日航來回

②選擇任何日航國際酒店網旗下指定之 十二間酒店住宿五晚 ③每天美式早餐 ④迪士尼樂園之入塲費及遊玩套票 ⑤東京市內購物及餐廳指南一本。 群情請詢

七海旅運有限公司 電話:5-413081(四綫

,完全是海洋中一些**会**的閃發光,海水發光 海洋一經攪動,就 烹

字主任鍾悟思授 首由該會主席梁黃翠眉 首由該會主席梁黃翠眉 一本會開設中華烹

隨華僑日報附送

今夏時裝。青春魅力

〔食在香港〕

達里期日隨華僑

是期掌篇 星期掌篇 電視節目表 電視節目表 電視知見量 出語即拿 造成歌樂團大會堂演唱 思想的創作

· min

英國大選鐵娘子勝望較濃

毛食餐具相配合

美倉餐具相即以趣(全世界各地列車)淡趣(全世界各地列車)淡樂業 電

戴月城深藏不露

談舞劇的創作

七國高峯會議前途一片黯淡

劉緯民最怕受拘束電

推行現代電器化 燒排骨示範

庭家地天童兒員三第張四第日

緑故?

You are cordially invited

June 1-4th

Sha Tin Race Course

The Royal Hong Kong Jockey Club

Booth No. 232

意大利航空公司

Salvatore Ferragamo

組合式房屋

快捷箫廉宜

六年三八九一曆公年二十七國民華中 較前年增加

百分之 總

(一)金屬品:如珠寶、金飾、銀器、寶石等,去年輸入總值為二億九千多萬元,較前經本港輸往意國的產品總值,爲十一億三千五百萬元,與前年比較,減幅達百分之十七。本港產品輸入應國的產品總值,則爲九億七千五百萬港元,較前年增加百分之一;至於轉口本港產品輸入應國的產品總值,則爲九億七千五百萬港元,較前年增加百分之一;至於轉口,據資料顯示:前年,港、愈貿易數字,達到三十億八百萬港元。 (二)服装:如衣料、成衣等,去年輸入總值爲三億一千二百萬元,四百萬元,增幅達百分之十三。(一)金屬品:如珠寶、金飾、銀器、寶石等,去年輸入總值爲三億 ・去年輸入總值爲二億三千八百萬元・較去年增加百

去年輸入總值爲二億二千四百萬港元

(四)紡綴品:

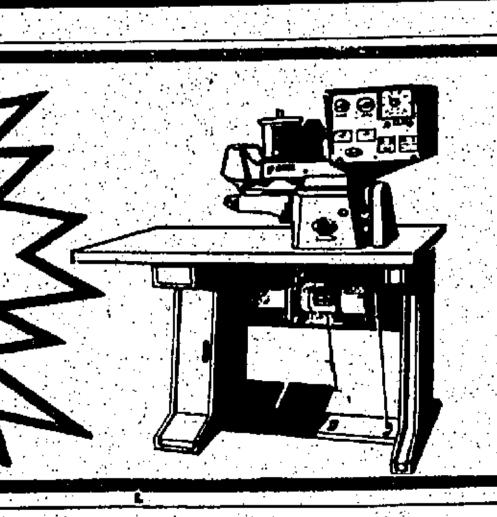
如棉沙

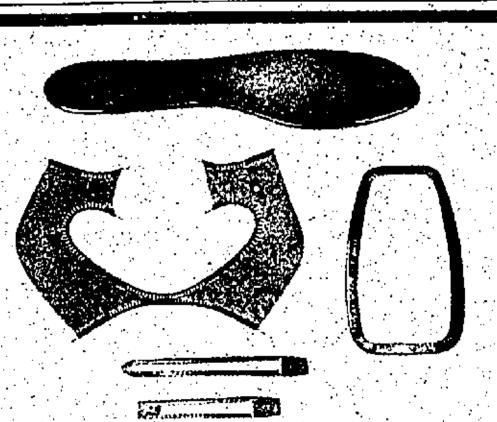




其利洋行

个紹各項優良出品





Sole Agent: Revier Trading Company GPO Box 11222 H-445934 利威貿易公司 生氣的太陽之國意大利到腦三越

HK\$150 (特價發售)

皮鞋展賣

時裝展賣市場

只HK\$39及多欵散餐。









特別獎	1 名	香港羅馬機票 價值HK\$ 14300
— 獎	5 名	意大利Bartolomei手袋 價值HK\$1200
二类	10名	意大利Ellesse#胸恤 價值HK\$310
三类	300名	意大利流行飾物 價值HK\$50
四类	1000名	精美糖菓- 價值HK\$10.30
五獎	1300名	竹製杯墊2個 價值HK\$5.00
73 40 NA	FE + Pるは 日 名 m (

PUDY OF ROMA VALTECNICAL

至6月8日

軒尼詩道500號與利中心、電話5-765222 營業時間:10:30am~9:30pm(星期日至五) 10:30am-10:00pm(星期六)

意大利名廠

Roberta di Camerino

台北松江路75之一,大華大厦九樓

上市 月 合目 買盤多

利率受美市場短期利率堅俏牽動而全面掛高 財務 公司存息亦上揚。當局無 1跌0點三而為 七十三點五

九金價大跌一百三板高後昨(一)日

四百一十餘美元而言,估計稍後的跌幅將不會很大。當然,短暫時安士三百五十美元左右,而加上發展投资的资金在內,安士金公司金幣部經理吳日輝稱:美元强硬及利率堅穩是導致金價下挫,金價波幅會增大。

·成一手。 跌廿三,無成交。二月四四三,廿五,無成交。八月四二二,跌 (後已取消。大月份結領七〇,低息一一・一三八十八元,最高(1) **息一一・一三元。** ・最高價爲三五八六

飾白金價每両四千元

大陸紗來港近突告銳減

港士 月湧 供暫時 短缺

東機將價格來升,二十 類廣急需應用的,紗號 類廣急需應用的,紗號 類廣急需應用的,紗號 類片,於是一部分棉 一部分棉 一部分棉

常復趨漸 金

一九八三年六月一日(當地時間 倫敦股市(金融時報指數) -9.90(702.60)

東京股市(道瓊斯綜合指數

+0.87(12.00.85)

硬

-21.25 (416.25)

是一句因月期九厘六二五,三個月期九厘八月期達十二厘一二五。 一厘,使一至三個月期在息達十二厘二五,大中,使財務公司的港元定期存息達十二厘二五,大中,使財務公司的港元定期存息達十二厘二五,大田於業內業外發料[

降三小點

八三年配額調用方案第三期第一階段之分配結一組〈美國〉第一九一八三號宜佈美國市場〈注意,該署已發出致口商〈紡織事務〉通告。〈特訊〉貿易署署長促請本港出口商及製造

在擴張對外經濟關係

不

香港還負担舉足輕

比毛澤東時代許多年內佔更優先地位。 趙總理說過北京目標是幾年間有經濟穩定成

長,消費品要

國並沒有許

下大躍進的諾言

如果真像傳言所說,中國要求蘇聯至少在兩

中國的方式。
中國的方式。
中國在近幾年來,經過了大動亂之後,人對一一之間存在發某種程度的凡事懷疑的態度,不過一一之間存在發某種程度的凡事懷疑的態度,不過一一者改變。

到四乡至五乡的成長率,這正是當前五年計劃所意目前這種長期性逐漸擴張經濟,也即是每年達中國的經濟又反映了這種趨勢,中國似乎滿

電話 訂單續過

成本已提升

蘇聯本年代呆滯

寒才明朗。 寒夜的寒雨疾,真實形勢尚無一段短時間觀不反映疲態已獲改善,只不過是人手較疏及補不反映疲態已獲改善,只不過是人手較疏及補

增長低無崩潰勢

延反會自食其

《食其果的危險』,因爲道樣將會破壞西方經濟利 《食其果的危險』,因爲道樣將會破壞西方經濟利 《他經濟制裁來向蘇聯施加壓力,將會是「冒著自 中央情報局分析警告謂,使用貿易禁運或其 和不合理,但它仍未面随崩潰或者是突然的衰退和不合理,但它仍未面随崩潰或者是突然的衰退。一些水平的增長率渡過,但仍未有崩潰的危險。中情局被結調:一雖然蘇聯經濟是毫無效率一些蘇聯消貨者的命運。

《善願消貨者的命運。

《善願時過程的改革去解放經濟决定和改善等蘇聯消貨者的命運。

《善願時過程中央經濟在一九八〇年代將以一個一些蘇聯的僵硬中央經濟在一九八〇年代將以一個一些蘇聯的僵硬中央經濟在一九八〇年代將以一個一個大學,進行激進的改革去解放經濟決定和改善。

原料燃料人工成本增重升 料人工成本增重 要競,而選項研究是美國國會聯合經濟委員會 學發現,而選項研究是美國國會聯合經濟委員會 中央情報局分析機結了對蘇聯經濟研究的重

蘇棉花暫停

棉

遭阻

道將會保持平穩。 分年粽子價格較去年上 均有半個月,而一個星 均有半個月,而一個星 步上市。 一週後粽子將開始大量製造及初道作穩淡看。一週後粽子將開始大量製造及初市民購買力低落對銷量將有影響,業商對市

一中興紡綱與新東等 一中興紡綱與新東等 一中興紡綱與新東等 一中興統綱與新東等 一中興、新東等 一中興、新東等

初一則大量上市。目前 照料備足,在廿八左右 原料備足,在廿八左右 原料備足,在廿八左右 原料備足,食品店,及

(低,故市民聯際會儘量 推遲,初市肯定不會好 推遲,初市肯定不會好 他說,由於購買力

塔的政客,中國作出是東毛澤東時代的激八二年對中國是成就八二年對中國是成就以前,在所

等到十年前促使美中兩國經歷來自蘇聯的那種戰等到十年前促使美中兩國經歷來自蘇聯的那種戰 取某項行動。

重焦角面色

爱時,不是法律亦跟 恐筋佈了一些新的法 整法加强了一些個

高質籐具傢俬

品

,因爲非會公 運管低廉仍多由非公 船的運管

經濟

不景

打擊

機會不大,故一般年初過,由於道行業的發展不足現象較前和緩,不不足現象較前和緩,不

在 主要繁於原料供應方面 一定的威脅,但不應 有一定的威脅,但不應 有一定的威脅,但不應 不可定的威脅,但在應 不可定的威脅,但在應 不可定的威脅,但在應 不可定的威脅,但在應

可能重新

美操抵制性的段類質,無也不例外的稅類質,無也不例外尼政府將出口貨物抽取主要供應地是印尼,印主要供應地是印尼,印

,重起設限,以抵制進 易法第二〇一條紮行動 製鞋業正促政府引用貿 量均高速成長,因此美 要設限

大 遠東分類指數

月 **一** 收

5502.10 4185.78 4300.87 3514.85 14566.94 4552.35 2914.04 557.79 2830.31

・ メー M四、五二元(・ M - M四、五二元(・ M - M四、五二元(・ M - M四、五二元(・ 大五元() 、五元(・ 大五() 、五元())) 、五元

日市

升/跌

13.35 - 14.04 - 16.72 - 14.21 - 14.21 - 579.61 - 579.61 - 12.45 - 9.78

2,320,000 474,000 326,000 386,307

338,000 332,000 293,000 293,000

普通股指數跌四點二而爲

以市轉低垂

新加坡發

市場下跌・非総金屬政 大学等・但要素及有關 大学等・但要素及有關 大学等・のでは、 一三〇(鉄一〇)の、 一三〇(大一〇)の、 大一〇)の、 大一〇 大一

坡發展

國際金價

既 · 藍籌股帶助跌市 東京證券交易所股價 (東京六月一日電

表現乏力

心聯邦儲備局收緊信貸

船務、石油、鐵路、普 儀器做價偏軟,鋼鐵、

成交額則大幅增至四億三千萬

杜瓊斯平均指數跌六七點

京東市股

現轉

度幅

日元匯價下

挫影響

匯水影

港股市 段 專

八十仍普持觀望型態 一走勢牛 皮待變

數收市爲九二三縣 英坭、新世界發展及永隆銀行等做價提升稍明顯 o 収市指数升 - セ六五・六七報低外・其他 般做價尙屬盤旋扣穩 ,比前日微有 四點五六 , 只

,港元兌美元破七元二角後, 下新低價。 幣强勢,港匯下跌零點三,報

復

大・四三・

並非 轉變為航運與兼營航業業低沉一段時間,該公 即為 甦雖 有 中

開市價

最高價 最低價

股敦倫 ^{指報時融金} ^{熱電升積,五}

(七)酒店旅遊 凱聯酒店 遠東酒店 海港企業 大酒店 美麗華酒店 百樂酒店 富豪酒店 0.205 0.56 夏香集團 華信地產 (八)紡織製衣 翻魚恤 依時製衣 南豐紗廠 南洋紗廠 南海實業 裕泰製衣 南聯實業 10.00 長江製衣 海化大同 環球電子 1.35 徳榮建築(除息)1.37 6.25 1.36 忠德石油 0.23 0.24 0.23 0.235 0.23 1.92 1.90 ____ 康力投資 0.70 0.68 16.00 0.68 0.68 0.69 15.70 16.00 15.20 16.00 青洲英坭 2.325 2.325 2.30 2.30 2.25 2.325 港機工程 香港毛舫 茂昌眼鏡 立興驗錄 0.92 0.90 南順 0.92 0.90

个幅回落 245,000 (in thousand of shares)

聯合企業

第一太平實業

英之傑

周生生

莊士集團

和紀黃埔

志正國際

摩創興

連卡佛A

好世界投資

太古洋行A

瑞典公司

先施公司

會德豐A

永安公司

永安集團

世紀城市

長江實業

莊土置業

四海地產

遠東發展

金山地產

第一城市(除各項)1.35

怕和(除息)

股市成交價目 香港合成交: 14,580,000元 遠東會成交: 31,950,000元 金银會成交: 26,000,000元 九龍會成交 70,000元 四會成交總額:72,600,000元 恆生指數: 923.15升4.56 遠東指數: 4280.13升10.78 金指數 826.27升 05.3銀指數 667.37升4.18 金銀指數 765.67升1.43 開市價 最高價 最低價 (一)銀行及財務類 27.30 27.20 27.30 東亞銀行 26.70 第一太平財務 40.75 40.75 恆生銀行 8.00 7.95 匯豐銀行 3.425 工商銀行 嘉華銀行 海外倡託銀行 4.30 美迪臣證券 水盛財務 友聯銀行 永陸銀行 新鴻基銀行 新鴻基證券 怡和證券 7.95

和黃恕股權證 3.30 3.375 3.275 3.30 (二)債券類 准 燈債券9.25% 港燈即股權證 6.80 6.95 6.80 九倉債券7.5% 九倉即股權證 置地債券8% 置地認股權證86 5.00 5.00 5.00 怡和認股權避92 1.25 1.28 1.21 (三)公用事業類 14.00 14.10 13.90 中華電力 7.00 7.20 7.00 7.00 7.20 中華巴士 10,50 10.50 10.50 10.50 *_____/* 海底隆道 5,25 5.35 5.35 5.35 港燈集團 5.25 50.00 50.00 49.50 中華煤氣 31.50 32.00 31.25 31.50 31.75 31.75 電話公司 2.25 2.325 2.225 2.25 2.325 2.325 油煎地小輪 九龍巴士 7.65 7.65 7.65 7.65

6.95 49.50 50.00 50.00 ____

1.24 1.26 1.27 14.10 14.00 14.00

嘉年地產 鷹君地遊 恆隆 夏利文

恆基兆業 協成行 置地公司 信託A 新島集團 新圆地產 希徵與業 國際城市

1.99 0.24 0.43

(四)工商企業類

11.20

12.20

0.21

1.10

0.66

0.44 2,45 3,625 3.50 3.675 1.99 2.00 0.74 0.435 0.425

0.21

1.10

0.67

1.40

0.44 2,45 ____ 0.24 0.435 0.435 0.43 0.41 0.41 0,41 0,40 0.41

11.60

7.60

12.80 3 12.80

大寶地產 0.21 0.21 1,10 1.10 ----0.67 0.66 0.65 1.39 ------0.44 3.575 3.60 3.70 0.75

7.60

華光地產 水泰發展 世界發展 中華造船 九龍倉 萬邦航業 海南發展 東方海外

股

明輝發展

宁隆地產

啓明建築

建煌新記

利與發展

利安地產

美居集團

新城市地產

新世界發展

鴻易國際

保筆建築

聯邦地產A

百利保

森滿合

信和選業

兆安地產

大新公和

新鴻基地產

太古地產

大昌地產

大生地產

麥盛發展

萬邦投資(除息

(六)倉塢運輸 維達航業(暫停牌)— 安全貨倉

華光航業(除息)2.65 2.70 1.85 食徳豐船務A 1.56 1.60 隆豐國際 体缝航運

2.65 1.85 1.55 0.22 0.22 0.22

2.65 1.59

1.57

2.725

邵氏 森那美 里岛极类 南華早報 實光實業 宋加剌膠 人頭馬

紅寶石發展

1.64

菲立斯礦 生力啤酒

基隆

二 日 二 日

孤

港利

嘉天

源

華

燕

振盛行

糖統

資隆

天 畔

港恒

五

港

協

三日 華 夏

四日 招商局

四日海豐

四日 馬士基

四日 華 林

四日 汎 洋

四日 馬士基

四日__東 海

海陸

新興

資隆

五日 東 源

五日 海 冒

大日 陽 明

大日 福 來

大日 新 興

中

渣

利達

百保利

大日 聯

安

成 届

六日

六日

六日

大日

大日

六日

大日

六日

新加坡雅加達六日

四日

四日

四日

四日

華 夏

堆 源

三日

 \equiv

和

亞

祥

BLACK WHALE

SHOKAW MARU

SEA CASABELLA

THREE PUMAS

CLIPPEA ACE

AL RUMAITHIAH

BAI YUN SHAN

SIRICHAI BULAKUL

JING HE

哥 力 根

大阪湾

瀶 路 丸

海皇子玉

PRES.TAFT

NEP. PEARL

OSAKA BAY

NEP.ZIRCON

TUNG HAI 6

GEMII SUN

FUKUZAKI MARU

歌仙奥士基J.C.KORZENIOWSKI 日本

嘉 莉 亞 ADHIGUNA KARUNIA 日本

KORRIGAN

魯爾狭輪 RUHR EXPRESS

娣 R.R.RATIH

時川一號 QING CHUAN 1

型易貨櫃: TRADE CONTAINER

派那可基。PIONER NAKHODKI

半 GREAT MOUNT

KING HWA

HAPPY STAR

利克文DAGMAR REECKMANN歐洲

海平萊城 SEAPAC LEXINGTON美國

GALLEON TRUST

GUNUNG LOKON

快富快輪FRANKFURT EXPRESS 台灣

NEW ANGELITA

GOLDEN HARVEST

PACIFIC DRAGON

PRES MONROE

ROYAL VIKING SKY 上海

MARINE CONTAINER 基础

EVER BRIGHT

KHUD.REPIN

HAKATA MARU

OCEAN HARMONIA

TOR BAY

LARCH

ACCESS

資格 類総統SANGERHAUSEN

春 WAN CHUN

遠東商業 F.E. COMMERCE

成利泰 WILLINE TARO

大同二號 TC TUNG 2:

建苯二號 KIEN HWA 2

SKY HOVER

先鋒貨櫃 PIONEER CONTAINER台灣

GRLEN FORWARD

麥堅尼馬士基MCKINNEY MAERRK日本

TAI SHUN

JAVA WINDS

宮 MING FORTUNE

APLICHAU

香港雅士 HONG KONG ACE

SOVEREIGN ACCORD日本

WOENSDRECHT

EVER SUPERB

光大二號 KWANG TA 2

伯 い 和 IVO VOJNOVIC

利達馬士基LEDA MAERSK

献_ BOLAN

海皇珊瑚 NEP.CORAL

太平口 TAI PING KOU

阿塞思士基ALVA MAERSK

大成功五號SUCCESS 5

菲路摩總統PRES.FILLMORE ****

海港橋 HARBOUR BRIDGE

NARA

KUO LIE

索非 茚 SILVIA SOFIA

東 南 HP DONGNAM

渣率哥倫布NL.COLOMBO

巴 越 海 PRAVADE SEA

麥加多 MERCATOR

東 ・ 蜂 DONG BEE

美國精兵 AM.LEGION

利來福 NL.DELFT

基 華 蘭 KIWALAN

金 華

蘇華倫

太平洋龍

雅利洲

露 嘉 献 LUCULENT

魯海六五 LU HAI 65

馬士基天保MAERSK

力加馬士基LICA MAERS

大柏樹 DA BAI SHU

NEP.AGATE

奥英士先鋒OMEX PIONEER

HAI KUO

香糖

繐

大

天

. 華.

大

梅

Ħ

. 日

八日

AM. LEGION

GALLEON TRUS

JAVA WINDS

PRES.MONROE

歌仙奥士基J.C.KORZENIOWSKI 歐洲

派那可基 PIONER NAKHODKI

CHUN LIN

KIWALAN

ACCESS

LARCH

博 多 丸 HAKATA MARU

GEORGE

資格爾豪森SANGERHAUSEN

伯和快輪 IVO VOJINOVIC

東方專家 ORT. EXPERT

亞洲翡翠 ASIANJADE

伊格爾阿羅EAGLE ARROW

成利泰絲娜WILLINE TYSLA

昭 川 丸 SHOKAWA MARU

FAWZIA

PRES.TAFT

KORRIGAN

GOLDEN YENBO

WOENSDRECHT

WILLINE ARO.

和 OCEAN HARMONIA

SEA CASABELLA

R.R. RATIH

THREE PUMAS

WORLD TIGER

-NEP.ZIRCON

BLACK WHALE

蘇 華 倫 SOVEREIGN ACCORD雅加達

GREAT MOUNT

GUNUNG LOKON

AND.PARAMTA

伊利沙伯馬士基ELISABETH MAERSK 卡拉奇 八日

第 莉 亞ADHIGUNA KARUNIA 新加坡巴生邱能五日

皇家紅寶石ROYAL RUBY

樂 RAYA HAPPINESS

MING ENERGY

新布里斯班ZIM BRISBANE

白河口 BAI HE KOU

紀伊丸:KII MARU

甲斐丸 AIK MARU

阿達來英雄ASTEROLDE HERO

昭 川 丸 SHOKAWA MARU

力加馬士基LICA MAERSK

数 蒸 (LUCULENT)

關 崎 丸 FUKUZAKI MARU

TOR BAY

H.K. ACE

NANSING

· 嘉 蘭 林 GERANIUM

咖南一號 DONAM 1

香港雅士

GEMINI SUN

EVER BRIGHT

RAJA TIMOR

PRAVADEISEA

NEW ANGELITA

CLIPPER ACE

TUNG PING

KING HWA

STRAIT CONTAINER 基陸

TRADE CONTAINER

VENUS

HAI KUO

SHUHE

MIN LIE

江 SHUN JIANG

HWA LIE

先鋒貨標 PIONEER CONTAINER基隆

| 夜島貨振FORMOSA CONTAINER 基隆

高 MARINE CONINTAER 基隆

□山 GAO SHAN

JING HE

太平洋龍 PACIFIC DRAGON

東海大號 TUNG HAI 2

快樂 星 HAPPY STAR

光大二號 KWANG TA 2

利 KUO LIE

加速大利 CALANDRINI

南泰七號 NANTAI 7

那 拉 NARA

问

FORTUNE MAINER

馬士基天保MAERSK TEMPO

海皇瑪瑙 NEP.AGATE

馬拉基 ARMAKI

新華八號 XINHUA 8

TAI PING KOU

大阪灣 OSAKA BAY

中華貨櫃 CHINA CONTAINER

KHUD.REPIN

GEROT OLDENDORFF地中海

MARJONA DEL MAR 地中海

英國歐洲

科倫坡喀拉掛孟賀二日

運打阿莫巴

孟買阿拉伯灣七日

阿拉伯灣

納閩汝萊

新加坡

雅加達泗水

新加坡巴生

曼谷新加坡

新加坡巴生

新加坡曼谷

新加坡巴生

新加坡巴生

雅加達泗水

馬尼拉

納閩亞庇山打根九日

釜山機

基隆高雄

基隆高雄

張家港。

古晉曼谷

新加坡

KEUMGANG GLORY 雅加達新加坡七日

四日:

大日

大日

九日

五日

五日

五日

大日

大日

央

邦

墨

裕

利

永 裕

利

招商局

海豐

招簡局

五日 招商局

五日 新 興

大日 永 裕

七日海豐

大日 海 昌

八日 海 威

大日 沙 喑

七日 新 興

七日 安 快

二日天

五日天

馬尼拉

五日

HARBOUR BRIDGE

NEP.PEARL

利達馬士基LEDA MAERSK

海皇星珊瑚NEP.CORAL

ガ 根 KORRIGAN

阿**華**馬士基ALVA MAERSK

萬事得 WOENSDRECHT

港貨輸黎顯著增

元以紡織成衣電子表計

美國 在經濟減縮下專家改革飛 恢復領導 星探測計畫 溫過去廿年 《陽系探測委員會主任英里森說 黃金時

貝魯特機場重開後

期

CARIBBEAN SEA 加勒比海

CENTRAL & SOUTH AMERICA M.S. "GOLDEN TRADER" 金 🍍 (PUERTO CABELLO, SUBJECT TO INDUCEMENT)

船有限公 歐洲定期航錢——EUROPE EXPRESS SERVICE 竹台和快輪 M.S. IVO VOJNOVIC

直航: HAMBURG, HULL, LONDON, LIVERPOOL, ANTWERP, ROTTERDAM. Also Accepting Cargo: --- Malmo Bremen.

Reykiavik Via Rotterdam. Le Havre Via Antwerp. 汎洋航運有限公司|歐洲入口船期 TRANS OCEAN SHIPPING LTD. 5th Floor, Harbour Cormercial Bldg 了 干諾道中122號 海港商業大厦5字樓 Tel: H 443575 (8 Line)

M.S.Kara Career 六月十七日到港 六月十八日開行

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD. 5TH FLOOR, HARBOUR COMMERCIAL BUILDING

海港商業大厦5字樓,千路道中122號TEL:H"443575 (8 Line) 三門三門五元

(五〇登 門立 糖 實 邊 脳統 隆 行 來

六月七日落貨 六月九日開行

貸倉裁貨時間:六月六日(星期一)下午五時

六月七日落貨 六月八日開行

CHAMPERICO, ACAJUTLA, PUERTO CALDERA.

收貨站:青衣島迅發貨倉

電話:0-457112. 0-457337.

貸倉截貨時間:大月六日(星期一)下午五時

LOADING DIRECT FOR : MANZANILLO, ACAPULCO

OADING DIRECT FOR : ARUBA CURACAO,

_a guaira, san juan,santo domingo

M.S. "EVER DAWN"

CRISTOBAL. PORT OF SPAIN.

3 Japan Line





香島輪船有限公司 Hong Kong Islands Line 香港高士打道77號華比大厦14-15樓 電話:5-201611 货櫃部: 葵涌貨櫃碼頭道 **鍾意中心大厦六樓**

> 位話:0-245324 香港至美國西岸貨櫃航線 直航:長堤、羅省、屋崙、三澤市。 內陸轉運至聖地牙哥、史托頓及墨西哥灣各埠。 31/5 6/6 31/5 5/6 7/6 LAMTONG CHAU 8 14/6 8 13/6 15/6

全箱收貨期 散貨收貨期 開 行 GREEN ISLAND 17 23/6 17 22/6 24/6 收貨站:葵涌國際4號碼頭 電話:0-246121. 香港至澳洲貨櫃航線 直航: 雪梨,墨爾砵,比利土彬(兼收愛德雷特資廠) 清洁 台 身 輪。全箱收貨期 散貨收貨期 閉行 POTOI ISLAND 18 25/6 18 24/6 26/6 PEARL ISLAND 5 11/7 5 10/7 12/7 全箱收貨站:獎浦國際4號碼頭 電話:0—246121。 散貨收貨站:九龍倉海連橋(2號閘) 電話(3)688729 香港至波斯灣線 兼收貨箱貨 直航:刁拜、巴連、達文。(兼收刁拜LCL貨幣) 收貨期 開 行 吉利島輪(日満版) 8-14/6 15/6 KALLETT ISLAND 28/6-4/7 5/7 SHARP ISLAND 收貨站:九龍倉海運橋(二號閘) 電話:(3)688729。 香港歪遠東線 兼收名古屋網大阪 香港 基隆 卷山 大阪 横潭 雅利洲輪 APLI CHAU 6/6 8/6 13/6 LAMTONG CHAU 14/6 16/6 20/6 --- 22/6 進口船期 雅利洲輪 5/6 株島輪 23/6

GOLDEN TRADER 七日 汎 洋 遊業景室 NL.LEUVE 渣 華 渣鞋 阿德雷得NL. ADELAIDE W YE LAN **路 FORTUNE MARINER 日本** 江 KEUMGANG GLORY 验山盖隆 馬來西亞半島、台灣、西澳洲 新加坡、沙巴、印尼、沙蘑菇、泰國、孟加拉、緬甸 、菲律賓 正午十二時 下午二時 斯里蘭卡 **漠洲、斐濟、紐四蘭、夏成夷** 下午三時 巴基斯坦、西德、奥地利、刁拜、埃及、叙利亞、丹 麥、葡萄牙·西班牙、挪威、瑞典、卡塔爾、約旦 下午四時 印度、伊朗、意大利、利比亞、英國及北爱、愛爾蘭 共和國、芬蘭、瑞士、希臘、塞浦路斯、南非、肯雅

日本台灣

朝鲜共和國、英國、墨西哥、加拿大、秘魯、阿根庭 巴西、巴拿馬共和國、厄瓜多蘭。 下午大時 今日平郵 英國及北爱、愛爾蘭共和國、加拿大、澳洲、法屬玻 利尼西亞、維納度、所羅門華島、新加里當尼亞、巴 布亞新്內亞、瑙魯、海洋島、吉利比地、法國、愈 大利、西班牙、扎伊爾、南非、津巴布韋、象牙海岸 、馬里,塞內加爾、喀麥隆

、加納、莫三鼻給、扎伊爾、巴林、科威特、荷蘭、

比利時、法國、尼日利亞、贊比亞、日本

下午五時

下午五時

南非瓦爾 S.A. VAAL 奥順河 RIVER OSHUN

勿地打馬士基MATHILDE MAERLK 西非 渣華阿德雷得NL.ADELAIDE

快會快輪FRANKFURT EXPERESS 西非

八日 八日 路易士港

拉高斯阿巴巴九日。太

七日 馬士基 怡 和 渣 敢

25/6 擎寶島輪 7/8 蒲台島輪 **澳門代理:富榮航道公司電話:71655,85898**。

收貨站:青衣島迅發貨倉 電話: 0-457112, 0-457387.

澳門代理 星華 船務公司 電話: 2797 八月十八日開行 地址: 巴东打爾古街95號 直航: 上海

樹果種莞東

畝萬五十逾

金洲

價

融

廥

東元由二・〇カ 美元由二・〇カ 法蘭克福美 本高企使里拉妥

價酒席

僑

場並 3 F 善策

《算政府揷手干預,亦非良策,弄得Ti心之外,我們實在不必杞人憂天。自己一定,

,頌然,他們並不理解推動自由市協。有人根據比例,認爲美元兌港元廠元下跌,主要是因爲美元在國際市地

存食米

五至二低米白

買賣租賃 瓷磚潔具 封直 傢俬裝修

每天收費

三寸华位(一格高)每段四 加印紅色每段五十七元半 寸 位(二格高)毎段八 加印紅色毎段一百一十五元

廠房廉租

63號黃竹坑道9/F A座 面積9,710呎每呎租金2元

交通便利 接近隧道口 適合各種行業 貨客電梯四部 直接業主 請電: H633129

預留單位特價出售

來交呎

報有電信意齊

面積由418呎至655呎 只售 20 餘萬元起

^{观 家}:健信聯合企業公司

水物

利實大厦

亞皆老街,118號住宅單

位向棗利雅道,古售,面

積915及962平方呎

Vigers

對正電車路 永樂街5號 醫務所 地下連閣1,600呎,只租33,000元 二樓 770呎,只租 6,000元

700呎,只租 5,000元 700呎,只租 4,800元 永安祥置業有限公司

(永安祥集團成員) 香港中環永樂街七號永安祥大厦二樓

建築材料

電器燈飾

居室設計

茲有下列高級住宅樓宇

及工廠大廈出售 高層薄扶林花園連有蓋車房約1,300尺 大角咀工廠大厦地下連閣樓約 20,000

尺及大角咀工廠大厦四樓約 10,000 尺 **荃灣柴灣角街工廠大厦約 11,000 尺** 詳情諮詢電話K924473朱洽

旺角廠厦招租

弼街18號2樓交通方便 適合飲食製造業及各行業 生產,用途廣,現有雪糕 牌,食品製造業牌照,衞 生設備齊,免頂。

電話:3-956872 3-956827

前景難測 租好過買 可免積壓資金

宇宙閣 UNIVERSAL TOWERS 北角建華街18至26號 A-B兩座 二梯二伙 三面單邊 高尙寧靜

每單位768-923呎現只租 三仟餘元起

永安祥置業有限公司

敞

月艾

香港威格斯

特許測量師

Chartered Surveyors

平通垄灘 周氏商業中心

沙咀道/衆安街黃金地帯。 近地鐵,碼頭,面積由600 一3000平方呎。 請電0-430131 周氏兄弟地產有限公司洽

皇后大道中128—140號

新型寫字樓

高低層租售

城即有限公司

5____226009

六基有限公司

5---252497

威享大厦

寫字樓/住宅一招租

①中理皇后大道中138號威亨大厦 新型寫字樓 1000—3485呎

②中環機利文新街26—28號新型商厦 連冷氣裝修適合股票行及寫字樓 1000呎 ③荃灣東亞花園高層住宅有冷氣及傢俬

[治租處:裕信有限公司 5-433255爾先生

出租

旺舖/寫字樓/住宅

旺舖/住宅 俊福樓 旺舖1700呎山林道1號) 俊阳 住宅800餘呎

兆安大厦

香港西環德輔道西243-245號 樓高廿四層即租即用 毎層兩單位434呎起

香港中環永樂街七號永安祥大厦二樓

月租\$1,910 每呎4元4毫 永安祥置業有限公司 (永安祥集團成員)

華凱大厦

香港北角電器道254-280號

3/F面積:865呎 6/F面積:865呎

7/F面積:865呎 華光地產發展有限公司

官塘廠房出售

巧明街118號萬年大厦3750呎

毎呎售210元交吉

電話3-426271何小姐洽

德輔道中166至168定昌大厦(先施對面)

樓下1300呎 二樓1300呎

於仁有限公司

本質十三樓 ⑤ 459222

腽

The sales (127) 區禺且人人人

寫字樣旺舖實用面積計 電話5-239859 5-226917

干諾道中誠僧大厦,高層面臨海景 鄰近政府停車場面積九三二呎及 五七七呎,獨立水順廉租 電:H四九一四七九洽

大嶼山一貝澳陽光渡假屋 2000 西班牙式新福 獨立單位 私家烧烤餐地 合訂處: 九龍尖沙咀彌敦道80號 金聖大厦十一字樓 B座 電話: 3-671044, 3-7210729

屯門廠房租售

天后路/新安街21號友德工業大厦三、四 、五、十一樓面積由5,000呎至30,000呎 電梯六部直達各單位室內車場直接業主 **請電0-810220-2** the second second second

特廉廠房出租

接洽處:香港房屋管理有限公司

~筲箕灣尾亞公岩民與工業大厦十七樓連天~ 台廠房面積3720呎每呎1.5元天台面積 ,2889呎每呎0.8元 85號巴士直達,直接業 (主免佣金。篩電: H630391

> 货櫃碼頭路,近地鐵站,交通方便 葵順工業大厦 四據一單位2355呎,另有露台430呎 特價平售

露天倉地出租

有牌倉地新界元朗公路邊交 通便可存貨汽車建材機械合 請電0-461435陳洽

香港軒尼詩道24-34號(地下中國旅行社) 大生銀行大厦 香港德輔道中130-132號 面積300呎一1,279呎 中央冷氣系統,免收管理費 快速電梯多部,實用面積大 大生銀行哈租電話。\$445011

高級寫字樓平租 銅羅湾京準中心 面積由460呎至3490呎(全層) 治租處:京華中心21樓

電話:5-7909531

本報内容・包羅萬有 購買力强 本報讀者

本欄廣告

・費廉效六、

奏涌梨木道58一64號 新廠房租每呎\$1.80

面積由3993呎起·每層兩伙

地盤電話:0-212190隨時引着

接洽處電話:0-621785

种尼詩道449號高層獨立洗手間 618呎每呎售陸百餘元 H-284222 CALL 3083

旺舖出租 香港西區屈地街約三千呎適合超級 市場,茶餐廳及貨倉門前可停車。

請電⑤—239859 ⑤—226917洽。

設

腦

需式

Park Avenue Academy

★★提供免費諮詢服務,協助升學加

銀行大厦10樓10室

城市商業管理學校

:九龍油蘇地彌敦道498-500號一至六樓(泰盛商業大厦)

校務處:二樓(2字) 3-858577 3-853568 九龍旺角彌敦道570一572號一至六樓(基利商業大厦) 校務處: 二楼(2字) 3-306173 3-305487

香港州级灣軒尼詩道458-468就四至六樓(金聯商業大厦

夜校校址:九龍大埔道244-248號(夜校)近嘉頓酒樓(聖路加書院内)

簡介:本校為一商科及私書專業訓練學校,採用英國專業學制,師資及課程

London Chamber of Commerce & Industry (L.C.C. & I.) 偽敦商會

The Association of International Accountants . 美國國際含計師公会

SUMMER DAY COURSES 暑期商科日班(只收女生

所介:本商科班以兩個月期間完成下列科目,一個業期滿可勝任會計及交員等職位

所介。本商科班以兩個月期間完成下列科目。 经票购满 巫胜任命社及交通等職位 2.

料目:海記、打字、進出口實務、辦公室實務(包括電訊機及機形電腦示範及簡介)

PART TIME EVENING COURSES(夜校)收男女生

(一) 香港西区校:德辅道西119-127號三樓 (近高股消樓) 5-461226, 5-476464.

初級簿記

中级簿记

高級會計

今計試題班

商業信扎

(二) 尤能大埔道夜校:大埔道244-248號(聖路加書院內)3-7798811(夜)

Commercial Course (A.M. Session) 暑期商科全科上午班

Commercial Course (P.M. Session)。暑期商科全科下午班

已獲英國商科專業學分記可學生可申請參加下列學合說。

Teaching Aids 本校設備及教具與英國商科秘書專業學院相同 Office Equipment Practice Rooms 学生文化實習室

Pitman Examinations Institute 及文考試學院

Electric Typewriting Pools IBM電機打字室

Commercial Education Studios。商科教有電影室

New Classes Commence in June 1983 (六月份新班通告)

科目、簿把、建把、商業書信、進出口實務、打字、辦公室實務

Banking Course (AIB) 英國銀行學會試全科班

學制:五個月結業,在九龍酒蘇地校(頒牧道500號)上課。

科目:经济学、合計、法律概論、銀行学、英文。

和目:IBM重概打字。包括Telex)

Elementary Bookkeeping

Higher Accounting

Revision

Intermediate Bookkeeping

L.C.C. Higher Accounting.

Import & Export Practice

Professional English (AIB)

Commercial Correspondence

Single-Subject Courses 進修科

& C.I.F. Calculation。進出口實務及計價。

课程: Local Stage I Examination of The Institute of Bankers

Commercial Course (Evening) 夜校商科全科班

上課地點:夜校商科全科班在下列校址上課。

Electric Typewriting Course 電機打字全科

學制:三個月結業 科目:導記,商業書信,進出口資務及C.I.F.

學制:兩個月結業:在香港銅綠灣校及旺頭校(彌教道570號)上課。

(包括電訊機及做型電腦示範及所介)

The Institute of Bankers 英國銀行學會

Micro-Computer Rooms 微型電腦室

Telex Rooms。 電訊實習室:

(雖魚恤樓上)「校務處:四樓(3字) 5-8912090

香港德輔道西119—127號三樓(2字)近高陞酒樓 5-461226

COLLEGE OF COMMERCE

保健,專人接機等多項服務★★

電話:③7213970

ALPHA

COLLEGE

辦事處:九龍尖沙咀星光行1426 A 室

電話:3-696477

 (\mathbf{B})

校

ST. JOHANNES COLLEGE

聖岩

望英

人書院

)年度

東亞大學暑期渡

學生渡假進修同

加拿大禮賢會中學招生

育課程

香港第一商科外文學校

APPLESOFT -BASIC PROGRAMMING COMPUTER COURSE: INTERMEDIATE INTEGER + APPLESOFT - BASIC PROGRAMMING

正校:香港灣仔軒尼詩道 274 號三樓 電話:5-740686 5-747479 分校:新界元朗擊骤路87號

電話:0-778870

International Education Services Ltd 1 美國註册。養務曾學中心

COQUITLAM COLLEGE

IES所批選學校·如有不滿意·留位 學們可百分之百退還 學生不屬特別理由

海外學校 公開接受申請

 (\mathbf{D}) (



倫大或AEB之GCE O或A Level課程。每 年學費 1990至2970英鎊。並有香港學生考 獲優異成績相片爲證。



代表美國ELS, Computer Academic Information Service採用最新電腦系統儲藏 3500間中學及大學入學資料。提供香港學 生選讀,並協助申請領取(Form I-20)

入學證明書。 學生可先修讀ELS在美24個城市內設III之 初、中、高英語進修。修得學分,部份大 學可接受為TOEFL之代替。每級為期四星 期·費用515美金。



專人在港協助辦理申請往溫哥華或多倫多 升讀 10, 11, 12, 13班課程。在港即時甄別 。每學年學費2700至4900加幣。並有簽證 申請表格順寫樣本供參照。

本成本上作10時至4時心的經費化種規體 要的品質性。

索取詳細資料及報名表格請往: 校聯服務中心,九龍尖沙呾星光行1525室。 或電3→680093



加拿大溫哥華

ALPHA COLLEGE

1880 Renfrew Street, Vancouver British Columbia, Canada V5M 3H9

● 加拿大B.C.省教育部政府資助中學 現接受九月份入學申請。

王國偉博士

- 中五會考生 5 科合格者可免試入讀預科 第12班, 並於84年5月或9月直升加拿 大各省及美國大學。
- 本校宿舍由加拿大移民局批准爲學生之 監護人。
- 歡迎 F. 2以上學生申請。
- 學生可獲兩個月之免費補習課程,海外 註册主任: MS.J. KLASSEN親自接見, 免費指導一切入學及申請簽証之手續
- 本校駐港總辦事處:尖沙咀星光行1426A室 電話:3-696477 香港辦事處:軒尼詩道458-468號金聯商業中心1903室 電話:5-752633 5-750055

中中小小 开升升升中中中小

Shorthand Theory

Electric Typewriting 显视打字

Hong Kong Taxation 香港稅例

Elements of Banking 銀 行 等

Shorthand Speed

Typewriting

Costing

Economics

Principles of Law

班班班班

中、英、敦

班 英·數·理·化



建犯理論

迷記选度

成本会计

短济学

法律概論

斯 進 修 敎 育



橋

商

——819245 ——7567744 ——7567744

薬英語會話

聖瑪利奧語文進修(夜間課程)

〉校址:油麻地南京街8—20號(近佐敦如 裕華對面彌敦道泰林電器行側入) 電話:③888658 (下午六時後)開課六月八日

英 生招

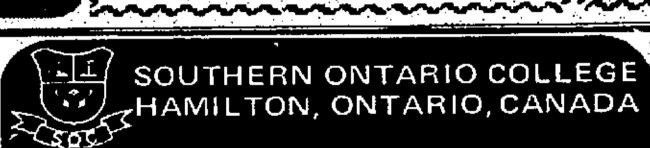
青山道339號 3-616809 3-611819 青山道25-35號 3--615147-9 元洲街231號 3-866771 3--861365 (1) 暑期商科證書班(六月三日開課)兩個月畢業

記・打字・日文・出入口實務・寫字樓實務等。 各科均兩個月畢業,保送投考L. C. C. 及PITMAN 等 香港中文大學 校外進修部

MANAGEMENT Self-learning Packs STUDIES

MANAGING PEOPLE IN ORGANISATION - ACCOUNTING FOR NON-ACCOUNTANTS INTER & INTRA PERSONAL COMMUNICATION . WRITTEN & SPOKEN COMMUNICA-TION . MARKETING ESSENTIALS . MARKET RESEARCH THE PROBLEM SOLVING PROCESS . INTRODUCTION TO MANAGEMENT INFORMATION SYSTEM

錄音帶及講義套裝,下列書局有舊:香港政府刊物銷 售處、市政局刊物銷售處、九龍辰衝圖書公司、香港 圖書公司、中華書局、港九各商務印書館及各大書局 - 査詢電話:3-683503



本校校監陳萬華博士(現任密碼斯 打大學教授)將於六月份抵港接見 各學生及家長,歡迎來電預約。

(本校秋季招生將於六月十日截止,欲有意 往加就讀者,請從速報名)

香港辦事場:香港铜罐共高士威道16-22號高威樓12樓下產 饭話:5-7954189, 5-7953913 (A.M. 10.00~P.M. 6.00)



商英語

St. John's College

招收九月份新生九至十三班 · 創校於1940年,校風純潔,師資優良,校園

實敞,設備完善。 · 學生千餘人 · 每年紙收3%外國學生 · 畢業

生可入加美大學。 · 專人親自帶同學生往加國 · 並可代為安排住

宿問題,名額有限,歡迎家長及同學查詢。 辦事處:官塘協和街127號仁富大厦2樓C座 找任先生查詢

晚上六時後請電 (3)410140(假日全日辦公)



(2) 暑期秘書證書班(六月三日開課)兩個月畢業 (3) 西人英語會話、初、中級簿記,高級會計,初、中級速

والمرابع والم

提高

水準將來參加

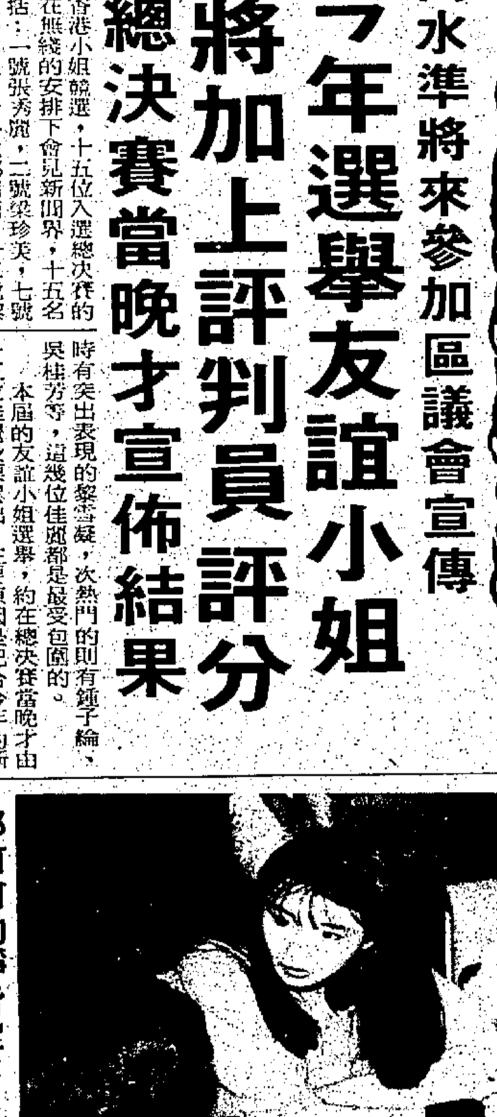
年選舉友誼 上評判員 區議會宣傳

· 廿八號李月美 · 廿九號張曼玉 · 及卅號王 · 廿四號譚錦芳 · 廿九號吳桂芳 · 廿六號狄 · 十六號鍾子綸 · 十七號郭綺玲 · 二十號陳雲 · 八號問雪儀 · 十一號鄒莉莉 · 十三號黎

(被記者選為 準港姐的大熱門

以她只有

最有姿格做「青春-



喜愛看巴金小說 鄒莉莉動靜皆宜

黎雪凝人生樂事
十三號黎雪
一個想到以風水地贈父母。
一個想到以風水地贈父母,其實並不如此。只是鍾段
一個想到以風水地贈父母,其實並不如此。只是鍾段
一個想到以風水地贈父母。
一個想到以風水地贈父母。
一個想到以風水地贈父母。
一個是一個人人生樂事
一個人人生樂事
一個人人生學事
一個人生學

熱愛懲教署工作

十五位準港姐昨會記者



京劇名旦 郭錦 華

文置督教學態度減熱,對所有的佳權、及置督教學態度減熱,對所有的佳權、與一個目的是為了那麼獎金,但張秀麗問題,最令她即象深刻的是導師文雕智的是為了,在受訓期問張秀麗除了學到很大,與一個人類,感謝神賜給她這份榮譽。

媽咪慧眼識女兒

作梁珍美提名人

被記者選爲大

二號港姐黎雪疑。

~

虔誠敎徒張秀麗

心姐張秀麗。

上 準

若當選祈禱謝神

應徐小 7明邀請演 出亞視

如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 如果你是京剧爱好者,對郭錦華逼名宇定不會陌生,她原是中國京啟 也只有一兩次,今次演出電視劇,可說是新嘗試。 行 J 軋上一個重要的角色,扮演四大美國總統卡達親自接見的郭錦華·應 他對郭錦華的答允效力

京劇名旦郭錦華參加 亞視



電影,由蘇菲亞羅蘭及彼得奧圖主演,極獲好會的最佳音樂劇獎及東尼大獎。一九七二年拍改編爲音樂劇「武士英魂」。 獲得紐約劇評人之作。美國著名劇作家戴爾華沙文於一九六五

武士英魂

生發出一點火花」,對於她來說,得失並生發出一點火花」,對於她來說,得失並中發出一點火花」,對於她來說,得失並是發出一點火花」,對於她來說,得失並是發出一點火花」,對於她來說,得失並是發出一點火花」,對於她來說,得失並

準港姐大勲門楊雪儀。

高綺雲參加競選

生燃火花

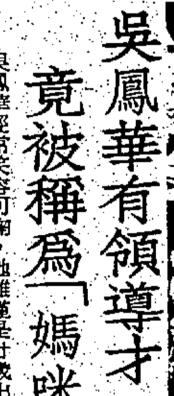
信賴評判的决定,故此對於張而她的信心,因每位佳麗,都會,雖然她沒有被外間變爲大學,然愛生活,她希心,然愛生活,她希心,然愛香港、熱愛生活,她希臘女兒,由她提名,最適合不識女兒,由她提名,最適合不

祇期望增廣見聞

楊雪儀不論成敗

港小姐是希望增雲儀,她參加香

心版友不



竟被稱為「媽咪」

赵放。他說:「每次入到屋裏,見到無處可以好好地躺下機,花了整日去暖太陽,兩星期便變囘白雪雪了。」,他認爲男性膚色較黑更有味道。

是期仓拿出來抹一次,那些是我的心實目之左右,就執拾一次。

可當選友誼小姐 郭綺玲具有信心

欲成爲成功人士陳婉珍透露志願

獲老板朋友鼓勵一章沒有打算參加香港小姐競選,及後在老問及朋友的鼓勵下才放胆參與與看得很重要, 是名人,她表示,她參加競選是抱着玩的心情參 提名人,她表示,她參加競選是抱着玩的心情參 提名人,她表示,她參加競選是抱着玩的心情參 提名人,她表示,她參加競選是抱着玩的心情參 是名人,她表示,她參加競選是抱着玩的心情參 是一章沒有打算參加香港小姐競選,及後在老 會經有位親密男友,後來因性格不合而分手,至 今仍未交上更好男友。

少,故此就算競選失敗,她亦戴后冠,事實上,她在儀態及

自覺有靑春活力

狄瑪莉甚具信心

儀態化粧獲指導

八鳥紀念

月,已有很豐富的社會經驗很大的心理壓力。她認為自 感覺心理壓力大李月芙是大熱門

周潤發星馬歸來 皮膚晒成古銅色

清開發,作用逐頁無後於下中心,為華和倫內新製「上上 任達華將往泰國登台 婚後發胖並非余安安燒菜功勞



致,此外,她對於自己入選三甲,只有一半信心 從不刻意表現自己,可能這樣順和入選,她參加 從不刻意表現自己,可能這樣順和入選,她參加 從不刻意表現自己,可能這樣順和入選,她參加 從不刻意是明自己,可能這樣順和入選,她參加 是希望整下 回憶 於哲入總决賽 上珊瑚 爭取經驗

金炳興新任錯的地方金炳興新任導演

不認得他。 不認得他。 不認得他。 不認得他。 不認得他。 不認得他。 族是自己主動向邵氏申一 於是自己主動向邵氏申一 於是自己主動向邵氏申一 於是自己主動向邵氏申一 於是自己主動向邵氏申一 於是自己主動向邵氏申一 ,實不足爲怪也。 知道此張新面孔是專演 坐巴士入影城,門警不 坐巴士入影城,門警不 坐巴士入影城,門警不

大概只有一個金炳與。大概只有一個金炳與。

氏拍一

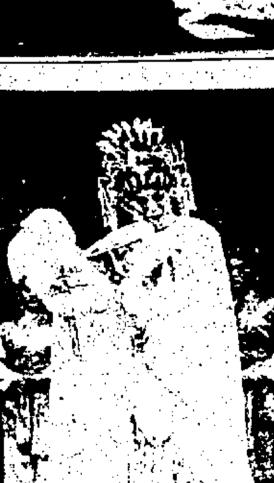
有一森平身裸露的鏡頭 片一十六歲的愛一中, 與尼路,最近由於在新 奧尼路,最近由於在新 與尼路,最近由於在新



獲做名譽印第安

,十分冷酷無情的「資 問大勢子導演,似乎已成為 問大勢子導演,似乎已成為 明士里馬,似乎已成為 第一件,演個殺警逃犯 第一件,演個殺警逃犯 第一件,演個殺警逃犯 第一件,演個殺警逃犯 第一件,演個殺警逃犯

一,是透過舞台 省波士頓市出



李翰祥從北京返港

至於娶她選出友誼小姐,

張曼玉會欲退出

劉 稱李黑有胆識老練 **曉慶偸閒到廣州**

,劉晓慶

一中演姐弟,衞夫人和衞青。李寶瑩和林錦棠在「漢武帝夢會衞夫人



妲奥尼露演裸露

占 士里馬最得意事

匪徒居然車

友座談如何防盗

倘不守秩序爭先上車每易為扒手所乘 一**士上層如客疏工友宜坐下層**

警探隨時查車可能有阻嚇作

三屆厨師班畢業典禮,即瓊華大酒樓舉行第十會職業學校,昨假座九會職業學校,昨假座九

祇有19號武師請得到

全世界 最資座 片王

配合 全美**國**

戲院獻映

在港 再版發行

吳思遠

325間

川、市政局議員楊勵賢 編輯M·B·E·唐碧 太平紳士、星岛晩報總

油麻地

要早

搏晒命 瞓晒身

百看不顾 再起高潮

本片是: ①奠定成能功夫巨星地位之作

敬請

密切注意

思遠公司

嘉樂線 後晚午夜場

本年度

超動片

處世宜達觀不發牢騷可守則守 三餐一宿搞掂便算。 地,免至被人指爲「吃 地,免至被人指爲「吃 光明磊落。我自己呢? 光明磊落。我自己呢? 一个事已大,又無特長, 所面翻碗底」,那才算 。與會寫沒有教育司署 百二十人,為歷屆之冠 女士主持頒發畢業證書

貴能逆來順受

經濟不景中

近期百物騰貴工

一友要量入爲出

最新特技鏡·結合眞人動作

巴士上宜安裝電眼 也給幾個啞巴哥年,出刀行ച,他失去手表一個和幾十元現金。這是八年前的舊事了。此者相識的一位叫做成哥的工友,一次於下午五時前後,乘巴士自新界返九龍市區,途次道是公共交通工具亮起了治安上的紅燈,應及早設法加以防範。十個乘客,而對住七個持刀的惡客,而亦先又沒有取得默契,當然不敢反抗,祇有任從匪人到工友們乘搭巴士上層,於人疏時志忑不安。

司機觀察車上動靜 開了洞,放在袋中的纱票不見了。無形中蒙然所谓的下邊,車門打不開,趕下車的乘客群了。又一些匪徒,於巴士將到站時,以足頭企圖擠上巴士,因爭先,結果銀包給文雀類。 一選有,一位姓盧的工友,在九龍城一事

闔府統請

怪異歷險!

題問

以免樂極生悲。 (阿濟安全着想,應該重視,應該重視,應該重視,應該重視,應該重視,

寫畢里 後又一精心作品 時光倒流七十 簡世之作

主演 哲:

明日群星出陣 新藝城出品に翻衆有信心

鬼馬造型過機

。映獻期下。

負

核軟欒 管理資計

企業管理學

速記理論

重

軍大

同

成

社何

知友

童運

廣及

籍

兒童

會長布樂民保證新地域必推動童運周湛槃謂爲總會成立之第五個地域

忽總會成立之第五個地域

認爲考生須明白問題重

后三十尺尺下了又发下角占匀对量,支发是 為各此問題,應先要明白問題重心所在,從而 步,和日俄戰爭——的原因和影响,作一個總 是中對日本的數次在滿洲擴張事件——中日 對這條試題,我感到作者是希望透過該試題, 數年亦曾參加中學會考,亦曾參加過高等程度 數年亦曾參加中學會考,亦曾參加過高等程度

華年嘉歡同幼耆 獎富豐目節

長 軍 域 總 盤 盤 盤 盤 盤 盤 整 整 整 整 整

聯港

合九

廣影 告院

膏

0.3:

應屆中學會考世史科試題

位大專生爲考

試局不

5-8842668 5-8841223

Management Accounting

Organization &

.Management

Shorthand Theory

June 1983 New Class

Elective Courses 選修科 Elementary Bookkeeping

中級薄恕 髙級奋計 Higher Accounting 中文資計 Chinese Accounting **Economics**: Hong Kong Company Law 奇港公司法 中級成本輸針 高級成本齊針

Higher Costing Correspondence & Certificate Courses 證書全科班

奋計全科證書班 Accountancy Group Certificate Course Secretarial Studies Group Certificate Course 秘書學全科證書班 Clerical Studies Group Certificate Course 文员全科證書班

Courses for Professional Examinations 專業試課程班 ACCA/HKSA, ICMA, AIA, ICSA

Summer Day Courses 暑期日班 舉期全科上。下午班,將於七月份開課,現同時接受報名,簡單備索

校長:如漢林 FCCA AHKSA ACMA ACIS Technical Teacher Certificati

班習研學教印網 行舉起日廿月七

叉秋季生申請 此亞中學

清潔香

月二十日及二十一日 (港訊)教育第

簡

試局查詢愛英能助

像角女最本榮獎金配佳屆獲

潮內女孩拿

映獻基五天今

新幕創新懸創 映罕造里疑驚 象見銀程片險

鎭石紅洗血

演主遜髙莉莎

篇观

片級超怖恐技特幻科度年三八

布里

丹

看速看未天今後最

献鉅招花桃敵無情激責名

遊旅愛性

象新罕銀創程新疑險創 。映見兼造 · 里片懸驚 丹 天杜莎 萊尼豐華莉

場早今都銀

3-7123941

主華麥馬 洛萊 演 杜康 德史 威少^{午後} 威爺海晚

3-617169

五今週第

場天!二

露次器新年八

!揭首武最四

峭成華・台舞利

區紅半十體京威少場午後劉 · 】番:點拜都威翁: 夜晚聲

場五天今!映週二第

光新

半12 熟

霸片級超怖恐幻科新創

系銀血人毀見嗜殘怪天

!河染噬見物殺忍體外

心中仔港香

場四場天 ○ 醴、錦,少 藍 尖 火拼 不見 不見 宜章 油

威少塲午後

眞過式招。馬硬橋硬

味趣滿充。 類新段橋

娛

夏家劉海亞

輝家劉

321 映獻大盛場五天今

居废明 日 変 合大日 家海家 龍岛映 日 変 合大日 家海家 無兩明體怪 中

英民發精國發 雄族揚粹術揮 火林!夜晚

圖蒂安熱 尼羅奥納 諾基森

不百/過開/大眼/利清/仙醉

是是些

阴過大眼仙醉

3 881755

映獻場五天今 片巨疑懸險驚司公納華 萊丹 杜莎 高積 尼 華莉 遜尼

際與早請今滿早絕

首明外數最日度本榮育官成為席星國迎受本全年獲育官成為

獎卡項榮 巨金奥獲 片像斯八 際國 禾嘉・都皇・后皇

調略票 整作價

Ħ

23M 29, 42, 209 達直士巴

映献天今

映獻大盛場五天今 技絕懷身。夫丈華中

龍屠島魔

映獻天明

然集義正。情熱腔滿

后指場午武林場金門大早實

突片色質狄主羅達美帽蒂華露迷萬 破新情献龍演美娜人眼。倫莎:人

k657116

少爺成成

k618167

邓門邓特在四早全華寶

長探休退: 塲夜午晚後院兩

樂民·門金·泰國

際際軟獻大盛天今

威威爺少赞晚後

突片色貢狄主羅蓬美媚常華露迷萬 破新情献龍演美娜人眼。倫莎:人

^{児娛}都新^場章

天今 鄭黃徐 則錦亦 仕**榮**强 王王青鍾

場夜午晚後 成威爺少 人女的徳道不:塲早今都富

場五天今 江拚虫地 龍過火頭 鄭黃徐 則錦少 仕榮强

戚威爺少: 塲夜午晚後 | 街唐血龍今 | 人洗華早

際際映獻大盛天今

威威爺少吃晚後



美人魚 一之一 (英國的

(音樂會等

劇場

曆公年二十七國民華中

各場有免費入 、場券派發

外,中西區、灣仔區、東區及南區政務處,亦有特別爲該一個人場券,可到香港大會堂、尖沙咀新世界寫字櫻大厦一親」、「凌波仙子」等劇目。卅晚設粤劇晚會,而華聲國,廿三晚八時,演出芭蕾舞。中國古典劇藝團,亦於廿四 音樂演奏會,將於六月十二、十三及廿六晚八時舉行。

市政局首辦歐洲木偶節 小天使」演小 小美

偶團七月 起在港演

宗友社

日一廿月四年亥癸曆夏

演

創蹈新團

之變奏

當

· 已在藝術中心發售。 「水、木、火、土、金」以舞蹈表現中國思想五行的特質,如木之朝 中已在藝術中心發售。 「水、木、火、土、金」以舞蹈表現中國思想五行的特質,如木之朝 「水、木、火、土、金」以舞蹈表現中國思想五行的特質,如木之朝 德声亞·牟恩的舞蹈主題。馬勒的名作「亡兒之歌」,正好作爲「輓歌」在「輓歌」中,一羣漁民哀悼失子,其悲傷哀稱,成爲英稱編舞家相「以竹爲題的造形結構」。 加拿大及國際獎項,於一九七七年在藝術中心包兆龍畫廊壓行個展,名爲 「竹之變奏」爲該團之編舞黎海寧的最新創作。據她表示:「竹之變藝術中心壽臣劇院表演的項目。 市當代舞蹈團」於明(三)日(星期五晚八時)及四日下午三及八時,在以竹、五行(水、水、火、土、金)及輓歌爲題材的舞蹈,將是「城「城市當代舞蹈團」又劃新意: 的氣質,及其他特質取得靈感而成。配樂「竹之組曲」,由作曲家林敏怡奏」不論在舞蹈本身,音樂或佈景均以竹爲主題。從竹優美的形態,清逸「竹之變奏」爲該團之編舞黎海寧的最新創作。據她表示:「竹之變 七七年在藝術中心包兆龍棗廊聚行個展,名爲專程來港爲「竹之變奏」作佈景設計。鍾會獲 及輓歌

頁一第張七第

一大及國際獎項,於一九加鄒華裔雕刻家鍾橫,

集古齋六月份舉辦 | 作品數百件均首次展出 國書畫雅扇展覽

本港集古第六月份內舉辦一個「中國智強雅扇展覽」,展品豐富,有 一亭、張炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、張炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳秋農、趙子雲、沈尹默、馮超然、管平、張大 一亭、张炎夫、張子祥、吳附帆、陳師曾、溥心畬、何紹基、翁同龢、沈子培 大寺、夏明月末月。 本港集古第六月份內舉辦一個「中國智強雅扇展覽」,展品豐富,有

浸會劇 在大專會堂

社演 野伴在丁敬的感染下, 的草頭。「四季春」的 投影在涸土上一擬抽綠

得利出版圖解急救法 華翰出版遊日本新書

、住宿、聯物和夜生活觀光重點外,沒有飲食 中醫藥針灸中心講座 過末陳秀華中醫主講

極拳」。陳女士將闡述中心講座,本週日請陳中心講座,本週日請陳 極拳者有所認識,歡迎養生之優點,使初學太

門券待索

呪七時半,在院舉行。 初級佛學講座逢星期六 挺倡佛學的研究,特辦 提倡佛學的研究,特辦 特辦初級佛學講座

並得受用。地址:旺角が學者能易於吸收掌握、一選讚」。力求簡明,使

韻為謝,即以奉懷: 等十餘種。余特愛其 学を解析計南明史 大著楚解新計南明史

絕 草 故 談 不 未

等。附彩色和黑白圖片 等。附彩色和黑白圖片 要。附彩色和黑白圖片 是價十四元。萬里暫店 定價十四元。萬里暫店

· 章 台

芬蒙

間C·,交一, 簡區~新通,機 報場>開報 州積

,事展報

研之·雲本入 究雅彼等、會 多,等,李場

台

國。,界國府來由邀州

是一一報 光英,, 目E 一交 NA 和八 州綴の・・ 及光LC簡 紫华ZF·

制數,揮千個精語亦。節已多精山心等品矣上不天晚性妙,與當獎嚴屬董水巡;包 。石受賦年,預則予年賞嚴仿巨臺體而括大 青古高之而點以實質。

卅續 類 分 一 兩 殖 簡

超短波)一〇四

全五分

你氣,天 好報州無 少告分報六兆〇 〇

神海分聞采域,簡

(継續早長・你な)・卅分・新聞報早長、時・新聞簡報・

飛天新揚氣聞

檓

元を記せています。

續州,

好天新,

い順曲報

揚

云紀得貿長主

專分間○報時間 **,,專**。,光簡 "通過 〇〇報

· · 鮮O · m 天新報

十五分・大十五分・午

一条門

電域天氣報等・新聞簡報・新聞簡報・新聞簡報・ ・新聞簡報・ ・新聞簡報・ ・新聞簡報・ ・新聞簡報・ 推し

一十二時,新聞簡報 一十二時,新聞簡報 一十二時,新聞簡報 一十二時,新聞簡報 一十二時,新聞簡報 一十二時,新聞簡報 一十二時,新聞簡報 一十二時,新聞簡報 一十八樓 C 來, 一時,新聞簡報 和 十一時,新聞簡報 和 八 職 被 夜 半無 人 私 語時)。 語時)。 一 一 時,新聞簡報 十 二 時,新聞簡報 十 二 時,新聞簡報

清長音樂 早晨 樂 变 十二時五分,「風

歌星!歌聲 本時・「本告」。 ・ 大時・「本告」。 ・ 大時・「本告」。 ・ 大時・「本告」。 ・ 大時・「本告」。 ・ 大時・「不告」。 ・ 大時・「不会」。 ・ 一類である。「一類である。」 ・ 一類である。 ・ 一類である。「一類である。」 ・ 一類である。「一類である。」 ・ 一類である。「一類である。」 ・ 一類である。 一類である。 ・ 一類である。「一類である。」 ・ 一類である。 一種である。 一種で、 一種である。 一種である。 一種である。 一種である。 一種である。 一種である。 一種である。 一種である。 一種である。 上,十五分,下午 之「强人」。 二時十五分, 三時十五分,

伴你星

映完學。 四時卅分

四時 一教育電

ルース 一段小獅 村 大村 大村 大村

,午夜電影:妻證夫姦 「明珠K一〇〇」。 「明珠K一〇〇」。 「明珠K一〇〇」。

卅**ヵ**簡 分Ⅰ報

直繼至統二

。深 夜 件 無 人 L

- MIL.

TO 年の間 マヘシア報

十一時卅分

できまりす

促進性生活樂趣

增長健康

精細電腦拆解新密碼 戰緊張複雜

正確地解讀德國海軍的通訊、對於後來打勝仗十號室」(英密碼專家辦事處)的帮助下,可德國輪船及潛艇的殘骸,找尋密碼書。在「第碼,英海軍部受過訓練的潛水人,下海向沉沒碼,英海軍部受過訓練的潛水人,下海向沉沒 然後以每分鐘二百四十個字的超音速,拍同草用一個極高速的發報機,紀錄摩斯密碼的通訊用非常高速拍發電訊,一個高級蘇聯間諜一度用非常高速拍發電訊,一個高級蘇聯間諜一度有一個擊敗拆密碼家的工作使用的方法,

3-319151

黄素蛋白廿五至五十M 二百五十至五百MG, 坦加服食維他命B次約 吧腻的食物的人,應該

年只有一項新的探測任務已獲列根政府探測太空船,但現時他們發現在未來數二十年曾分別向二十多處不同地點發射行的行星探測計劃。這些科學家在過去行的行星探測計劃。這些科學家在過去

1全台灣環島遊 \$1350起 \$ 2600起 \$ 1850 -5天逢135日出發7天 逢4.6日出發

九龍登打士街56號柏裕商業大厦2010室 CARRY ON TRAVEL

住鹽宁 旅運有限公司 \$1800 \$ 1950

\$ 2400 \$ 2750 \$ 1860 \$ 2450 \$ 2600

\$ 2600 北海道東京迪士尼八天超級豪華團 \$ 3980 日期:逢星期三出發 鹿兒島九州本州迪士尼八天超級豪華團 \$ 3980 日期:逢星期六出發 香港德輔道中48至52號裕昌大厦401-403室

彌敦道469新光商業大厦601(假日照常

供全日不限次數享用各種遊戲

K 886353 886356

K 325371-2

和路迪士尼樂園

六天\$2600

九龍彌敦道636號

箱根、横濱、銀座、山中湖

和路迪士尼

\$ 2,600

日

逢星期六出發七天\$2030 ○ 特級行程,住宿阿里山賓館 逢星期六出發 九天只收 \$ 2430

\$6890 建星期四) 欧洲(中、北)15天 建星期四 \$9990 歐洲(中、南)15天

欧洲豪華團

17天 28/7 0448 11/8 18/8 \$10590

·李賓椿大厦1215-6室 韶關丹霞山四天618

香蜜湖渡假二天395日 北京單飛七天2480 星湖、鼎湖、従化溫泉、廣州四/五天〇〇〇

4天3晚隨時出發 4天3晚專人陪同 遊覽與普通團相同東京迪士尼樂園 代租包管即實即住華航六天縱橫遊 \$1200元成交全発 \$ 2600 可停台北 旺角彌教道748A始創行801室

3-842277 3-849192 **1** 5-488238 5-237890 日本 廸士尼六天\$2600

|台灣遊覽團四天\$1350 270 澎湖阿里山七天\$2290

東南

旅遊,代訂酒店、機票、台証 七日、八日台灣環島行程 專線電話:3-698105-6

台灣花蓮四天超值團達四 泰國芭堤雅四天渡假團達三、六 韓國四天消遙渡假團逢五 菲律賓六天豪華遊覽團 逢四 上列各團均按OAA會規定之最低收費 保証準期出發,超值享受。

北京蒙古雲崗石窟10天/11天一 南京曲阜泰山海南青島上海9天。 南岳長沙岳陽洞庭湖7天 度門泉州漳州武夷山6天 / 9天 亞洲(香港)旅行社有限公司

彌敦道83—97號葦源大厦十一樓 D-3座

杭州、上海、蘇州、十天 無錫、鎮江、南京 \$ 3398 西安、成都八天 \$ 3390 西安、華山八天 \$2880 上海·杭州·蘇 十三天 西安、北京八天 \$4090 州、南京、北京 \$4990 每週有團出發 6月12,19,26日…… 以後逢星期日出發

香港德輔道中88-89號華僑商業大厦1602室 5-215494

台証 \$ 150 高級四天 \$ 1490 十次証同價 七天 \$ 1890 九天\$2190 台北酒店 住希爾頓·嘉年華大飯店 華航雙程內陸機 四天三晚包接送 四晚豪華夜總會 單人房\$250 天天出發

歷史悠久多專業旅遊 有服公司

總社:中環大道中31號陸海河大阪1字至約 5 240061 中環皇后戲院程上 5-213455 分社:中環德輔道中國際大阪1601室 5-444644 失步阻開致道23號 瑞興大阪11字 3-676111 旺角彌敦消636號銀行中心17分 旺角彌敦道582號信和中心1002室 3-322301 機震訊事樣; 用環5-211411 尖沙咀3-676171 旺角3-319281 星期日照常辦公——中環總社及失沙咀。銀行中心分社。

請與各大旅行社報名查詢 全泰國 **3** Thai

清邁・曼谷・芭堤雅・布吉島 清邁四天 S2150 清邁八天 S2400 芭堤雅四天\$1950 **曼谷七天\$1990** 布吉島七天\$2690 (雙程內陸機) 天天出發·乘泰航早機

本團優點: 1.乘泰航A300豪華客機、早去晚返 2清邁——曼谷乘泰航內陸機 3.曼谷住最新落成之交華、皇宮等大酒店 , 4) 芭堤雅住最高級之假日、皇家等大酒店

台北·高雄·阿里山·日月潭·花蓮 四天 \$1490 花莲五天 \$1590 豪華七天 \$1890 九天 \$2190 高級七天 \$2090 九天\$2390 天天出發·乘華航早機

本團優點: 1 乘華航 747 豪華客機、早去晚返 2 華航兩程內陸機(台北一花蓮、高雄一台北) 3 台北住希爾頓、花蓮住中信、台中住全國 阿里山賓館·高雄住岡山 台証 \$ 150 全泰馬星

節目最豐富、暢遊淸邁、曼谷 芭堤雅、新加坡、聖陶沙島、 雲頂賭場、吉隆坡、檳城・・ 清邁泰馬星十二天\$3890 馬星泰九天\$3150 十一天\$3690

馬星豪華七天\$2890 逢星期一、三、四、六、日出發 專人領隊、一流酒店

七天豪華團\$1890 逢星期一、三、六、日出發 乘國泰747豪華客機 早機去、晚機返、玩足七天 同樣行程·同樣價錢

當然選擇國泰航機 暢遊:馬尼拉、碧瑤、百勝灘等名勝 住宿:最高級豪華之喜來登大酒店

韓國

日本本州八天\$3290 逢星期一、二、三、六、日出發 乘國泰 富士山廸士尼樂園六天 \$2600 天天出發 乘華航767

韓國九州鹿兒島八天\$3490 逢星期一、三、四、五出發 乘華航767 日韓聯遊豪華團八天\$3690 九 州鹿兒島本州八天\$3690 韓國慶州釜山五天\$2600

廣

誌標的譽信

香

百

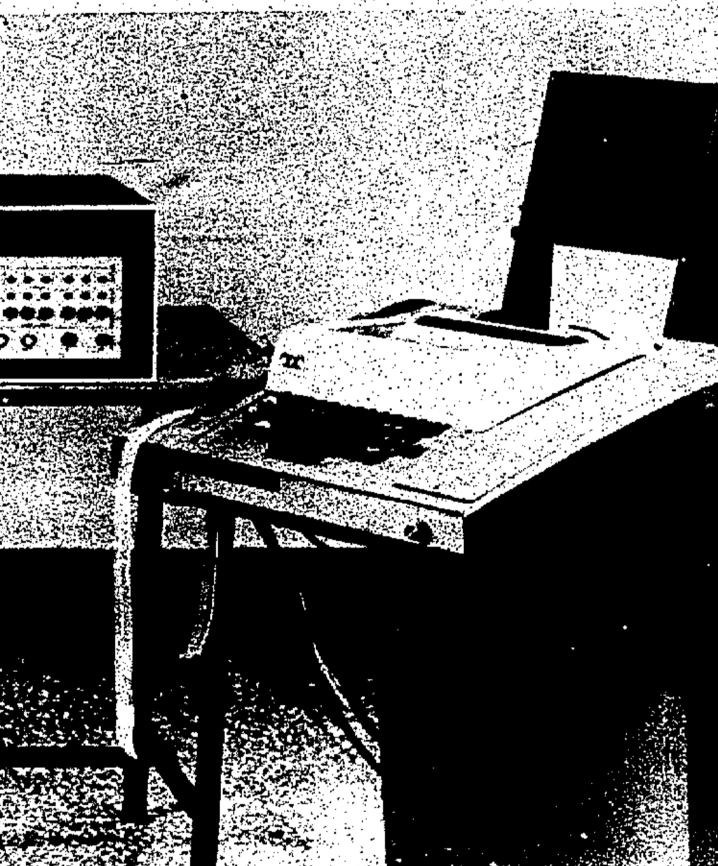
刕

員會 HXX

HUL

電或會本 話貨員會 五對譽有 辦可中 四,靠央 五歡,賠 二迎如價基一 〇。滿,



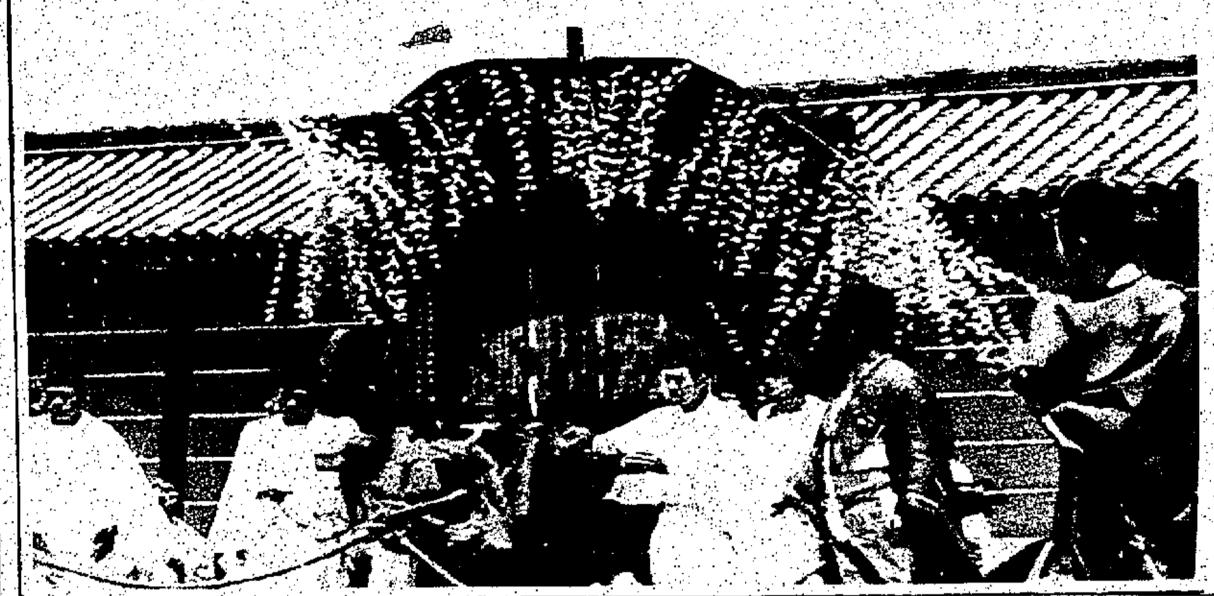


WAH KIU YAT PO

ニストで展りた。 超値豪華圏 ニストで展りた。 超値豪華圏 ニストで表して、

力止外指題力位

8天\$3490



九本州觀光 8天\$3790 逢星期四出發

本州觀光

日本東京·大阪· 鹿兒島•指宿市訂房 服務。

首創澳門總統酒店 訂房服務。

請向港九各大旅行吐 報名或熱綫電話

5-8911954 查詢



兩天\$ 418 天天出發

兩/三天 \$ 498/\$ 668 湯泉 北京蘆溝橋 兩天 \$ 320 八天\$1680 直通巴往返

澳門珠海賓館

逢星期日出發 德爾道中185-195號率曾籍大厦103室

巴里島六天

\$4250

逢星期六出發

住四星大酒店

可安排停留椰加達

Canada -

在最佳英文環境求學,直升大學,事半功倍

代理各大航空公司機栗(東南亞、美加、歐)

香港軒尼詩道458-468號金聯商業中心1903室

参加荣泰旅遊團·好食好住又好玩

美國夏威夷,西岸,賭城九天團\$7888

台灣四天 \$ 1350 七天 \$ 2030 八天 \$ 2290

日本六天 \$ 2600 八天 \$ 3290 九州七天 \$ 3550

韓國四天 \$ 2450 五天 \$ 2600 全程率人表·大韓華紋

泰國七天 \$ 1950 菲律賓 \$ 1899 馬星泰 \$ 3290

代理訂房:漢城・台灣・日本・新加坡・泰國等地大酒店

創業十年·忠誠服務·東方航空協會·國際華商會員

求學加旅遊收增加知識與廣見聞之效

夏成夷四天渡假探親團

美加西岸十一天豪華團

6月15日

美國夏威夷,西岸七天團

古 再德輔道中45號永隆銀行大厦 13

五部彌敦道美麗華/西店曲均G 114

ANGLO-WORLD

EDUCATION LTD

CAMBRIDGE

BOURNEMOUTH

ENGLAND

寶通 3-910377 3-969861

四天\$1350 曼谷芭堤雅 四天\$2450 七天\$1950 逢週六、日出發 台灣急證180泰證100 美加廉價機票

台北機票士酒店十接送\$950 天天出發 旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

日本六天廸士尼樂園\$2680

特快台證\$170十天 泰國\$80四天

澳航澳洲假期九天 \$6988

歡迎信用咭及支票

韶關、丹霞山、南華寺四天團\$550

香港德輔道中130號大生銀行大厦403室

請向各大旅行社或

菲律賓航空公司查詢

逢星期三、四、六、日出發

菲航機票十麗晶酒店住宿四日三晚

HK\$ 1600 天天出發

\$1850起

桂林、陽朔五天航空團

從化、廣州三天團

韶關、丹霞山、從化五天團

鼎湖、廣州四天團

銅鑼濕渣甸街45號人人商厦 4字樓(吉利市隔鄰

馬星泰九天團

城華克山莊 \$2488

H-431012 H-435871

\$3188 \$ 1888

\$ 3788 \$ 6688

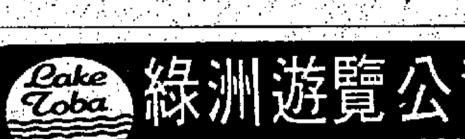
\$1420

\$710

\$ 530

\$420

\$ 1060



、泰、印尼

平價機票 特快簽證 \$3659 星馬泰十天 \$2759 星馬(檳城)七天 \$2799 印尼六天 \$3250 日本八天 \$2450 韓國四天 \$1480 台灣四天 \$1860 菲律賓七天

日本廸士尼樂園

逢星期五、日出發 全港獨有:富士自然野生動物園 代辦各地廉價機票、酒店訂房 及各地簽證等服務

连F月3-7215277(6線)

夏威夷 西岸

九龍尖沙咀麼地道75號南洋中心第2座604室

中環域多利皇后街利降大厦203室

東京廸士尼樂園

52620

天天出發(連機塲稅及入塲套票)

暑期英、美、加機票特平

5 222851 5 222300

3-664203-6 5-400419

九龍彌敦道 363 號恒成大厦1310室

曼谷 660 星加坡1350 倫敦 2030 東京1070 | 夏威夷1650 | 荷瀬1870 韓台 1250 | 三藩市 1850 | 大阪 1230 | 溫哥華 2100 | 澳洲 2300 | 檳城 1500 | 多倫多 2600 | 上海 790 | 菲島 660 西雅圖1550 芝加哥2200

台灣四天豪華團 \$ 1350(逢星期四出發)

請向各大旅行社或 菲律賓航空公司查詢

非 航 假 期 黎格實比・馬容火山 豪華七天團 \$ 2299

★乘搭菲航雙程內陸噴射客機 ★參觀全世界最完美之錐形活火山 ★全程住宿五星級豪華大酒店 ★全港獨有嶄新行程 逢星期日出發

護與各大旅行社報名查詢

巴黎 1870

3-660249至0

天天出發 代辦各國簽證 • 特價機票

5-216625 と

DOMINION

COLLEGE

Toronto

Canada

\$ 3990

\$ 6188

\$ 9988

九龍尖沙咀彌敦道東英大厦 207 室

豐利 5-215191

日本廸士尼樂園 逢星期日出發

天天節目 代辦各地廉價機票,酒店訂房。 及各地簽證等服務

香港皇后大道中65號友聯銀行大厦1205室

六天 西岸觀光團 \$9895 \$5789 \$9295 \$11889 \$7589

中環大道中31號陸海通大厦701室

端午節遊船河 開配用遊東龍

橋咀逍遙遊海浴釣魚、爬山

★ 乘坐佳寧冷氣旅遊巴士 ★ 經驗領隊隨團照顧

★歡迎獨立組團・日期地點任擇★

代訂世界各地機票及酒店 專線電話:5-298133

熱線電話:

23(5)8313086

☎529B133

73(5)8313493

嘉道理農場觀光素食團

灣仔告士打道151號住擎中心22字運輸部

中環金鍾站海當中心地下

另租用旅遊巴士婦電

父親節 遊鹿頭、大尾鷹、船灣

品 **2 ===** 3-818251(四線 旺角彌敦道 745 號金都中心 7 櫻日

650 馬尼拉 680 紐約 2660 950 韓日台 1990 倫敦 2020 1070 馬星泰 1400 德國 1880 1300 夏威夷 1650 巴黎 1880 1250 三藩市 1880 羅馬 1880 1880 洛杉磯 1880 荷願 1880 核城 1500 温哥華 1820 雪梨 2500

各地特快簽證 • 平機票

3-696729 機票部專線3-7216171

∵\$ 8000起 -\$ 6995起 \$ 8695起 澳航澳洲雪梨墨爾砵精筆遊 : \$ 7295起 \$ 2600起 31950起 非航假期非島碧瑤蘇碧灣遊 \$ 1860起 聚團非一華航台灣阿里山溪頭豪華遊

代理歌奏:COSMOS/CONTIKEEURO PASS火車幕GREYHOUND旅遊車票 特價值的 尖沙咀彌敦道100號東英大厦1108室

非 5 5 5 - 45 48 11 (4線)

六天 \$ 2600

代訂各地機票十酒店,代辦簽證

清邁曼谷豪華遊|韓國四、五天遊|

天天出發 尖沙咀彌敦道92號 8樓 B 2 頂好酒家樓上

3-319151 即運輸署楊上 胜角登打士司56號植裕商華大廈2010室

平價機票市場 星馬 \$ 1450 | 馬尼拉 \$ 1 150 | 紐約 \$ 2700 泰國 \$ 1050 韓日台 \$ 2050 倫敦 \$ 2050 東京 \$ 1090 星馬泰 \$ 1750 徳國 \$ 1880 漢台 \$ 1300 | 西雅圖 \$ 1600 | 巴黎 \$ 1880 | ▼大阪 \$ 1250 羅 省 \$ 1950 羅馬 \$ 1880 核城 \$ 1950 温哥華 \$ 2150 荷蘭 \$ 1880 台北 \$ 670 | 多倫多 \$ 2700 | 澳洲 \$ 2400 特快台證十次全套\$160

中華民國觀光局審定台北市甲種旅行社縣會組合 里山九天 \$ 2190 蓮七天\$1890 台證信譽超卓\$150

馬星雲頂 韓國四天 單人房 \$ 2450 六天 \$ 1950 **北單人房 \$.70** 七天 \$ 2750 七天: \$1950 特設蜜月及 家庭豪華團 香港自后大通中14號大見行1007室 九龍彌較道 655號胡社生行 811 室 九龍公司假日照常辦公

廸土尼四天

KEIO PLAZA
HOTEL SAPPORO

1,997

6月12日 加班團 逢星期日出發

請向港九各大旅行社 或熱線電話 H-200825 查詢

3-660206-7 3-306331-4

\$1950 九天\$2190 十一天\$3899 清邁八天\$2350 | 七天\$1899 | 本州八天\$3150

脑盆時間朔光曉七 假日分行嗣常 称《IVISA:AE答》

一樂園大飯店 TAIPEI PARADISE HOTEL

台北市西門町西寧南路24號 3141181 購物中心 西門鬧區 商務考察 旅遊探親 超值享受 豪華套房

請向港九各大旅行社 或電3-697215 3-309925查詢

泰國曼谷 日本本州 | 華航雙程內陸機 | 泰航直航淸邁 八天\$3290 七天 \$1990 五天\$1590 乘搭國泰 七天\$1890 | 八天\$2400 直航大坂 九天\$2190 | 布吉\$2690

總計:中環大道中31號陸海道大阪1 穿金屑 实沙咀侧效道23號瑞典大阪11字

長城中國旅遊服務社 電話:3-930256 3-915327

北京六天直航團\$3690 建星期二世級 北京七天航空團\$2890 建星期二出致 北京、南京、上海、杭州 10天 \$ 4390(逢星期二) 11天 \$ 3690(逢星期一) 海南環島七天 \$ 1790 逢星期—出致 南京無錫蘇州上海杭州八天\$3390 5月7,21日 6月11,25日

旺角亞皆老街16號旺角商業大厦2103室

斤達旅行社 5-447301 5-447821

台北四天豪華團 \$1250 建二、五出發 全台灣七天渡假團\$1800 端午前6月10日出發 全台灣阿里山7,9天團 \$2050起 建四、六出發

\$ 2600 日本一狄士尼樂園六天團 直接組團、專人領隊、逢星期五、日出發

全港首創、最佳行程 星加坡·泰國七天豪華團\$2490 泰國七天豪華團祗收\$1950 代辦台灣、印尼、東南亞簽證及機票 中環李寶椿大厦 830 室

到是她老豆的一條财路了鬼佬,亦一定會在發寒熱定動足了腦筋,現在替朱定動足了腦筋,現在替朱定動足了腦筋,現在替朱

一條財路了。 一 (四十八)一放過他的,朱美生了一個兒子,會在發寒熱的,這老傢伙亦會去,現在替朱美生進雜來種的那個一來了,這樁事不用說,老傢伙一

子埜

「我的英語更是「有限公司」,也不要看國,我們看一場電影如何?」「好的,你選電影如何?」「我們看一場電影如何?」「我們看一場電影如何?」「我對方華不存甚麽介帯,已經過去了,于「他懷念我?你怎樣說呢?」

她道:「明天星期一打電話,一問即知,這囘明天中午十二點,陸琳自理髮店囘來,任清「我可以打電話問。」姊妹都高興。「是在晚上。」

甚麽時候? 機來。」

一任清忙問

, 他說是

,亦是任何人所搞不清心說是,你說不是,那么的見子,看來是不像你的見子,看來是不像像伙是在別處弄一個剛

何行著

傳運公牛

佳甚神精天舒這

徒賭個雨

向 北 走疾

。鼠

慢慢走・我

要平心都氣一點的。」 便仍你辦公丁,我先走,你已是有了孩子的人 但沒有空,好!那末你在收了工後去,我亦不 在沒有空,好!那末你在收了工後去,我亦不 生沒有空,好!那末你在收了工後去,我亦不

喃喃的说:一難道我是价「豁透」?要孩是中則是兩兩,不知在說些什麼,好一陣才聽這總經理室,他神情選是有一份海暴的。他這總經理室,他神情選是有一份海暴的。他這一次,是湯美目逐朱科走了,等他走出

信華童 子 楚

車抱歉說:「我家他也顧不得禮貌· 伯也題不得禮貌·

和五十許,精神體力

郭力見到她,穿過到母親馬僧。馬倩年

[棒器肚子叫痛的中]

说: 「我家中有人急病!是不得禮貌,竟和兩個女人是是等「的士」。一部「公到的停車場。想到取了也可的士」,他的私家市及

第力回到父母家中,只見門已鎖上,要 並沒有人。他們隔壁鄰人,那位王太說剛才 可以急到不告訴鄰家的王太一聲。 那力頓脚?他去那間公立醫路麼?王太說 可以急到不告訴鄰家的王太一聲。 都力頓脚?他去那間醫院找?他怪母親 那力頓脚?他去那間醫院找?他怪母親 那力頓脚?他去那間醫院找?他怪母親 不知道,郭老太也沒有說。

,好不容

CXCXC

文圖

然來得突然· 一次的名片或 一次的名片或 一次的名片或 一次的名片或 一次的名片或 一次的名片或 一次的名片或 一次的名片或

們然隨朋 但翻仍是 in.



本港的古老建築物,所餘已不多了,隨道高等法院已列入香港文物,不會所建,道真是一件客事。

「神建,道真是一件客事。

「神理站的鐵樓,成了香港九龍兩岸遙,一時,有人提議保留香港會所,有人提議保留香港會所,有人提議保留香港會所,不會不建立。

古建築

天刻

舊事敎

人難忘

網打盡 大聲嘶鳴,好像牠大聲嘶鳴,好像牠也不可以,有人來啦。」

她的天山 程芳芳在 長嘶•掉 一把胍、聚看她的**傷勢** 一把胍、聚看她的**傷勢** 一把胍、聚看她的事 把 一把胍、聚看她是 斯見過面,不知她是 龍

橋举

郭田

又不知道伊



水時積累於葉的基部,然後從葉的基部的 水時積累於葉的基部,然後從葉的基部的 大時積累於葉的基部,然後後葉的基部的 大時積累於葉的基語,然後後葉的基部的 大時積累於葉的基語,然後後葉的基部的 大時積累於葉的基語,然後後葉的基部的 大時積累於

魚集

毒

樂

勇三 EP 塘螅

,任清說:「我遇到那個完婦了。」 一洗了浴囘到房中,發現任清穿得整齊的坐在床沿洗了浴囘到房中,發現任清穿得整齊的坐在床沿

的十分妖娆,方華跑來招呼我,她表示一女,兩個男人都是中年,但遭瀟洒,我與楊太在「怡東」飲茶,遇到方華,誰?」陸琳在她身邊坐下而問。

陸琳囘去進騰罷,

〇八 八 八 八 八 八

山的,女工當然 也希望他再打來 陸琳去接是曼谷的長途的好。」

此夕,她們去看電影時去任淸出房了。





上一個作反的罪名,就連九族也有問題人,任意欺凌壓擠,發達所依為了,因此,身為老百姓的害怕官兵,往往比害怕盗賊更甚,就可以爲所欲爲了,因此,身爲老百姓的害怕官兵,往往比害怕盗賊更甚,此們只要任意加你一個罪名可能的害兵,往往比害怕盗賊更甚, 其一個作反的罪名,就連九族也有問題 是一個作反的罪名,就連九族也有問題, 與加兇狠。他們只要任意加你一個罪名 以為為此所以為為達頭掠,比盜賊 以為為達頭掠,此盜賊



7大哥,你陪我一起去, 最運明天中午,就可是不及了?」 別提離

- 麼不可以?」她實在不久大哥,他又是個好客的一件麽?你不認識我認識我認識我認識

一个不認識他老人家,怎

移意革东

程門立寧一新艷秋

。 好與,我與的看見

「太太早長。」「太太你遭要吃早 等會就快吃飯丁 ,姿太,

在要解阴服 二她緊張的提

起來,記者。」 「到搭正十二點籤的時候,你便要叫我 「那我先得再躺下來緊緊合上眼睛

一我伴你下去走走四處看看吧!我說着在房內走來走去四周觀看

他們懷疑的,過些時再說好了,現在我們知道,關於佐治夢中醫服的事,會教們知道,關於佐治夢中醫服的事,會教們知道,關於佐治夢中醫服的事,會教們知道,關於佐治夢中醫服的事,會教們知道,關於佐治夢中醫服的事,會教 一次然了。」 「我眞的不是做夢吧?」「以後可

「與是我主有**撒**,太好了,「陳姑娘……」我投伏她肩 質的?岫: 」 她大意

一時,派來送

鎮

明白你

「蔑你媽的登 我就是襲擊那隻公豬的那個寺會一樣一隻公豬的灰怪把我從我父親的屋子裝值了出來,帶到是一個處女,可是,今天却突然有一頭雙瞳了一個持槍的英雄襲擊,我趁着這個機會逃了了一個持槍的英雄襲擊,我趁着這個機會逃了了一個持槍的英雄襲擊,我趁着這個機會逃了了一個持槍的英雄襲擊,我趁着這個機會逃了了一個持槍的英雄襲擊,我趁着這個機會逃了了一個持槍的英雄襲擊,我趁着這個機會逃了了一個持槍的英雄襲擊,是背達域刺馬王的女兒不,帶國持槍的英雄襲擊,是背達域刺馬王的女兒

金碎鑽鍊地

集

事

英文速成

招收醫科學生 全部英文授課



字/内記字計 美術記字計 雕角推闡第130 號K 940511

香港灣仔紅尼詩道417-421號4/F@字 ⑤721668 ⑤749741 日國簿會打會英拼文英 女語記計字話婦音法專

香港商科語言書院

TOEFL 英文 日文 西文 速記 專錢電報 商業信用 電腦 出入口班 AIRLINE

華僑日晚報廣告信箱

得申請由國際大學頒換美國教育部認許學位 ——報名索亞·每日下午2-6時—— 註册處:彌敦道601廖創與大厦15字10號3-840485。

生夜 暑期電腦班 暑期商利班 最新教學法授課発養實際(六月六日開課) 英專(P.1至F.5)英中(F.1至F.5)海龍打字選科 地址:窗塘輔仁街90號 電話:③—423025 夾事 地址

歷史悠久美術日夜校歷屆成績歡迎多觀 擴增專用畫廊豐富教學設備 雜數道438號3.4樓K 859929點克道272 號H 735830★



見報而○ 6481245 映食不安時余梅芳在港 內地雕別年老日夜懷念 中華別年老日夜懷念 頭醫術高經驗富劉榮醫 選牙後英俊如昔人人稱 數方後英俊如昔人人稱 數念 有要事商量見報速與李 有要事商量見報速與李



印鑑方爲有效特此聲明 一 通用電器工程於一九八三年六月二日起一切收 失物待領

助 僑 重 華 E 善 囊

(映 典学与科理

5-704084

5-705074

3-707036 3-708019

獨家代理:德國琴王BLUTHNER, A, HERRMANN, LEGNICA, STEINER 原裝進口名廠鋼琴 原價 \$ 10,500 特價6450 數迎分期 保用十年香港:中環土丹利街38號 TEL: ⑤220449 ⑥224894 新尼詩道244-246號⑤742740 德輔道西279 號⑤468646 九龍:尖沙咀達咸道123 號③692360 亞皆老街120 B 號③7137968 ③7137 156—162 號通用商業大厦M 4 ⑤440263 芝加哥2250 荷蘭1850 星馬泰1400 岛哥華1800 澳洲2100 韓 台1350 多倫多2650 台北 650 日 本1050 倫 敦1980 曼谷 960 馬尼拉 650 人歷史悠久信譽可靠 ★總公司設在洛杉磯 辦公時間星期一至六早九時晚六時 台 北三晚酒店十機票 890 日 本三晚酒店十機票 1600 馬尼拉三晚酒店十機票 1280 韓 國三晚酒店十機票 1950 芝加哥2250 溫哥華1800

國泰公司萬宜大厦114室 電話5-231676





十月期貨,每磅一三點五〇美分,升點五〇美分。四二〇八鎊,升八鎊。紐約(卅一日)原植七月期貨,每磅一三、三〇美分,升點九五美分。九期貨,每磅一三、三〇美分,升點九五美分。九期貨,每磅一三、三〇美分,升點九五美分。九期貨,每碗一八七鎊,升一〇、一〇鎊。十月期貨每噸二九,四際整價,繼續上漲。倫敦(卅一)原植現國際整價,繼續上漲。倫敦(卅一)原植現

糖砂幼韓 速較應反

慢應反糖砂粗陸

配額調用及傳統 配額調用及傳統 配額調用及傳統 配額調用及傳統 配額調用及傳統 配額調用及傳統 古二三三八 当三三五

輸美受限紡品配額

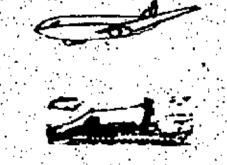
貿易署促出口商注意 宣三

豆 價 全日共成二千 扁

上比價市收 之,園日五八 熟〇升日 四十交 成

市匯京東

華僑



九八三年配額調用方案第三期第二階

- 中環李寶椿大厦1 ★台北來回機票630
- 台北四天三晚 795 機票十酒店十接機 ★台証 80
- ★韓台機票 1320
- 韓國四天豪華遊 全程單人房十伎生宴 2280 ★合法百貨利潤最高包收包退

元下午五時集合,約十時返

②盛產紫菜之"蒲台島、南丫島"殲影游泳釣魚節 且享用豐富海鮮午宴75元上午九時出發下午五時返 ③東坪洲過夜68元翌日返下午二時半出發即日來回 45元上午八時半出發 ④新界燒烤游泳釣魚放風箏節目野餐27元燒烤33元

上午9時半出發。 歡迎獨立組團自擇地點日期以免向偶請早購票吳淞 街165-167號置域商場13號地下(近快樂戲院

150

泰証70 星証70 日本証100 台灣貴賓假期環島九天 2230 韓國貴賓假期團 四天 2450 日本東京廸士尼樂園六天2600 日本九州鹿兒島九天 中山、石景山、新會二天遊388 深圳西瀝豪塞團二天

★全部証件特快★

旅遊③-816528

中山、石景山、溫泉二天端午節加班6月11.12.13 九龍彌敦道747 號金都商塲三樓324 室(大大對面)朝十晚:

港旅遊機構

早晚餐、市區遊覽 \$380 住凱悅酒店 東京和路廸士尼樂園六天豪華遊\$ 2600

九天出証\$ 160

海明威旅運

★四天三晚單人房

來回機票包接送

★特快台証十天出証\$200

翡翠灣 四、五天\$ 2390起 ★包全程單人房 ★皇帝式伎生晚宴 ★住宿五星大酒店 ★免費送台北機票 天天出發

端午節加班團 天天出發 **兆、%四天團** 加插字用韓國 人姿嫩鷄

阿里山 四至八天\$ 1199起 ★多次夜總會 ★乘 747 珍寶客機 ★最佳導遊. ★酒店 住宿靚

票平價市場

亞南 核 美3675 印 尼2390 海 800 星馬泰1650 西雅圖 1600 歐洲 1950 法 國1950 荷

大阪・奈良・京都・名古屋・濱名 湖·五合目·富士山·子彈車·箱 ・東京・美加多

新增:東京廸士尼樂園(包套票) 全港獨有:了日本環球片場②琵琶湖③東芝 科學館4橫濱中華街⑤大石寺

直飛大阪、東京返港、減少行車16小時 *乘日航747客機、早機去、晚機返 * 住太陽城> 山中湖等一流太海店。 天天出發(回程可停台北)

信用好 字號老 康樂旅遊團 1880 1880

非律實 1000 星馬泰 1450 韓日台 1790

阿里山・墾丁・溪頭・花蓮・野柳野生動物園・地獄谷温泉・佛光山

高雄人·台北走·內陸機:花蓮一台北 阿里山墾丁九天\$2200 台北入・台北走・內陸機:台北一花蓮。高雄一台北 * 乘日亞航、華航、早機去、晚機返 天天出發(回程可由台北、高雄返港

環島阿里山八天\$1990

九静实沙咀星光行 (529-1532室 周東南入口 3-723) 723

禾川 招牌

・聖陶沙島 雲頂高原・芭堤雅 新、①皇城江沙②美馬高原③長勝灘④仙猴山⑤暹邏人工海 **增、液園⑥東芭文化村⑦泰國夢幻遊樂園⑧芭堤雅嘉樂斯**

農士 第二**\$3750** *乘星航 747 豪華噴射客機,早機去,晚機返

逢星期一、二、三、六出發(可延期返港)

全表」最合·桂河橋 清邁·芦堤雅

★韓、日台機票 1400

950

天天出發

高級豪華等、吳由\$1950程

全港獨有:①長勝灘②仙猴山③暹邏人工海浪園 ④東芭文化村⑤泰國夢幻遊樂園⑥芭堤雅嘉樂斯 * 三晚芭堤雅、六次夜總會、節目全港最多

*曼谷往最新、最大、最豪華之拉瑪花園大酒店 芭堤雅住有私家海灘之Royal Cliff Hotel。 *乘泰航、早機去、晚機返。 天天出發(可延期返港)

単務專錄:5-241292 5-241366 星期日及公園假期照常站分 星晨旅遊有限公司

3-7236161

韓日九天豪華團

1:旺角運業前636步程行中心903一4室3-325655

暢遊漢城,景福宮,奧運會場,南山公園。 華克山莊賭場,東京,廸士尼樂園,東芝科學館 ,富士山,大阪,神戶等,欣賞著名 HONEY BEE SHOW 歌舞及紅磨坊之稱日劇。住宿一 流酒店。獨立成團,專人領隊。

逢星期日出發韓日九天\$4290 韓國四天\$2550

東京廸士尼樂園六天遊

遊東京廸士尼樂園、箱根、富士山、東芝 科學館、寶塚歌劇、田畸珍珠銀座、太陽 城等,住太陽城太子大酒店。

逢星期二、五出發,特價\$ 2600 北海道七天豪華遊

逢星期二、六出發 \$ 3790

像日及公案假期照常进公室下华四时 **楊遊馬尼拉市區名勝,碧瑤,文化村,大高地**

九部辦教前343的東安置進大厦15字 3-350915-6

艾蘭廸,賭場,百勝灘急流瀑布。全港獨有漫遊 瑪麗半島,住宿馬尼拉五星總統,夏宮及碧瑤凱 悦大酒店本團並採用菲航豪華噴射客機,團團獲 立,專人領隊,依時出發,穩健妥當,實至如歸

天天出發 +七天超值\$1890

楊遊吉隆坡・檳城・怡保・黒風洞・橡膠園 雲頂高原,清眞寺、國家博物院,英雄紀念碑 ·新加坡 · 聖陶沙島 · 牛車水 · 飛萬公園 · 裕 華園・花葩山・曼谷・芭堤雅・古城・玉佛寺 ・蛇園・珊瑚島・玫瑰花園・水上市場・鱸魚 湖等。住宿一流豪華大酒店,獨立成團,早機 逢星期一、六出發 去,晚機返。

(檳城)七天\$ 2890 十二天\$ 3790

專線電話:3-320911-6,5-218161-6 美加、歐洲豪華團》

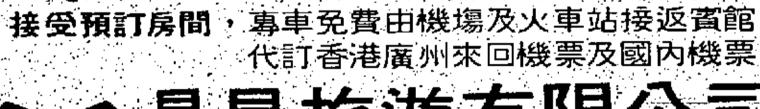
特備廉價機票往美國、加拿大、歐洲

東南亞各地歡迎查詢

美加西岸十天秦華團 **\$ 8390** \$ 103 90 美加西岸十一天豪華團 歐洲十天特惠渡假團 \$ 6880 歐洲十三天特選渡假團 **\$ 8380** 歐洲十六天觀覽渡假團 **5 1 0380** 歐洲十九天精選渡假團 \$ 12380 歐洲二十一天博覽渡假團 \$ 13380

毎月均有團出發·回程可延期返港。

LILLL ลถทูกสุก 保障



香港皇后大道中64-70號連卡佛大厦1109室 電話:5-211251-3,5-235078-0,5-266483 (星期日及公衆假期照常營業)

江南

八天高級豪華團 *來回直航飛機 乘國泰機

*遍遊江南五大名城 *住宿澳資賓館 。嗜江南點心餐及各地名菜

\$ 3390

逢星期六出發

北京航

*來回直航機舒適省時 * 住宿最豪華之京都賓館 *行程精心策劃、暢遊北京

各大名勝古蹟 \$3290 5月14.21,28(逢星期六

桂林直航五天團

乘搭中國民航最新波看737 客機、安全舒適 遍遊桂林名勝,奇峯異洞·加遊靈渠 乘船暢遊灘江山水美景。陽朔古城。

\$ 1650 5月21, 25, 29, 6月2, 6, 10, 14, 18, 22, 26, 39 7月4.8.12.16.20.24.28.----桂林五天航空團

\$1550 飛翔船往穗、直通車返、穗桂乘 6月11起逢星期三、六出發 代理桂林隱山飯店房間·每間HKS 125(包電報費。

華東航空團

北京、南京、鎭江、無錫 蘇州、上海、杭州

十四天高級豪華團 *來回直航飛機

* 住宿最豪華之京都賓館 *行程精心策劃,遍遊江南六大名城

*暢遊北京各大名勝古蹟 *嗜江南點心餐及各地名菜 5月16日 6月13日 \$ **4990** .

星晨旅遊有限公司

日本本州八天廸士尼豪華團 (2) 锡遊東京·大阪·箱根·富士山·京都·奈良。 名古屋,西陣織,美加多夜總會,日本廸士尼樂 園,白絲瀑布,濱名湖,山中湖,新幹線(子彈 火車)・住宿一流豪華大酒店。

①香港直航大阪・晩機由東京返港・足八天行程 特優。②免除坐內陸機,不用往返機構及多餘浪費時間 有熟: ③ 觀光時間充足 · 絕無跑馬看花 · 過門不入之弊 ④增遊日光 / 鬼怒川·水中芭蕾舞·東芝科學館 \$ 3390 天天出發

直飛高雄、台灣環島

7 1. 住圓山、希爾頓、阿里山賓館、全港獨有、歡 2. 專家策劃,創新行程,內容充實,內航機飛花

3.多晚夜總會表演,膳食多元化,保証與別不同。 4.直接經營,穩健可靠,專人領隊,團團獨立。 5.全部導遊均經嚴格精選,保証實至如歸 6.早機去·晚機返·觀光時間最充足。

八天阿里山豪華團\$ 2030 天天出發

七天環島豪華團 \$ 1890 逢四、日出發

九群洲效道545毫永安置美大厦乌宁。 医现代压尿 假自及公梁假期图常游公至下年四時 鹿兒島九州本州豪華團〇

九龍雲沙姐提光行1529-1532室 廣東道入口 3-723 723 3-723050

香港皇后大道中64号厘卡佛大厦(12) 5-256498、243068-0。5-212-61

6月4,11,18,25日

行程包括(九州) 鹿兒島・櫻島活火山・長崎鼻 ·指宿·青島·宮崎自然動物園·别府地獄噴泉 ・阿蘇火山:熊本・天草五橋・雲仙・長崎・福 **岡, (本州)東京,日本廸士尼樂園,購物中心** 銀座。全程一流大酒店,鹿兒島,指宿觀光酒店 及東京太陽城太子酒店。

逢星期一、三、四 九州八天 逢星期四、六、九州本州九天 \$3990

票務部: 曼谷芭堤雅淸邁貴賓團 🕽

上市場,大皇宮,芭堤雅,珊瑚島,古城文化邨 · 鱷魚湖 · 泰皇夏宫 · 東芭文化村 · 古都大城 活道: 雙龍廟·素貼山·美人窩等。多晚夜總會 住宿三晚芭堤雅夏宫 · 納萊及 MONTIEN HOTEL(摩天)等大酒店 天天出發

曼谷七天團\$1950 清邁八天團\$2400 曼谷布吉芭堤雅七天團逢星期六出發\$2590

特備販價機票往美國、加拿大、歐洲 東南亞各地故迎查詢 專線電話:3-320911-6,5-218161-6 澳洲黃金海岸豪華八天遊

暢遊著名佛寺·玫瑰花園·桂河橋·大佛統·水

暢遊布里斯本,黃金海岸·海洋世界,雪梨歌劇 · 索製塔·澳洲首都坎培拉·新金山——墨爾 本, 森非力山、樹熊動物園及雪梨港遊船河等; 1)乘描珍寶747。客機及多程內陸機免刑事勞 2)行程包括世界著名渡假勝地一一黃金海岸

③膳食以適合香港人口味之中菜爲主。 6月6、20、29 7月4、18、20、27 8月1、10、15、17 \$ 6290起

暢遊台北、陽明山、野柳、六福村、石門水庫、中正紀念堂 台中、日月潭、阿里山、高雄、澄清湖、墾丁、花蓮、天祥、横貫公路 九天\$2190 **豪華七天\$1890** 台北四天\$1490 九天\$2390 高級七天\$2090

機:乘搭中華航空公司豪華客機,早機去,晚機返,乘華航往台灣乃 最佳選擇、班次最多,回程可停留台北、早午晚班機任君選擇。

• 阿里山賓館、高雄佳圓山。 食:膳食全港最靚,選用粤菜、台灣菜、川菜、全港獨有蒙古烤肉

. 夏威夷八天遊 7299 2.美國西岸八天團 8799 3.美國(賭城)十天遊 \$ 10699 4.美加西岸十一天图 \$ 11399 5.美加東岸十天團 \$ 16399 6.全美加十六天图 6499 7. 歐遊八、十一天特選 8.歐洲十六天精華遊 6989 9. 國泰澳洲九天遊 /

專業領隊帶足全程,可延期返港

6月30日前報名・減收\$200元

10.澳洲(黃金海岸)八天

七天高級豪華團 \$1890

逢星期六、日、一出發。 乘搭國泰豪華747客機 早機出發・晚機返港・玩足七天 同樣行程、同樣價錢

暢遊:馬尼拉市名勝、碧瑤、文化村、百勝雅 住宿:最高級豪華之喜來登大酒店

歷史悠久*專業旅遊 有限公司

题 は:中境大道中31県陸海通大阪1字平原 5-240061 分社:中環德輔道中閉際大応1601室

尖沙咀彌敦道23號瑞與大廈自拿。 3-67611 14. 角頭敦道636強银行中心17年 旺角錦敦道582夢信和中心1002 8 3-322301 機 製部 身綫 :5-211411 3-676171 3-319281

星期日照常辦公----中環過社及失步阻。銀行中心分社

花莲五天**S1590** 乘搭華航早機

內陸機:華航兩程內陸機(台北一花蓮、高雄一台北)節省行車16小時。 **宿**·全程一流大酒店,台北住希爾頓、花蓮住中信、台中住全國 「一」「阿里山客館、高州任何山